



KOBARID / TRADICIONALNO NOVOLETNO SREČANJE

Benečani so vse bolj povezani s prebivalstvom Soških dolin

Pobuda prerašča v veliko množično prireditev - Ugledni gostje in govorniki

KOBARID - Srečanje Slovencev videmske pokrajine in Posočja je tik pred svojo 30-letnico. Iz prvih časov je danes preraslo v kar množično manifestacijo, za katero postajajo tudi kapacitete gostoljubnega hotela Hvala v Kobaridu že skoraj premajhne. To je sicer tudi najboljši znak, da je priljubljeno srečanje avtentičen izraz povezanosti Slovencev.

Tudi sinočnje je potrdilo voljo beneskih in pososkih ljudi, da meja, kolikor je se sploh ostane, cimprej izgine, utrdijo pa naj se življenjski pogoji za ves prostor. (Foto KROMA)

Na 8. strani



KOSOVO / PO SRDITIH BOJIH V JUŽNEM DELU KOSOVA

Srbska policija zverinsko pobila več deset civilistov



PRISTINA - Dokončni obračun grozljivega pokola, ki je bil odkrit včeraj zjutraj v vasi Racak v južnem delu Kosova, se ni znan, lahko pa bi bilo tudi 80 žrtv. Po srditih petkovih bojih, zaradi katerih na območje južnega Kosova srbski policisti niso spustili opazovalcev Organizacije za varnost in sodelovanje v Evropi (OVSE), so včeraj Račku in okolici odkrili najmanj 40 iznakaženih trupel albanških civilistov, zvečine moških med 18. in 60. letom, ki so jih srbski agenti polovili v pravi raciji, jih mčili in nato pobili s

strelom v glavo.

Novica, ki so jo potrdili viri OVSE, je obsla svet in zbudila val obsodb po evropskih prestolnicah, zelo trde besede pa je imel za beograjski režim tudi predsednik zavezništva Nato Solana. Mednarodno kazensko sodišče za zločine na ozemlju nekdanje Jugoslavije je napovedalo odprtje preiskave o masakru na Kosovu.

Jutri odpotuje v ZR Jugoslavijo podtajnik v italijanskem ministrstvu za zunanje zadeve Umberto Ranieri, ki bo poleg Beograda obiskal tudi Pristino in Podgorico.

Na 17. strani

Pol svoboščin ponudi v Milanu španski recept proti kriminalu

MILAN - Včerajšnja protestna manifestacija Pola svoboščin, ki sta se je poleg treh liderjev desnosredinskega zavezništva udeležila tudi predsednik deželne uprave Lombardije Roberto Formigoni in milanski zupan Gabriele Albertini, je bila za Silvia Berlusconi priložnost za napad na vladno in za predstavitev lastnega recepta proti kriminalu. Sposodil si ga je sicer pri španskem premieru Aznarju, italijansko vladno večino pa je obtožil, da ne zna zajamčiti varnosti državljanov in da ponuja zgolj neucinkovite rešitve, za katerimi se skriva rasi-

Na 17. strani

TRST / SLOVENSKO STALNO GLEDALIŠČE

Polovične resnice v Cristallu

Premiera komedije bo v torek, prva predstava pa jutri zvečer



TRST - Od jutri bodo v gledališču Cristallo predstave Ayckbournove komedije Polovične resnice, ki jo je režiral

Vladimir Jurc, s katerim nastopajo še Vojko Belsak, Maja Blagović in Barbara Cerar (f. KROMA). Premiera bo v torek.

Na Koroškem dosegli kompromis

CELOVEC - Osrednji organizaciji slovenske manjšine na Koroškem (NSKS in ZSO) sta sprejeli skupen predlog o razdelitvi finančnih podpor za leto 1999 ter tako uskladili skupen proračun tako za Slovenijo kot za Avstrijo. Predsednika obeh organizacij sta dejala, da gre za kompromis, pri katerem sta morali popustiti obe strani.

Na 16. strani

Policija stopila na prste razpečevalcem

GORICA - Po več kot eno leto trajajoči preiskavi so karabinjerji na Goriskem aretirali deset in ovadili dvajset razpečevalcev, ki so na območju Gorice in Trzica zalagali trzišče z lažjimi mamili (marijuana, hasis in kokain). Z mamili so se oskrbovali v Venetu, v Sloveniji in Milanu, sodelovanje pa so vzpostavili tudi s tolpo albanskih razpečevalcev.

Na 6. strani

Ocalan včeraj zapustil Italijo

RIM - Kurdski voditelj Ocalan je včeraj zapustil Italijo, kot je zvečer s kratko tiskovno noto sporočilo predsedstvo vlade. Kaže, da je lider KPP zgodaj popoldne po lastni volji zapustil vilo v Infernettu ter odpotoval v Moskvo, ceprav iz Rusije te vesti se niso potrdili.

BENCINSKA ČRPALKA
LONZA & COGLIEVINA srl



Drž. c. 202
Opensko krizišče
OPCINE
Tel. 040.211366

Pooblaščen prodajalec
SAVA, MICHELIN, JOKOHAMA.
Pri nas na voljo pnevmatike najboljših znamk

Ob nakupu vsake pnevmatike Sava:
1 liter motornega olja ESSO UNIFLO - ULTRA
VKLJUČEN V CENI

SUSHMEL



ZASTOPNIK ZA PRODAJO IN SERVIS

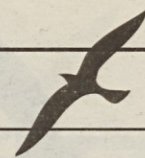
SWEDA

že 50 let izdeluje registerske blagajne
od najenostavnejše do najpopolnejše

PRIPRAVLJENI SMO ZA EVRO! VI TUDI?
Naša ponudba: registerska blagajna od 900.000 lir + IVA,
s prevzemom stare, do izkoriščenja zaloge.

TRST, Ul. S. Francesco 11 - Tel. 040-370802

Brezplačna predstavitev v vašem obratu
Na razpolago tudi elektronske tehnice.



OBČINA TRST / TISKOVNA KONFERENCA CGIL, CISL IN UIL

Sindikati o vodenju smetarske službe

Vrsta pogojev, pod katerimi naj bi jo prevzelo ACEGAS

Kaj bo s smetarsko službo trzaska občine? Illyjev odbor si ze dalj casa prizadeva, da bi jo prevzelo nekdanje obcinsko podjetje ACEGAS. Kako natanko naj bi se to zgodilo, pa ni se povsem jasno, saj nekateri menijo, da bi to službo potem ACEGAS lahko dajalo se drugim v zakup ali v podzakup. V vrstah upravne vecine se je pojavil celo predlog, naj bi ACEGAS postalo holding, se pravi družba, ki bi sama nicesar ne proizvajala, ampak kontrolira vrsto operativnih podjetij. Potem se je izkazalo, da bi takсна resitev ne bila v skladu z obstoječo zakonodajo. Pojavile so se nadalje različne hipoteze o tem, kaj naj bi bilo z osebjem, ki danes dela

v smetarski službi.

O vsem tem je tekla beseda na tiskovni konferenci, ki so jo včeraj dopoldne priredili pokrajinski tajniki zveznih sindikatov CGIL Waldi Catalano, CISL Paolo Coppa in UIL Luca Visentini. Trojica je v bistvu naslovila Illyjevi upravi poziv, naj poskrbi za čim večjo jasnost in prozornost v tej delikatni zadevi, ter je sama skusala dati svoj doprinos v tem smislu tako, da je pojasnila, pod katerimi pogoji je pripravljena pristati na predajo obcinske smetarske službe ACEGAS-u.

Catalano, Coppa in Visentini so najprej pribili, da je zanje se vedno obvezujoč dogovor o ACEGAS-u, ki so ga sklenili z



obcinsko upravo februarja 1996. Po tem sporazumu mora to podjetje vsekakor ostati v rokah Občine Trst kot večinskega delničarja. CGIL, CISL in UIL niso načelno proti temu, da bi ACEGAS prevzelo smetarsko službo, a pod pogojem, da bi to službo potem vodilo najmanj 20 let in da bi občinski svet imel možnost to nadzirati. Poleg tega sindikati zahtevajo, naj trzaska občinska uprava natančno pove, katere službe namerava se dati v zakup in katere ne, kakor tudi naj ACEGAS predstavi natančen industrijski nacrt o vodenju smetarske službe. Catalano, Coppa in Visentini so naposled poudarili, da bi morali imeti zaposleni v službah, ki jih občinska uprava namerava dati ACEGAS-u ali drugim podjetjem v zakup, pravico, da ostanejo v službi občine.

Tiskovne konference so se udeležili tudi načelniki nekaterih skupin v trzaskem občinskem svetu. Na njej je bil seveda govor tudi o referendumu proti privatizaciji

zacijam občinskih služb, za katerega zbira podpise avtonomni sindikat CISA-CONFASAL. Catalano, Coppa in Visentini so med drugim povedali, da je ta avtonomni sindikat svoj čas že pristal na prehod smetarske službe pod ACEGAS.

MANJŠINA / NASTOP DRŽAVNEGA PRAVDNIKA

Tudi CIGL kritičen do Pasquariella

Pokrajinsko vodstvo sindikata meni, da je napočil čas za odobritev zaščitnega zakona

Tudi trzasko pokrajinsko vodstvo zveznega sindikata CGIL se je kritično obregnilo ob izvajanja o zaščiti slovenske manjšine, ki jih je vpeljal trzaski državni pravdnik Elio Pasquariello v poročilo, ki ga je podal minuli ponedeljek ob otvoritvi sodnega leta v Furlaniji-Juljski krajini. V tiskovnem poročilu, ki ga je v imenu tajništva podpisal Renato Kneipp, je receno, da so omenjena izvajanja bila povsem »neprimerna in odvečna«.

Trzasko vodstvo zveznega sindikata CGIL namreč meni, da se je Pasquariello na uradni slovesnosti spustil v čisto politično zadevo, za katero ni pristojen, ter izrazil spornost osebnostne in čisto subjektivne mnenja, namesto da

bi govoril o tem, kako zagotoviti pravico in varnost prebivalstvu v trzaski pokrajini. Ta Pasquariellov nastop sindikat zaskrblja tudi zato, ker je državni pravdnik dejansko pristal na teze konservativnih sil, po katerih naj bi zaščitni zakon predstavljal nevarnost za »obstoječa ravnanja« sožitja, ki naj bi bila povsem zadovoljiva.

Trzasko vodstvo CGIL se s taksnimi naziranjmi ne strinja. Po njegovem je napočil čas, da italijanska država zagotovi italijanskim državljanom slovenskega jezika iz naše dežele takšno zaščito, ki jim bo omogočila ohranitev njihove specifičnosti, kakor da tudi zagotovi vsa potrebna sredstva za uresničitev tega cilja.

Sindikat policije LISIPO kritično o petkovem obisku Sinisija

Svobodni sindikat policije (LISIPO) je skupno s trzaskim občinskim svetovalcem Salvatorejem Porrom, bivsim policistom, včeraj izdal tiskovno poročilo, v katerem se je kritično obregnil ob potek petkovskega obiska podtajnika v notranjem ministrstvu Giannicolom Sinisijem v Trstu.

Kot smo že poročali, je podtajnik prišel v naše mesto, da bi vodil vrh o pribežnikih. Med drugim si je ogledal nekatera poslopja, v katerih naj bi zanje uredili zbirne centre. LISIPO obžaluje, da na srečanje s podtajnikom niso bili povabljeni tudi predstavniki tega sindikata, saj bi lahko dali marsikateri koristen nasvet o tej problematiki. Upoštevati je treba, da so bili na srečanju prisotni predstavniki drugih sindikatov in raznih humanitarnih organizacij, ki se ukvarjajo s pribežniki.

Svobodni sindikat policije vsekakor meni, da bi zbirni centri za ilegalne pribežnike nikakor ne smeli biti nekakšni hoteli. Sindikat izraza tudi upanje, da ne bi se tudi v Trstu ponovilo to, kar se dogaja v drugih italijanskih mestih, da se namreč pojav nezakonitih priseljencev prepleta s pojavom kriminala.

NOVICE

Išče se par za Kraško ohcet

Ker se do 10. januarja ni prijavil noben par za sodelovanje na 19. Kraški ohceti, zadruga Nas Kras podaljšuje rok prijave. Par, ki bi se želel poročiti na Kraški ohceti (29. avgusta), naj to sporoči na telefonsko številko 040/630261 ali v turistični urad Aurora v Ul. Milano 20, do ponedeljka, 25. januarja. V primeru, da se ne bo prijavil nihče, bo za letošnja predvidena Kraška ohcet odpadla.

Pristanišče: lani utrđitev dobrih rezultatov leta 1997

Lanski promet v trzaskem pristanišču je bil za 1,74% večji od predlanskega, kar pomeni utrđevanje doseženih rezultatov, se posebno v komercialnem sektorju. Skupni promet je dosegel 47,22 milijona ton blaga (leto prej 46,11 milijonov ton), komercialni promet pa je zrasel za 6,31%, od česar odpade največji delež na raztovor premoga za Enelovo termocentralo, ki se je povečal za 7,64%.

Ugoden razvoj beleži tudi promet z ladjami ro-ro in trajekti, edino zmanjšanje pa je doživel kontejnerski promet (-14,8%), kar je v glavnem posledica zmanjšanja izvoza iz Evrope v jugovzhodno Azijo (-32,4%), na Daljni vzhod (-25,3%) in v Perzijski zaliv (-53,5%).

Voditelji nekdanje PSI na obisku pri Craxiju

Zainteresirani pravijo, da je šlo zgolj za turistični obisk, drugi pa menijo, da je bilo potovanje izrazito politične narave. Dejstvo je, da so Ferruccio Saro, Renzo Tondo, Gianfranco Carbone, Dante Savorgnan in Alessandro Colautti obiskali Bettina Craxija v Hamametu. Kaj so z njim razpravljali ni znano, gotovo pa je, da so govorili tudi in verjetno predvsem o politiki. Carbone je že dalj časa izven političnega življenja, Saro, Tondo in Colautti pa so danes vidni deželni predstavniki Forza Italia. Tondo je odbornik deželne vlade, Saro pa načelnik svetovalcev Berlusconijeve stranke. V Tuniziji je, kot kaže, tekla beseda o sodelovanju socialistične stranke (tiste, ki je najbližja Polu svobosčin) na spomladanskih evropskih volitvah.

Metronom danes popoldne v Prosvetnem domu

Danes popoldne ob 17. uri bo v Prosvetnem domu na Opcinah gostovala gledalska skupina Metronom, ki deluje v okviru KD Valentina Vodnika iz doline. Breški gostje se bodo predstavili z lepljenko »Kaj bi bilo sonce brez ljudi...«, ki jo sestavlja Nerina Svab in ki z ironijo in sarkazmom prikazuje naše zamejske, vseslovenske in obce cloveske slabosti. Posredovali nam bodo satirično poezijo zamejskih pesnikov, in sicer Aceta Mermolje, Marija Čuka, Marka Kravosa in Miroslava Kosute. Ob tej priložnosti bo v Prosvetnem domu razstava knjig omenjenih pesnikov.

NABREŽINA / PROBLEM PRIBEŽNIKOV

»Sinisiju se je zelo mudilo...«

Oblasti še niso odgovorile na poziv župana Marina Voccija

Petkov trzaski obisk podtajnika na notranjem ministrstvu Giannicole Sinisija je pustil za seboj precej polemik in predvsem kar kopico nerešenih problemov. V zvezi s tem obiskom se je včeraj oglašil devinsko-nabrežinski župan Marino Voccij, ki je upal, da se bo vladni predstavnik ob odhodu iz Trsta vsaj za nekaj minut ustavil tudi v Nabrežini. Ne da bi obiskal župana, a da bi se pozanimal za usodo mladih Bengalcev, ki se nekaj časa prebivajo v nekem hotelu v Sesljanu.

Voccij vsekakor najbolj obžaluje dejstvo, da pristojne oblasti se niso odgovorile na predloge Občine, ki zadevajo usodo nekdanje kasarne finančnih stražnikov v Nabrežini Kamolom ter dveh opučenih kasarn v Mavhlinjah. Vse tri stavbe dejansko razpadajo in Občina bi jih radi popravila ter jih na-

menila splošnim koristim, med katerimi sodi tudi začasni sprejem mladoletnih pribežnikov. Če bi imeli na razpolago eno od treh kasarn - nam je dejal Voccij - bi npr. lahko brez težav gostili mlade iz Bangladeša, ki so sedaj v hotelu na stroške skupnosti. Od tod poziv pristojnim telesom (bivše kasarne so last države) naj se izjasnijo, kaj nameravajo s temi zapuščenimi stavbami.

Za kroniko naj omenimo, da je v zvezi s pribežniki poslanec NZ Roberto Menia prijavil sodišču Voccija in senatorja Fulvia Camerinija, češ da sta v nekem javnem apelu pozivala k kršenju državnih zakonov in celo k civilni neposlušnosti. Slo je za poziv v zvezi z nečloveškimi razmerami v sprejemnem centru za pribežnike v starem pristanišču, ki ga je notranje ministrstvo potem dalo zapreti.

ČRNA KRONIKA / PROMETNA NESREČA PRI FERLUGIH

Štirje ranjeni v trojnem trčenju

Najhuje se je ranila 43-letna Anica Mozetič iz Sežane

Včeraj opoldne se je na Openski cesti pod Ferlugi pripetila prometna nesreča, v kateri so bili vpleteni štirje avtomobili, prav toliko oseb pa se je v njej ranilo, ena od katerih dokaj resno.

Do nesreče je prišlo natanko ob 12.50. Kaže, da jo je povzročil fiat bravo, ki se je z Opcin spušcal proti Trstu. Na enem izmed ovinkov ga je zaneslo na levo stran cestišča, tako da je zadel v bok peugeot 106 in naposled se celno trčil v golf volkswagen, ki sta vozila iz nasprotnih smeri. Za golfom je vozil še suzuki vitara, ki je zapeljal s cestišča na desno, da bi se izognil trčenju. Vsa vpletena vozila imajo trzasko evidenčno tablico, razen golfa, ki ima koprsko.

V tem trojnem trčenju jo je najslabše izkupila 43-letna Anica Mozetič iz Sežane, ki je sedela v golfu. Z glavo prebila prednje steklo avtomobila in pri tem utrpela več ran in udarcev, zaradi katerih se bo morala zdraviti 40 dni. Nekoliko lažje se je ranil njen 21-letni sin Jurij Mozetič, ki je upravljal golf, saj so mu zdravniki določili 10 dni prognose. Precej resno se je ranil tudi voznik fiata brava, 32-letni Andrea Chiaotto iz Trsta, ki se bo moral zdraviti 20 dni, le 3 dni prognose pa so zdravniki določili za voznika peugeot 28-letne Giulia Cancianija od Ferneticev.

Na kraj nesreče so takoj prihiteli resili-

ci službe 118 ter ranjence odpeljali v katarinsko bolnišnico. Prišli so tudi gasilci in karabinjerji, ki so izvedli izvide o nesreči. Zaradi velikega števila vpletenih vozil so morali za poldrugo uro prekiniti avtomobilski promet. Pri preusmerjanju vozil so sodelovali mestni redarji.

V Nabrežini odpovedalo srce ljubiteljskemu nogometašu

Včeraj popoldne je na nogometnem igrišču v Nabrežini izgubil življenje 55-letni Paolo Di Pasquale iz Ul. Ovidio 4/3 v Trstu. Kot skoraj vsako soboto se je tamkaj zbral s prijatelji in znanci, da bi se nekoliko razvedril v igranju priljubljenega sporta. Prijateljska tekma se je pričela nekaj pred 15. uro. Že nekaj minut po začetnem zvihu pa se je Di Pasquale zgrudil na tla. Med ljubiteljskimi igralci je bil tudi zdravnik, ki je Di Pasqualeju takoj nudil zdravniško pomoč. Hitro je prispel tudi rešilec službe 118 z zdravnikom. A vsa prizadevanja so bila zaman. Di Pasqualeju je srce dokončno odpovedalo.

Pristavimo naj, da je Paolo Di Pasquale vodil solo za učenje angleščine Wall Street Institut v Trziču.

ČRNA KRONIKA / NA AVTOBUSU

Policist prijel žeparja, ki je skušal okraati starko

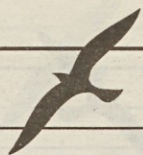
Poličijskemu agentu iz komisariata pri Sv. Soboti v Trstu je v petek opoldne uspelo zasačiti 32-letnega maroškega državljana Rabaha Abasha med poskusom kraja na avtobusu. Moški je namreč stari znanec policije, zaradi česar je omenjeni policijski agent takoj postal pozoren, ko ga je iz policijske obhodnice zagledal, kako na Ul. Galata čaka na avtobus proge št. 19. Policist je zato na eni sosednjih postaj stopil na avtobus, na katerega je malo prej stopil tudi Maročan. In dejansko ni se motil. Abash je med vožnjo po predoru pri Montebellu izmaknil denarnico 85-letni starki Andreini H. Policist je takoj posegel in žeparja prijel. Na policijski postaji so pri njem našli se 450 tisoč lir, katerih izvora Abash ni znal pojasniti.

Lažni finančni inpektor okradel starko na domu

V petek popoldne se je na domu 85-letne Silvie M. v Drevoredu Tartini v Trstu pojavil kakih 50 let star moški in se predstavil kot uslužbenec finančnega ministrstva. Starki je »obrazložil«, da je prišel zaradi televizijske naročnine, ter jo s to pretvezo »olajšal« za 250 tisoč lir. Med nepazljivostjo zenice mu je uspelo ukrasti se 350 tisoč lir in zbežati.

Tatinski »nakupi«

Trzaska policija je v petek priprla 34-letnega Ervina Lukina z Reke zaradi poskusa kraja v veleblagovnici COIN v Trstu. Moški je namreč prišel v trgovino s torbo obloženo z aluminijem ter vanjo pospravil dve obleki. Ko je skušal oditi iz trgovine, se alarmna naprava zaradi aluminijaste obloge res ni sprožila, a opazil ga je uslužbenec, ki ga je ustavil in poklical policijo.



NAŠA ŠOLA V PRETEKLOSTI

V petek v Miljah nagrajevanje 4. natečaja Albina Bubniča

Nagrajevanje 4. natečaja v pocastitev spomina pokojnega časnikarja Albina Bubniča bo v petek, 22. januarja, v prostorih miljske osnovne sole v Ul. D'Annunzio 62. Kraj nagrajevanja je izmed vseh možnih pri nas se najbolj pravijsi. Miljska sola je namreč poimenovana po Albinu Bubniču, novinar Primorskega dnevnika pa je prav zamejskemu solstvu, solam in solarjem posvetil v svojem poklicnem življenju se največjo pozornost.

Tudi naslov 4. nagradnega natečaja je bil posvečen soli. Udeleženci so morali predstaviti svoje spise in raziskave na temo Naša sola v preteklosti. Odziv je bil zadovoljiv (12 udeležencev v starih natečajnih razredih). Največ prispevkov je bilo v natečajnem razredu dijakov višjih srednjih sol (5), sledijo natečajni razred osnovnih sol (3) ter natečajna razreda nižjih srednjih sol ter univerzitetnih studentov in ljubiteljev (po 2 prispevka).

Petclanska ocenjevalna komisija, ki ji je predsedoval ravnatelj SSG in pesnik Miroslav Kosuta, je ob koncu svojega dela soglasno razdelila nagrade, in sicer: prvo nagrado za studije ali raziskave univerzitetnih studentov in ljubiteljev, prvo in drugo nagrado za spise in raziskave dijakov višjih srednjih sol, prvo nagrado za spise in raziskave dijakov nižjih srednjih sol, prvo in drugo nagrado za skupinske prispevke učencev osnovnih sol.

Poleg tega je ocenjevalna komisija podelila se posebno nagrado, in sicer prispevku iz natečajnega razreda spisov in raziskav dijakov višjih srednjih sol.

RADIO TRST A

Nov niz radijskih oddaj z naslovom Z Bazovico v srcu

V torek prva oddaja iz niza, ki ga je pripravil Ivo Jevnikar

Na valovih Radia Trst A bo v torek, 19. januarja ob 8.10 prva oddaja novega niza, ki bo obravnaval manj znano in do pred kratkim omalovaževano junasko in tragično usodo nekaterih primorskih idealistov, ki so že med vojno ali kmalu po njej postali žrtve revolucije. To so bili mladi slovenski fantje, ki so bili kot italijanski vojaki zajeti na afriskih bojiščih. Sami so se javili, da bi se borili za osvoboditev Primorske, in Angleži so jih usposobili za ilegalno delovanje za sovražnikovi linijami. Kot radiotelegrafisti in saboterji so bili nato poslani v Slovenijo - večinoma s padalom - in kot "primorske padalce" jih slovenska javnost začena spoznavati. Tragična usoda je večino teh fantov doletela ob koncu vojne, ko so se naenkrat iz dragocenih soborcev spremenili v tuje agente in vohu-

ne ter brez sledu izginili.

Ta zamolčani del zgodovine so začeli pred leti raziskovati nekateri preživeli, v odmevni knjigi pa je nanj opozoril sirso javnost Joze Vidic. Zadnja leta je Ivo Jevnikar v tržaški reviji Mladika objavil vrsto se neobjavljenih dokumentov in pričevanj. Jevnikar bo tudi avtor radijskega niza, katerega najzanimivejši del bodo seveda pričevanja 5 preživelih članov te skupine. Pri pogovorih bodo sodelovali tudi nekateri svojci in znanci pogrešanih padalcev.

Naslov niza bo Z Bazovico v srcu, kar opozarja na ljubezen omenjenih prostovoljcev do zatiranih primorskih Slovencev, spominja pa tudi na naslov lista Bazovica, ki ga je v Egiptu med vojno izdajal prof. Ivan Rudolf. Niz bo uredila in oddaje pripravila Marija Breclj.

OBČINA DEVIN NABREŽINA

Kakšna mora biti zdrava prehrana

Srečanje z znanim onkologom dr. Lorenzom Tomatisom in drugimi uglednimi zdravniki

Morda so izzvali nekoliko strahu rezultati nedavnih krvnih pregledov v Repentabru, morda pa se vendarle v ljudeh res prebujajo neki čuti odgovornosti do osebnega zdravja. Dejstvo je, da se je petkovega večera o zdravi prehrani, v večnamenski dvorani občinske knjižnice v Nabrezini udeležilo nepricakovano veliko ljudi.

V svojem uvodnem govoru je podžupanja Marija Skerk se posebej poudarila skrb za zdravje občanov, ki je občinskim upravam Devina-Nabrežine, Zgonika in Repentabra vodilo pri soorganizaciji kulturne predavanja o zdravju. Sicer pa vse spada v širše zamisli triletni vsebinski zdravstveni načrt, v katerem ob občinskih upravah igrajo glavno vlogo se Zdravstveni okraj. V tem smislu je dr. Paolo Del Col predstavil krajevne

Zdravstvene enote kot najboljše zaveznike občanov v vsakodnevnem boju za zdravo življenje.

Glavna »zvezda« večera pa je bil svetovno znani onkolog dr. Lorenzo Tomatis, ki je obenem tudi devinsko-nabrežinski občan. V svojem uvodnem govoru je ugledni zdravnik poudaril dejstvo, da sodobni bogati del clovestva dobesedno »zre« preveč in vsekakor slabo, to pa z razliko od časov, ko je bila skrb preusmerjena na reševanje družine pred vsakodnevnim lakoto.

V nadaljevanju je Tomatis dejal, da se prehrabne navade in razvade staršev v bistvu prenašajo tudi na nove rodove. Navedel je tudi primer ljudi, ki so med vojno hudo trpeli lakoto in se jim celo dala nasniji vnuki rojevajo sibi. Drugače je z Američani, ki se po nekaj generacijah

preobila dobesedno spreminjajo v narod debelihov.

»Nobena skrivnost ni, da smo v bistvu to, kar jemo,« je naglasil Tomatis, ki je v tem smislu se posebno poudaril pomen krepkega uživanja sadja in zelenjave kot najučinkovitejšega prehrabnega sredstva v obvarovanju pred rakastimi obolenji. V isti sapi pa je moral priznati, da znanost se ni izdelala prehrabnega recepta proti raku. Kot tudi se ni gotovo, katere so tiste sestavine oz. sestavinske navade sadja in zelenjave, ki se ključno zoperstavijo rakastim tvorbam.

Ob Tomatisu so v razpravo posegli se drugi zdravniki, ki so v glavnem odgovarjali na vprašanja občinstva. Slednja so izrazila predvsem splošno zaskrbljenost zaradi dognane škodljivosti vseprisotnih umetnih gnojil in pesticidov v kmetijstvu, pa tudi zaradi »pospeševalnikov produktivnosti« v živilstvu. Stevilna vprašanja so obenem odražala tudi določeno stopnjo napačne informiranosti, za katero nosijo odgovornost tudi samozvane specializirane revije, ki bralce dobesedno bombardirajo (in nemalokrat zavajajo) z najrazličnejšimi dietami ter vestmi o carodejnih ali pogubnih lastnostih te ali one jedade.

»Najbolje je, da izberemo cimbolj raznoliko prehrano, stediti moramo predvsem na maslah zivalskega izvora, medtem ko gre privilegirati sadje in zelenjavo. Pazite tudi da ne uživate svežega mesa in zelenjav, drugace pa se od mize umaknite raje nekoliko lacni, kot pa presiti,« je v svojih zaključkih povzel dr. Del Col. (igb)

OTROŠKI VRTILJAK

Sneguljčica pri Sv. Ivanu

Predstava bo v izvedbi Lutkovnega gledališča Maribor

Danes popoldne se bo sezona Otroškega vrtiljaka prevesila v svojo drugo polovico. Na vrsti bo namreč že četrta predstava, ki jo v okviru otroškega gledališkega abonmaja nudi Radijski oder. Tokrat bo prišlo v goste k nam gledalce iz Maribora z lutkovno predstavo Sneguljčica. Kdo ne pozna slavne Grimmove pravljice? Prav gotovo vsi, tudi najmlajši otroci. Glede vsebine predstave torej ne bo nobenega presenečenja, pač pa vlada veliko pričakovanje za priredbo pravljice, lutke, glasbo, sceno, interpretacijo. Priznana gledališče, kakršno je Lutkovno gledališče iz Maribora, prav gotovo ne bo razočaralo malih in starejših gledalcev. Užitek je zagotovljen

za vse, tako za tiste, ki jih bolj zanima izdelava pisanih lutk, kot za ljubitelje scenske glasbe in prijetnih pesmic, ki vedno spremljajo lutkovne predstave, bodisi za tiste, malo starejše, ki jih zanima tudi priredba zgodbe. Za to predstavo je glasbo napisal Gregor Strniša, za priredbo pa je poskrbel Pavel Polak.

Velika škoda bi bila, če bi kak abonent Otroškega vrtiljaka pozabil, da je danes na vrsti ta zanimiva lutkovna predstava. Prav gotovo pa je ne bodo hoteli zamuditi tisti, ki si sicer abonmaja niso priskrbeli, pa znajo ceniti kvalitete lutkovne predstave. Vsi ti so vabljeni v Marijin dom pri Sv. Ivanu danes popodne ob 16. uri.

Breda Susić

RAZSTAVA V GRUDNOVI HIŠI V NABREŽINI

Kreativne silnice z društvom magnet

»Kreativne silnice« je naslov razstave, ki bo na ogled od četrta do nedelje, 24. januarja v Grudnovi rojstni hiši v Nabrezini. Prireja ga Kulturno-umetniško društvo Magnet, ki hoče s tem prikazati rezultate večletnih tečajev likovnih umetnosti in keramike, hkrati pa naj bi pobuda privabila nove skrite talente.

Gre pravzaprav za dva sklopa tečajev, ki se že od vsega začetka odvijajo v prostorih nabrežinske nižje srednje sole. Akademsko slikarka Ani Tretjak namreč vodi v sodelovanju s kostariškim umetnikom Leonardom Calvom likovni tečaj, kjer se gojenci naučijo umetniškega izražanja in likovnih tehnik. Ze drugo leto zaporedoma pa Anica Pahor vodi keramično delav-



nico. Na četrtkovi slavnostni otvoritvi ob 20.30 bo dela 25 tečajnikov predstavila Jasna Merku, kulturni program pa predvideva tudi glasbeno točko (nastop tria Vinka in Marija Skerlavaja ter Marka

Stoke), medtem ko bo Danica Tuljak brala svoje poezije.

Naslednjega dne, v petek, 22. januarja bosta ob 19. uri Tretjakova in Calvo predstavila tečaje, ki nosijo naslov »Struktura likovne govorice«, prav tako ob 19. uri pa bo v soboto keramično delavnico predstavila Anica Pahor. Predstavitvi bosta v bistvu veljali kot vabilo na tečaje, ki se odvijajo dvakrat tedensko, in sicer ob torkih zvečer in četrkih zjutraj.

Razstava se bo zaključila v nedeljo, 24. januarja, ko bo ob 17. uri tudi nastopal openski Zenski pevski zbor Tabor. Po četrtkovi otvoritvi bodo razstavljeni predmeti na ogled še ves vikend, zjutraj in popoldne, od 10. do 12. ter od 16. do 20. ure (igb)

OTVORILI GA BODO KURENTI

Priprave na Kraški pust

Letos bosta na Opčinah vladala kralj in kraljica z Goriškega

Pravijo, da se pustni čas začena takoj po Novem letu. Po kraskih vaseh pa je že nekaj časa govora o Kraskem pustu. Ze pred prazniki je Odbor Kraskega pusta povabil na informativni sestanek predstavnike vaških pustnih odborov, da bi pokramljali o zadnjem pustnem sprevodu v tem tisočletju, ki bo v soboto, 13. februarja na Opčinah. Seveda pravega pustnega vzdušja takrat se ni bilo, saj, kot je to ugotovil predsednik Rudi Wilhelm, to pride po novem letu. In ta čas je zdaj tu. Slišja se, da se pripravljajo v Bazovici, Krizu, Trnovci, Precniku, Doberdobu, Sempolaju, Medji Vasi, Praprotnu, Repnu, Boljuncu in pri VZM Mitja Cuk. Ponekod pa se razmišljajo, kaj bi. Nekateri bodo prisli z vozovi, drugi s skupino, nevsezadnje pa je pomembno to, da se veseljaki srečajo, zabavajo in po svojih močeh prispevajo k uspehu prireditve. Sicer pa vsi tisti, ki bi radi sodelovali na 32. Kraskem pustu, lahko že dvignejo prijavnico v baru Prosvetnega doma na Opčinah. Prijavnice morajo nato izpolniti ter oddati najkasneje do 30. januarja in jim priložiti potrdilo o opravljenem tehničnem pregledu.

Kdo pa bo zavladal v tistih norih

dneih? Vse kaže, da bosta pustarjem letos vladala kralj in kraljica z Goriškega, kar je po svoje novost, vendar ne smemo pozabiti, da so v zadnjih letih goriški kraski pustarji (Doberdobci) med najboljšimi in torej

Kraski pust postaja iz leta v leto bolj popularen, njegova slava se siri daleč naokrog. Dalec pa sega tudi slava skupine, ki prihaja v goste. Letos bodo pustno prireditve na Opčinah otvorili znameniti Kurenti, ki bodo s svojim nastopom spodili zle duhove in kratkocasi prisotne na Brdini.

Vendar na Opčinah ne bodo nagrajeni je najlepši vozovi in najlepše skupine. Na svoj račun bodo lahko prisli tudi posamezniki, kajti v petek, 12. februarja bo v dvorani Prosvetnega doma na Opčinah pusti defile. Nastopajoči bodo letos razdeljeni v dve skupini, in sicer otroci in odrasli ter vsi bodo odlikovani s priznanjem za sodelovanje, kar bo prav gotovo se povečalo zanimanje za ta predvečer Kraskega pusta. Tudi prijavnice za defile bodo na razpolago v baru Prosvetnega doma na Opčinah. Odbor si prizadeva, da bi pustne dneve na Opčinah se dodatno popestrili, a zaenkrat naj ostane to se skrivnost. **ZP**

OBČINA REPENTABOR / PREJŠNJO NEDELJO

Družabno srečanje s starejšimi občani

Srečanje je spremljal pester in zabaven kulturni spored - Pozdravi župnika in župana

V nedeljo popoldne je v nabito polnem kulturnem domu na Colu mnogim ostarelim posijalo za nekaj ur sonce veselja. Prijetno kulturno in družabno srečanje je privabilo veliko starejših ljudi. Kot je že tradicija, so se jim pridružili tudi otroci, mladina in lepo število ljudi srednje starosti, ki so skrbeli za prijetno počutje in razvedrilo.

Župnija Repentabor ze vrsto let prireja to prireditev v tem času prav z namenom, da se starejši ljudje srečajo prav v času, ko so mnogi zelo osamljeni. To pobudo ze nekaj let podpira občina Repentabor.

Prvi del je bil bolj kulturno obarvan. Po uvodnem pozdravu Ivanke Gustin, je vse prisotne nagovoril župnik Tone Bedencic, nato pa je spregovoril se župan Aleksij Krizman. Nato so nastopili otroci otroškega pevskega zbora Zvonček z božičnim recitalom prof. Wilme Purič in zapeli sklop božičnih pesmi pod vodstvom Martine Skabar.

Sledil je nastop okteta pod vodstvom Vesne Gustin. To je bil njihov drugi nastop in obenem kr-



stni nastop v domačem kraju. Za zaključek je zapel se MePZ Repentabor z nekaterimi narodnimi prirejanimi pesmimi ter dvema božicnima. Sledil je srečolov. Veliko darov so prispevali razni posamezniki in trgovine. Bilo jih je veliko, toda kljub temu so nekateri imeli več sreče kot drugi. Za povezovanje je poskrbel Peter Cvelbar. Sledila je zakuska, ki so jo pripravili člani župnijske skupnosti. Za prijetno vzdušje so poskrbeli mladi

fantje, ki so zaigrali več narodno zabavnih melodij. Družabni del so popestrili se otroci in gospa Marija s pripovedovanjem smesnic.

Vsi starejši so dobili v spomin živo rožo. Tako jih bo spominjala se dolgo na prijeten večer, ki je za Repentabor postal ze tradicija. In se nekaj. Ob starejših je bila zbrana vsa repentabska skupnost. Ni bilo razlik in delitev. Prav gotovo je to dalo najzlahtnejši občutek vsakemu udeležencu.



VČERAJ-DANES

Danes, NEDELJA,
17. januarja 1999
ANTON

Sonce vzhaja ob 7.41 in
zatone ob 16.48 - Dolžina
dneva 9.07 - Luna vzhaja ob
20.52 in zatone ob 9.34

Jutri, PONEDELJEK,
18. januarja 1999
MARJETA

VREME VČERAJ OB 12.
URI: temperatura zraka 8
stopinj, zračni tlak 1025,9
mb narasča, veter 3 km na
uro jug, vlaga 72-odstotna,
nebo spremenljivo oblačno,
morje mirno, temperatura
morja 9 stopinj.

ROJSTVA IN SMRTI

Umrli so: 62-letna Ilda
Santin, 56-letni Giancarlo
Petrei, 76-letni Marino
Godeassi, 86-letna Anto-
nia Cugliani, 63-letna An-
tonia Carabetta, 79-letna
Anna Stecar, 78-letna
Emilia Finotto, 84-letna
Amabile Granzotto, 91-let-
na Rosa Stabile, 84-letna
Maria Fachin.



LEKARNE

Nedelja, 17. januarja 1998

Lekarne odprte od 8.30
do 13.00

Ul. Giulia 1, Largo S.
Vardabasso 1 (ex Ul. Zorutti
19), Korzo Italia 14, Zavljje -
Ul. Flavia 89, Zgonik (tel.
040 225596).

Lekarne odprte od 13.00
do 16.00

Ul. Giulia 1 (tel. 040
635368), Largo S. Vardabas-
so 1 (ex Ul. Zorutti 19) (tel.
040 766643), Zavljje - Ul.
Flavia 89 (tel. 040 232253).
Zgonik (tel. 040 229373)
- s predhodnim telefonskim
pozivom in z nujnim recep-
tom.

Lekarne odprte od 16.00
do 20.30

Ul. Giulia 1, Largo S.
Vardabasso 1 (ex Ul. Zorutti
19), Korzo Italia 14, Zavljje -
Ul. Flavia 89.

Zgonik (tel. 040 229373)
- s predhodnim telefonskim
pozivom in z nujnim recep-
tom.

NOCNA SLUŽBA

Lekarna odprta od 20.30
do 8.30

Korzo Italia 14 (tel. 040
631661).

Od ponedeljka, 18. do
sobote, 23. januarja 1999

Normalen urnik lekarn
od 8.30 do 13.00 in od
16.00 do 19.30

Lekarne odprte tudi od
13.00 do 16.00

Ul. Rossetti 33 (tel. 040
633080), Ul. Mascagni 2
(tel. 040 820002).

Općine, Nanoski trg 3/2
(tel. 040 213718) - s
predhodnim telefonskim
pozivom in z nujnim recep-
tom.

Lekarne odprte tudi od
19.30 do 20.30

Ul. Rossetti 33, Ul. Ma-
scagni 2, Borzni trg 12.

Općine, Nanoski trg 3/2
(tel. 040 213718) - s
predhodnim telefonskim
pozivom in z nujnim recep-
tom.

NOCNA SLUŽBA

Lekarna odprta od 20.30
do 8.30

Borzni trg 12 (tel. 040
367967).

**118: hitra pomoč in
dežurna zdravstvena služ-
ba** (od 20. do 8. ure, pred-
praznična od 14. do 20. ure
in praznična od 8. do 20.
ure)

Za dostavljanje nujnih
zdravil na dom tel. 040
350505 - Televita.

Telefonska centrala
Zdravstvenega podjetja in
bolnišnice: 040 399-1111.

Urad za informacije
Zdravstvenega podjetja: 040
3995053 in 040 3995111 od
ponedeljka do petka ob 8.
do 13. ure ter ob pone-
deljkih in četrtek tudi od
14. do 17. ure.

KD JOŽE RAPOTEC iz Prebenega
prireja

PRAZNOVANJE SV. ANTONA

SPORED:

ob 10.30 sv. maša, maševal bo pater Franc Kovčec iz
Strunjana med mašo koncert zbora Lipa iz Bazovice
od 15. ure dalje pokašnja vin

ob 19.30 Denis Novato in prijatelji in humorist Tiljo Frtacin

SKD BARKOVLJE in TPK SIRENA

prirejata srečanje z zvezdoslovko

prof. MARGHERITO HACK

v sredo, 20. t.m. ob 20.30 na sedežu Sirene

Tema predavanja

**ODKRITJE PLANETOV
V IZVENSONČNEM SISTEMU
IN MOŽNOSTI ŽIVLJENJA V VESOLJU**

SKD VALENTIN VODNIK - Dolina
vabi na srečanje

ČEBELARSTVO, MED IN PREHRANA

v besedi in sliki bo temo predstavil čebelar
CELESTE CANZIANI

V torek, 19. januarja 1999, ob 20.30
v društveni dvorani

PEVSKI ZBOR PROSVETNEGA DRUŠTVA KOLONKOVEC
pod vodstvom Dalke Sturman

skupaj z ITALIJANSKIM CERKVENIM PEVSKIM ZBOROM
prireja

Tradicionalni koncert božičnih pesmi

danes, 17. januarja ob 16. uri
v cerkvi na Kolonkovcu, v Ul. Pagano

SKD IGO GRUDEN in SKD VIGRED
prireja

BOŽIČNI KONCERT ZBORA JACOBUS GALLUS

dirigent JANKO BAN

Cerkev v Sliunem

danes, 17. januarja 1999 ob 17. uri
— Vabljeni! —

Urad za informacije bol-
nišnice: 040 3992724 od po-
nedeljka do petka ob 8. do
14. ure.

KINO

ARISTON - 16.30, 18.20,
20.10, 22.05 »Il principe
d'Egitto«, risani film, prod.
Steven Spielberg.

EXCELSIOR - 15.30,
17.00, 18.45, 20.30, 22.15
»Z la formica«, risani film,
r. E. Darnell in T. Johnson.

EXCELSIOR AZZURRA
- 15.30, 16.55 »La gabbia-
nella e il gatto«, risani film
po romanu Luisa Sepulvede-
de; 18.30, 20.15, 22.00
»Svegliati Ned«, r. K. Jones.

AMBASCIATORI -
15.30, 17.40, 19.55, 22.20
»Lost in Space - Perduti
nello spazio«, i. William
Hurt, Gary Oldman, Mimi
Rogers.

NAZIONALE 1 - 15.30,
17.40, 19.55, 22.15 »Ronin«
r. John Frankenheimer, i.
Robert De Niro, Jean Reno.

NAZIONALE 2 - 16.30,
19.00, 21.45 »Nemico pub-
blico«, r. Tony Scott, i. Ge-
ne Hackman, Will Smith.

NAZIONALE 3 - 16.00,
18.00, 20.00, 22.00 »Cosi è
la vita«, i. Aldo, Giovanni
in Giacomo.

NAZIONALE 4 - 15.15,
16.35, 18.00 »La gabbia-
nella e il gatto«, risani film;
19.30, 22.00 »La maschera
di Zorro«, r. Martin Camp-
bell, i. Antonio Banderas.

MIGNON - 15.30, 17.00
»Mulan«, risani film, prod.
Walt Disney; 18.30, 20.20,
22.15 »Paparazzi«, M. Bol-
di, C. De Sica, D. Abatan-
tuono.

CAPITOL - 15.45, 17.50,
20.00, 22.10 »C'è post@ per
te«, i. Tom Hanks, Meg
Ryan.

ALCIONE - 16.00, 18.00,
20.00, 22.00 »La vita sogna-
ta dagli angeli«, r. Erick
Zonca, i. Elodie Bouchez,
Nathalie Regnier.



RADIJSKI ODER
v sodelovanju s
SLOVENSKO PROSVETO

Danes, 17. januarja ob 16. uri

SNEGULJČICA

LUTKOVNO GLEDALIŠČE MARIBOR

Priredba PAVEL POLAK - glasba GREGOR STRNIŠA

Dvorana Marijinega doma pri Sv. Ivanu
Ulica Brandesia 27

Ne zamudite!

DRUŠTVO SLOVENSKIH IZOBRAŽENCEV
Peterlinova dvorana

jutri, v ponedeljek, 18. januarja

ŠE O USODI NARODNEGA DOMA

Pri pogovoru bodo sodelovali
deželni tajnik SSK odv. ANDREJ BERDON,
predsednik SKGZ RUDI PAVŠIČ,
pokrajinska svetovalca v Trstu
IGOR GABROVEC in inž. VLADIMIR VREMEC

**Srečanje v Donizettijevi ulici št. 3,
se bo začelo ob 20.30**

DRUŠTVO SLOVENSKIH UPOKOJENCEV Trst

prireja v sredo, 20. januarja ob 16. uri

v Gregorčičevi dvorani v Ul. sv. Franciška 20 v Trstu
predavanje z naslovom

AOTEAROA

MAORSKI IZRAZ ZA NOVO ZELANDIJO

Diapozitive bo prikazal LOJZE ABRAM

Vabljeni!

bosta jutri, 18. januarja
1999 ob 16. uri na sedežu
pri Sv. Ivanu in ob 18. uri
na katinarskem oddelku.
Stare obveščamo, da je na
sedežu pri Sv. Ivanu v teku
eksperimentalni glasbeni
pouk.

UCITELJICE COS
PINKO TOMAZIC v
Trebčah vabijo starše in
bodoče prvosolce na infor-
mativno srečanje, ki bo v
torek, 19. januarja ob 16.30
na soli v Trebčah st. 33, tel.
040-214300.

SREDNJA SOLA I.
CANKAR v Rojanu (Ul.
Montorsino 2, III. nad-
stropje) vabi vse tiste, ki jih
zanimajo vpisati svoje
otroke v prvi razred
te sole, da se udeležijo
informativnega sestanka, ki
bo na soli v torek, 19. ja-
nuarja ob 17. uri.

UCITELJICE OSNOVNE
SOLE JOSIP RIBICIC pri
Sv. Jakobu vabimo starše
in bodoče prvosolce na
informativni sestanek,
ki bo v sredo, 20. januarja
1999 ob 16. uri v solskih
prostorih.

DIDAKTIČNO RAVNA-
TELSTVO PRI SV. IVA-
NU obvešča starše, ki na-
meravajo vpisati svoje
otroke v prvi razred osnov-
nih sol Otona Zupancica
(Sv. Ivan), Frana Milcin-
skega (Katinara), Bazo-
viških junakov (Rojan),
Frana Sal. Finzgarja
(Barkovlje) in v prvi letnik
vrtec v Lonjerju in
Barkovljah, da sprejema-
mo vpisovanja v tajništvo
(Ul. Caravaggio 4, tel. st.
040-567459), vsak dan od
10. do 12. ure, ob sredah
tudi od 14.30 do 16.00, do
25. januarja.

OBČINA ZGONIK -
občinska uprava obvešča,
da je v teku vpisovanje
otrok v občinski otroški
vrtec v Gabrovcu za sol-
sko leto 1999/2000. Zain-
teresirani starši se lahko
obrnejo na osebje občin-
skega vrta v Gabrovcu do
vključno 29. januarja t.l.

OBČINA DEVIN-NA-
BREŽINA obvešča, da se
je začelo predpisovanje
otrok v občinski otroški
vrtec v Mavhinjah in
Sempolaju za solsko leto
1999/2000. Obrazci za
vpis so na razpolago v
obeh sekcijah otroškega
vrta, prošnje za predpis
pa je treba predložiti
občinskemu uradu za sol-
stvo, ki je začasno pre-

Loterija

	16. JANUARJA 1999					
BARI	9	33	66	43	47	
CAGLIARI	90	58	53	60	39	
FIRENCE	37	55	17	60	14	
GENOVA	33	37	64	38	65	
MILANO	12	54	6	79	47	
NEAPELJ	90	88	42	86	40	
PALERMO	86	50	87	54	69	
RIM	7	31	87	57	24	
TURIN	46	3	22	49	65	
BENETKE	87	83	48	85	43	

Super
Enalotto 7 9 12 37 86 90 87

Nagradni sklad 29.561.383.545 - lir
Brez dobitnika s 6 točk. - Jackpot 37.149.552.809 - lir
2 dobitnika s 5+1 2.956.138.400 - lir
116 dobitnikov s 5 točkami 50.967.900 - lir
11.990 dobitnikov s 4 točkami 493.100 - lir
416.081 dobitnikov s 3 točkami 14.200 - lir



SLOVENSKO
STALNO
GLEDALIŠČE

FRAN MILČINSKI

BUTALCI

Priredba in režija

Jaša Jamnik

Danes, 17. januarja
ob 17. uri

V župnijski dvorani
v BAZOVICI

SKD BARKOVLJE
prireja koncert

**ŽENSKEGA
KOMORNEGA
ZBORA
GLASBENE
MATICE**

zborovodja
TAMARA STANESE
harmonika
MIRKO FERLAN

v soboto, 23. t. m.

ob 20.30

v vili Primc,
Salita di Greta 38

meščen v prostore občin-
ske knjižnice v Nabrezini,
do 30. januarja 1999. Za
informacije je na razpolo-
go isti urad, tel. st. 040-
2017371.



ČESTITKE

Jutri, 18. januarja slavi
rojstni dan gospa VIOLE-
TA OBERSNEL iz Trsta.
Dobrega zdravja, zado-
voljstva ter da bi se naprej
tako pridno krmarila
svojo barko, obenem se
veliko skupnih uric ob do-
bri kavici, ji iz srca zeliva
prijateljci Marija in Neri-
na.

Jutri, 18. t. m. praznuje
rojstni dan CELESTE
SANCIN. Se mnoga sre-
na in zdrava leta v krogu
svojih dragih mu zelita
Katja, Martina in ostali
sorodniki in prijatelji.



OBVESTILA

ZSKD obvešča včlanjena
društva in skupine, da za-
pade rok za predložitev
prošenj na Deželo (v smislu
d.z. st. 46 iz leta 1991 in
nadaljnje spremembe) 31.
januarja 1999. Naši uradi
bodo na razpolago za kate-
rokoli pojasnilo, delovala
pa bo tudi posvetovalnica
in sicer jutri, 18. in v torek,
19. januarja ter 22., 25. in
26. januarja, od 18. do 20.
ure.

DRUŠTVO SLOVEN-
SKIH IZOBRAŽENCEV iz
Trsta vabi clane in prija-
telje v četrtek, 21. januarja
na predavanje, ki bo v Ul.
Donizetti 3, ob 16. uri. Dr.
Danilo Sedmak bo nadalje-
val pogovor o alternativni
medicini. Vabi nas tudi, da
prinesemo pisne izdelke o
svojih doživetjih.

KULTURNI KROZEK
ISTRIA vabi v četrtek, 21.
januarja ob 17. uri v knji-
garno Minerva (Ul. S. Ni-
colò 20) na predstavitev
knjige Marca Cuzzija »Ita-
lijanska zasedba Slovenije
(1941-43)«. Poleg avtorja
bosta spregovorila zgodovi-
narja Teodoro Sala in Jože
Pirjevce.

MOSP, Ul. Donizetti 3,
vabi v četrtek, 21. januarja
na ogled filma serije Learn-
ing english with films.
Predvajali bomo 7 years in
Tibet (režija J. J. Annaud,
igra Brad Pitt). Začetek ob
20. uri.

JAMARSKI ODSEK SD
GRMADA prireja v petek,
22. januarja, ob 20.15, v
večnamenskih prostorih
občinske knjižnice v Na-
brezini, predstavitev knjiže-
monografije in predvajanje
diapozitivov o jami Claudio
Skilan pri Bazovici, ki velja
za najpomembnejše jamar-
sko odkritje na trzaskem
Krasu. Vabljeni!

KD LIPA vabi v ptetek,
22. januarja ob 20.30 v Ba-
zovski dom na večer z
ogledom diapozitiv Lojze-
ta Abrama o Novi Zelan-
diji. Vabljeni!

KNJIZNICA P. TO-
MAZIC IN TOVARISI -
Općine, Prosvetni dom - v
petek, 22. januarja 1999
ob 20. uri srečanje za
spoznavanje naše srednje-
veške zgodovine iz urba-
rijev devinskega arhiva v
raziskavi Dušana Milica iz
Repnica: Ceste in prevozi
od Stivana do Zgonika in
naprej do Trsta. Komentir-
al bo prof. Pavle Merku.

ROD MODREGA VALA
vabi clane, starše in prija-
telje na svoj 45. ROJSTNI
DAN s kulturno-zabavnim
programom, v nedeljo, 24.
januarja 1999 v Kultur-
nem domu na Proseku, z
začetkom ob 18. uri.

ODBOR KRASKEGA
PUSTA obvešča, da so v
baru Prosvetnega doma na
Općinah na razpolago
prijavnice za sodelovanje
na 32. Kraskem pustu. Le-
te je treba oddati najka-
sneje do 30. januarja 1999.
Prijavnicam naj bo pri-
loženo potrdilo o opravlje-
nem tehničnem pregledu
(collaudo).

LETOSNJI TECAJ ZA
ZAROCENCE bo potekal v
prostorih Marijanisca od
3. februarja do 3. marca
vsako sredo ob 20.30. Va-
bljeni!



IZLETI

SKD CEROVLJE-
MAVHINJE prireja v ne-
deljo, 24. januarja izlet na
Monte Civetto. Za vpisni-
ne in informacije lahko
poklicete od 19.30 do
20.30 na tel. st. 040-
291078.

SK BRDINA organizira
v nedeljo, 24. januarja av-
tobusni izlet na Zoncolan.
Vpisovanje na sedežu klu-
ba, Proseška ulica 131 na
Općinah, v ponedeljek,
18. in sredo, 20. januarja
od 19. do 20. ure. Informa-
cije na tel. st. 040-212859
in 040-299573.

GeC tours

Škofije
tel. 0038666 - 549588

VIKEND in

TEDENSKI PAKETI

v TOPLICAH

... kopanje 365 dni v letu

UGODNE

ponudbe v januarju

za: Kanarske in

Karibske otoke,

Kenijo, Mehiko ...

POTOVANJA:



SLOVENSKO
STALNO GLEDALIŠČE

Alan Ayckbourn

POLOVIČNE RESNICE

Režija VLADIMIR JURČ

Jutri,	18. t. m. ob 20.3	RED B in E
v torek,	19. t. m. ob 20.30	RED A in F
v sredo,	20. t. m. ob 20.30	RED D
v četrtek,	21. t. m. ob 16.00	RED C

V GLEDALIŠČU CRISTALLO
BREZPLACNO PARKIRIŠČE v Ul. Padovan



Glasbena matica Trst
Koncertna abonmajška sezona 98/99

PIHALNI ORKESTER IN TOLKALA

SERENADE ENSEMBLE

Solista: Emanuele Quargnal - oboa, Aljoša Starc - klavir
Dirigent: Angelo Persichilli
(Donizetti, Gounod, Rimski-Korsakov, Hmeljak, Gershwin)

V torek, 19. januarja 1999, ob 20.30
v Deutscher Hilfsverein, Ul. Coroneo 15

MALI OGLASI
tel. 040 7786333

PRODAJAMO prvovrstno naravno olivno olje iz Abrucov in Moliseja; hladno stiskanje, cena 10.000 lir za liter. Tel. st. 040-824443 ali 0347-2387477.

MEDNARODNO PODJETJE isče za razširitev svoje podružnice v Trstu uradnico-uradnika z dobrim znanjem računalniškega knjigovodstva ter uradnico-uradnika usposobljenega za grafično risanje na računalniku. Obvezno znanje slovenscine, italijanscine, hrvaščine in angleščine. Pisati pod sifro »MEDNARODNO« na Primorski dnevnik, Ul. Montecchi 6, 34137 Trst.

KUPIM hiso, hlev, kmečko poslopje ali zadržljivo zemljišče ob Bazzovici do Sestljana, oziroma kjerkoli. Takojšnje placilo. Tel. 0481-711014.

POZRTVOVALNA, 43-letna, cuteca, marljiva pedagoška delavka iz Kopra takoj sprejme delo varuske otroka ali negovalke starejše osebe, samo za posteno placilo. Takoj, dnevno po 14. uri, poleti pa ves dan. Telefon v večernih urah: 00396-66-282357.



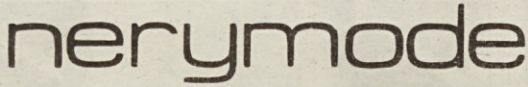
TRZIC, CORSO DEL POPOLO 50/52

MOŠKO IN ŽENSKO SPODNJE PERILO

RAZPRODAJA

se je že začela.

Vsem želimo obilo dobrih nakupov.



ŽENSKA OBLAČILA

TRST, Largo Barriera Vecchia 16

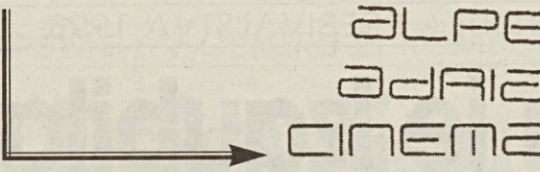
POPOLNA RAZPRODAJA

zaradi obnove prostorov

RESNIČNI POPUSTI

OD 40% DO 80%

ZADNJI TEDEN



SREČANJA S KINEMATOGRAFIJO
SREDNJEVZHODNE EVROPE

X. IZVEDBA

Trst, GLEDALIŠČE MIELA
Trg Duca degli Abruzzi 3

17. - 24. januar

MESALNA MIZA (MIXER) FBT z ojačevalcem, mod. Personal 252 DE, 120+120 W, 10 kanalov, z efektoma Eco in Chorus, skupno z ojačnim prenosnim kovčkom prodam po ugodni ceni. Tel. 040-281330 v večernih urah.

BOSS ME-5 Multiefect, s specialnimi zvoki za kitaro, v odličnem stanju, prodam po ugodni ceni. Tel. 404-281330 v večernih urah.

SLOVENSKO DRUSTVO isče izkušene osebe za upravljanje društvene bara. Ponudbe izvolite poslati na Primorski dnevnik, Ul. Montecchi 6, 34137 Trst, pod sifro »BAR«.

SLOVENSKO DEŽELNO GOSPODARSKO ZDRUŽENJE razpisuje natečaj za delovno mesto v organizacijski strukturi. Potrebni rekviziti: diploma iz ekonomije, prava ali političnih ved ali visja srednja šola z delovnimi izkušnjami, poznavanje uporabe PC, Windows 95 in Office 97. Dobro obvladanje slovenscine in italijanscine in po možnosti angleščine, voznisko dovoljenje, razpoložljivost v večernih urah (seje). Prošnje dostaviti na SDGZ, Ul. Cicerone 8, v uradnih urah, najkasneje do 20. januarja.

VOLKSWAGEN POLO Fox, letnik '92, rdece barve, zaradi selitve ugodno prodam. Tel. po 19. uri na st. 0335-6567009.

DARUJEMO psicke. Tel. st. 040-200543.

60-LETNA postena in zanesljiva gospa iz Opatije nudi pomoč ostare-

lim, v gospodinjstvu ali varstvo otrok, 24 ur na 24. Tel. ob večernih urah na st. 040-422128.

MLADA GOSPA iz Trsta nujno isče službo kot čistilka ali otroška varuska. Tel. st. 040-828251.

V VIZOVLJAH prodajamo enostanovanjsko hišo v končni fazi gradnje, obdano z zelenjem in z lepim pogledom na zaliv. Za informacije poklicite na tel. st. 0335-5605603.

ISCEM DELO kot baby sitter v dopoldanskih urah. Tel. st. 040-200605.

PRODAM smucarske cevle Tecnica, model Innotec T14, st. 37,5-38, enkrat rabljene zaradi pomete stevilke, po ugodni ceni. Tel. na st. 040-391991 v večernih urah.

ZA KNJIGOVODSTVO in uradniska dela nasplošno, nujno isčemo mlado dekle ali fanta z opravljenim vojaškim rokom, brez delovnih izkušenj. Zazeljeno uspešno opravljena matura na trgovski soli, poznavanje komputerja, hitro dojetje in splošna volja do dela. Popolni, ročno napisani curriculum poslati na Primorski dnevnik, Ul. Montecchi 6 - 34137 Trst, pod sifro »SEMAN«.

NUJNO ISCEMO pridno in simpatično dekle, lepe zunanosti za prodajo v trgovini z oblačili. Delovne izkušnje niso potrebne, prednost predstavlja dokončana visja srednja šola, po možnosti trgovska. Popolni, ročno napisani curriculum poslati na Primorski dnevnik, Ul. Montecchi 6 - 34137 Trst, pod sifro »WIND«.

DAJEM vinograde v najem. Tel. na st. 040-231578.

OSMICO je v Ricmanjih odprla Cvetka Pregarc. Toči belo in crno vino.

OSMICO sta v Zabrezcu odprla Danila in Mirko Zobec.

OSMICO je odprl v Jamljah Mario Pahor. Toči belo in crno vino ter nudi domač prigrizek.

OSMICO ima Mario Milic, Zgonik 71.

OSMICO ima Radovan Semec v Prečniku.

OSMICO sta v Salezu odprla Silva in Maurizio.

18. 1. 1997 18. 1. 1999

Ob drugi obeltnici smrti

Rudija Mikescha

se ga z ljubeznijo spominja

zena Marija

Trst, 17. januarja 1999

Ob izgubi očeta Alojza izreka iskreno sozaljje Ediju Bukavcu in družini

Kmečka zveza Gorica

Zapustil nas je

Alojz Bukavec



Zalostno vest sporočamo Edi, Violetta, Zarko in Vesna

Pogreb bo jutri, 18. januarja, ob 12.20 iz mrtvašnice v Ul. Costalunga v prosoško cerkev.

Namesto cvetja darujte v dobrodelne namene.

Prosek, 17. januarja 1999

Ob težki izgubi očeta Lojzija izreka iskreno sozaljje Ediju in družini

Sonja, Duško in Luka

Ob izgubi dragega dedka izreka iskreno sozaljje Zarku in družini

Mladinski krozek Prosek-Kontovel

Cvetličarska zadruga

izraza Ediju Bukavcu, tajniku Kmečke zveze, globoko sozaljje ob izgubi očeta Alojza, soustanovitelja in dolgoletnega člana zadruga

Ob smrti dragega očeta izreka Ediju iskreno sozaljje

patronat INAC

Ob prerani smrti dragega očeta izražajo sodelavcu in prijatelju Ediju svoje globoko sozaljje

kolegi pri Kmečki zvezi: Silvana, Vesna, Adele, Mario, Sergij, Stefano in Marino

Glavni svet Kmečke zveze

izreka tajniku Ediju Bukavcu in družini občuteno sozaljje ob smrti očeta Alojza

Ob težki izgubi dragega očeta Alojza izreka Ediju Bukavcu iskreno sozaljje

Slovenska kulturno-gospodarska zveza

Predsednik, člani upravnega in nadzornega odbora ter uslužbenci Kmetijske zadruga v Trstu

izrekajo sozaljje Ediju Bukavcu, tajniku Kmečke zveze, ob izgubi očeta Alojza

†

Prerano nas je zapustil nas dragi

Pasquale Pagano

Zalostno vest sporočajo žena Vesna, svak Vladimir z zeno Carmen, necakinja Tjaša, Marija, oče, bratje in sestri ter drugo sorodstvo iz Neaplja

Pogreb bo jutri, 18. januarja ob 10. uri iz mrtvašnice v Ul. Costalunga v borstansko cerkev.

Borst, Neapelj, 17. januarja 1999

Zalovanju se pri-
družujejo

stric Anton, teta Zmaga, Doljan z družino, Divna in Patrick

Zalovanju se pri-
družujejo

prijatelji

Ob izgubi dragega Li-
na izreka svojcem iskreno sozaljje

PD Slovenec

Ob prerani izgubi dragega Pasqualeja izrekajo iskreno sozaljje zeni Vesni in svojcem

kolegi tovarne Velikih motorjev

†

Mirno nas je zapustil

Vincenzo Ursic
(VINKO)

Za njim zalujejo žena Giuseppina, sin Mario z Ilse, vnuki Alessandro, Alice in Romina, sestra Emma z Sandro in Antoniom in drugo sorodstvo

Pogreb bo v torek, 19. januarja ob 12.20 iz mrtvašnice v Ulici Costalunga v malo cerkev na Kontovelu.

Namesto cvetja darujte za Center za rakasta obolenja.

Trst, 17. januarja 1999

ZAHVALA

Ob izgubi drage

Milke Žuljan

se iskreno zahvaljujemo g. župniku dr. Kosmaču, cerkvenim pevkam in pevskeму zboru upokoencev ter vsem, ki so jo pospremili na zadnji poti in ki so na katerikoli način počastili njen spomin.

SVOJCI

Ricmanje, 17. januarja 1999

†

Gozdič je že zelen...

Na željo pokojnice po pogrebu sporočamo zalostno vest, da smo dne 14. januarja pokopali drago

Marijo Birs

Zahvaljujemo se vsem prisotnim bivsim kolegam, znancem, prijateljem in pevskeму zboru od Sv. Ivana.

Sestra Iva, brati z družinami, bratranci, necaki in mali Luca

Trst, Melbourne, Maribor, Ljubljana, Piran, 17. januarja 1999

ZAHVALA

Ganjeni ob tolikih izrazih sočustvovanja ob izgubi naše drage

Ivanke Segina vd. Luksa

se iskreno zahvaljujemo vsem, ki so na katerikoli način počastili njen spomin.

SVOJCI

Prosek, Nabrezina, 17. januarja 1999

ZAHVALA

Hvalezni za izraze sozaljja in za iskreno sočustvovanje se zahvaljujemo vsem, ki ste kakorkoli počastili spomin našega dragega

Miroslava Antoninija

Družina Antonic Sestlan, 17. januarja 1999

ZAHVALA

Ob izgubi nesega dragega

Graziana Poles

se iskreno zahvaljujemo vsem, ki so na katerikoli način počastili njegov spomin in ga pospremili na njegovi zadnji poti.

SVOJCI

Draga, 17. januarja 1999

ZAHVALA

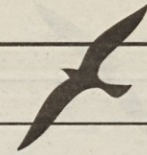
Ganjeni ob tolikih izrazih sozaljja ob izgubi naše drage

Olge Grahonja vd. Kuzmič

se iskreno zahvaljujemo nosilcem krste, g. župniku, MoPZ Valentin Vodnik, KD Jože Rapotec, darovalcem cvetja in vsem, ki so počastili njen spomin in jo pospremili na zadnji poti.

SVOJCI

Prebeneg, Trebce, 17. januarja 1999



NOVICE

Priprave na pustni sprevod 14. februarja v Sovodnjah

Slab mesec je se do pusta in priprave na 2. pustni sprevod v Sovodnjah že tečejo. Tako se je nekajkrat sestel koordinacijski odbor, v katerem so predstavniki kulturnih društev Skala iz Gabrij, Oton Zupancic iz Standreža, Briski grič iz Steverjana in KD Sovodnje. Odborniki starih društev so se v glavnih obrisih dogovorili o poteku manifestacije, ki bo v nedeljo, 14. februarja, v Sovodnjah. Tu bo po sprevodu pustnih vozov in mask tudi družabnost (za puste in navijače) ter razglasitev najboljših sodelitvijo priznanj. Organizatorji bodo poskrbeli za postavitev velikega šotora. Za dobro voljo bo poskrbel ansambel Zamejski kvintet, za odlično casu primerno hrano in pijačo pa prireditelji. Rok za prijavo sodelovanja na sprevodu zapade 25. januarja. Za podrobnejše informacije je na razpolago urad ZSKD (tel. 0481/531495) in Ladi Boskin (tel. 0481/882119).

Pevski koncert v Ronkah

V cerkvi sv. Lovrenca v Ronkah bo danes ob 15. uri koncert božičnih pesmi. Koncert bodo uživali moški pevski zbor Kras, cerkveni mešani zbor in otroški pevski zbor iz Opatjega sela. Prireditelja tradicionalnega pevskega srečanja rojakov v Laskem sta Ženski pevski zbor ter SKRD Jadro iz Ronk.

Posvet o oznaki ISO 9000

Jutri od 9. ure dalje bo v pokrajinski sejni dvorani posvet o certifikatih kakovosti ISO 9000 za podjetja. Posvet bo uvedel predsednik pokrajine Giorgio Brandolin, za njim pa bodo spregovorili ravnatelj goriske zveze industrijcev Flavio Flamio, izvedenca firme Consultnet Giorgio Caire in Monica Mazzucchelli ter deželni funkcionar Rodolfo Ziberna. Podjetji Illy Caffè in Cortem iz Vileša, ki se ponasata z omenjeno oznako kakovosti, bosta prispevali prispevali svoji izkušnji. Na posvetu bodo zlasti podjetnikom predstavili standarde in pogoje za doseg oznake kakovosti ISO 9000 ter prednosti v poslovanju.

Aretiran natakak iz Ronk

Karabinjerji iz Vidma so na avtocestnem postajališču pri Gonarsu aretirali 24-letnega natakakja Francesca Longa iz Ronk. V nogavici je skrival 13,5 gramov kokaina.

Priseljenci v Jamljah in Gorici

V Jamljah so predsinoci prijeli 4 pakistanske državljane, ki so nelegalno prisli čez mejo. Včeraj so jih že vkricali na letalo proti Rimu. V Gorici so včeraj prijeli se tri družine kosovskih pribežnikov z otroki. Vsi so zaprosili za azil.

KULTURNI DOM GORICA ZVEZA SLOVENSkih KULTURNIH DRUŠTEV

Srečanja z avtorji
Predstavitev nove pesniške zbirke

Franca Černigoja: **Gora in pesem**

Na srečanju bosta sodelovala
novinar JURIJ PALJK
in založnik BRANKO LUŠINA

Kulturni dom Gorica
četrtek, 21. januarja 1999, ob 18. uri

Zveza slovenskih kulturnih društev
Glasbena matica Trst
Sklad RS za ljubiteljske kulturne
dejavnosti-območna izpostava Sežana
Glasbena šola Sežana

uljudno vabijo na

5. REVIJO KRAŠKIH PIHALNIH GODB

Kulturni dom Gorica
sobota, 23. januarja 1999, ob 20.30

SLOVENSKE DEŽELNE ZAVOD
ZA POKLICNO IZOBRAŽEVANJE
GORICA

obvešča, da je še nekaj prostih mest
pri tečajih:

- fiskalne novosti za srednja - mala podjetja (65 ur)
- uvod v PC (50 ur)

Vpisovanje in ostale informacije v tajništvo Zavoda
v Gorici, Ul. della Croce 3, tel. 0481/81826
vsak dan razen sobote, od 9.00 do 13.00

OBČINA / STATISTIKA PREBIVALSTVA 1998

Gorica je izgubila še 221 občanov

Močno nazadovanje v prvem polletju, stabilnost v drugem - Precej priseljavanja

Stevilo prebivalcev Gorice se je v lanskem letu zmanjšalo še za 221 enot: ob začetku leta je goriskih občanov bilo 37.442, 31. decembra pa 37.221. Podatki, ki so nam jih včeraj posredovali iz statističnega urada goriske občine, kažejo, da se ritem upadanja prebivalstva nadaljuje. V zadnjih 13 letih je občina tako izgubila približno 3 tisoč prebivalcev, povprečno okrog 200 vsako leto.

Razlika med številom samih rojstev in smrti je še negativnejša: lani se je rodilo 238 otrok, umrlo pa je 559 ljudi. Negativna razlika je torej 321, kar je precej slabše kot v letu prej, ko je bilo rojstev 250 in smrti 526 z razliko -276.

Tako kot že v prejšnjih

letih so ritem upadanja prebivalstva nekoliko ublazili migracijski tokovi, saj se je v Gorico priselilo več ljudi, kot pa se jih je odselilo drugam: v lanskem letu so vpisali kar 828 novih občanov (od tega se je 689 priselilo iz drugih občin, 134 iz tujine, 5 pa so vpisali z oznako »drugi«), zaradi preselitve pa so jih izbrisali 728. Pozitivna razlika preselejevanja znaša torej točno 100.

Navedeni pojavi niso bili enakomerno razporejeni v teku leta, pač pa lahko v letu 1998 evidentiramo dve zelo različni polletji. Vso izgubo gre pripisati izjemno negativnemu trendu v prvih sedmih mesecih, tako da smo 1. julija padli že na 37.226 prebivalcev. Stevi-

lo prebivalcev se je nato v poletnih mesecih nekoliko povečalo in se jeseni spet rahlo zmanjšalo, tako da smo v drugem polletju nazadovali samo za 5 prebivalcev.

Zanimivo je morda tudi to, da se je v prvih sedmih mesecih lanskega leta rodilo zelo malo deklic: samo 34, medtem ko je dečkov bilo 73. Marca je bilo razmerje med novorojenčki celo 22 dečkov in ena sama deklica. V naslednjih mesecih se je razmerje uravnovesilo, tako da je ob koncu leta obracun rojstev 136 dečkov in 102 deklici. V skupnem seštevku prebivalstva pa je zaradi daljše življenjske dobe žensk razmerje obratno: moških je v Gorici 17.728, žensk pa 19.493.

GLASBENA MATICA / PRVI OD TREH VEČEROV GLASBENE SEZONE

Koncert »Serenade Ensembla« iz Trsta

Tržaški orkester pihal in tolkal je pod vodstvo R. Gessija predstavil zanimiv spored



Glasbena matica je predsinoci pričela svojo koncertno sezono v Gorici z gostovanjem pihalnega orkestra in tolkal »Serenade Ensemble« iz Trsta (na sliki - foto Bumbaca). Tržaški orkester se je pod vodstvom dirigenta Romola Gessija izkazal kot kvaliteten in uglašena skupina. Izvajali so dela G. Donizettija, C. Gounoda, N. Rimsky-Korsakova, T. Hmeljaka in G. Geršwina. Kot solista sta nastopala Aljosa Starc - klavir, Emanuele Quargnal - oboa.

Glasbena matica je v sodelovanju s Kulturnim

domom s tem koncertom pričela svojo letosno sezono, v okviru katere bo v prihodnjih mesecih ponudila v Gorici se dva zanimiva koncerta. Naslednji bo v marcu in sicer v ponedeljek, 15. marca, ko bo na odru Kulturnega doma nastopil pianist Alfredo Tisocco na posebnem »koncertu za dva klavirja in enega pianista«. V ponedeljek, 12. aprila, pa je napovedan koncert dua Sisković - Mallozzi iz Trsta. Goriskemu občinstvu že dobro znani violinist Crtomir Sisković bo tokrat nastopal skupaj s harfiško Simonom Mallozzi.

MEJNA POLICIJA / OBČUN 1998

Med 20 milijoni potnikov tudi 1.500 priseljencev

Izgoni po hitrem postopku

Prekupčevanje z ukradenimi avtomobili in pritiski priseljavanja sta bila v lanskem letu glavni skrbi goriske mejne policije. Ta ugotovitev izhaja iz obračuna o delovanju, ki so ga včeraj posredovali tisku. Iz obračuna izstopa tudi ugotovitev o vse večjem prometu oseb čez mejo, saj so v letu 1998 na vseh mejnih prehodih na Goriskem nasteli skoraj 20 milijonov potnikov: točneje je v obe smeri potovalo 19 milijonov 780 tisoč 430 ljudi.

Naravno je, da je med tolikimi ljudmi določen odstotek takih, ki imajo kak odprt račun s pravico. Zaradi tega so lani aretirali 51 oseb, drugih 287 pa so prijavili sodstvu. Velika večina, kar 248, je tujih državljanov.

Posebej je v obračunu obravnavan pojav nelegalnega priseljavanja. Mejna policija je lani izsledila nekaj več kot 1.500 priseljencev. Med nadzorstvom vzdolž mejnega pasu so jih na italijanskem ozemlju prijeli 1.046, drugih 476 oseb pa so zavrnili kar na meji. V drugi številki so seveda vsi tujci brez potrebnih dokumentov, torej tudi morebitni turisti. Pomembno delo so opravili tudi pri zatiranju izkoriščevalcev priseljavanja. Sodstvu so namreč prijavili kar 121 spremljevalcev, ki so služili na račun tega pojava. Priseljence so v veliki večini po hitrem postopku vrnil čez mejo. Na osnovi italijansko-slovenskega meddržavnega sporazuma so namreč izročili slovenski policiji 1.050 oseb, z rednim postopkom za izgon pa so oddalili iz državnega ozemlja le 86 oseb.

Pomemben delež ima v kriminalnih dejavnostih, ki se prepletajo čez mejo, prekupčevanje z ukradenimi avtomobili, ki so namenjeni na vzhodnoevropska tržišča. Lani so tako zaplenili 42 večinoma luksuznih avtomobilov in eno bivalno prikolico. Kot nam je povedal načelnik mejne policije dr. Amorosa, so pogosto »izvozniki« ukradenih vozil iste organizacije, ki »uvajajo« priseljence.

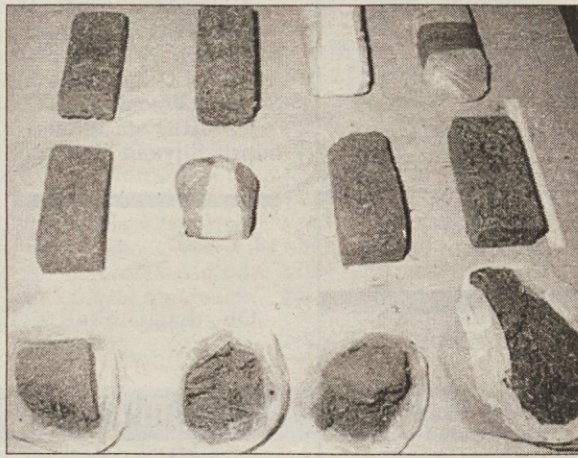
Obracun mejne policije dopolnjuje zaplenba 107 ukradenih ali ponarejenih dokumentov (potnih listov, osebnih izkaznic, vozniskih dovoljenj). Zaradi prometnih prekrškov so prisodili 315 glob, zaradi nedovoljenega prekanja meje pa 18.

MAMILA / PO VEČ KOT ENOLETNI PREISKAVI NA GORIŠKEM IN V VENETU

Aretirali 10 in ovadili 20 razpečevalcev

Pokrajinsko poveljstvo karabinjerjev za Gorisko je včeraj predstavilo obračun več kot eno leto trajajoče preiskave proti tolpi razpečevalcev mamil, ki so jo onesposobili z aretacijo desetih oseb in ovadbo drugih dvajsetih, ki so na območju Gorice in Trzica zalagale tržišče predvsem z lažimi mamil (marijuana, hasiš in kokain). Z mamil so se oskrbovali v Venetu, v Sloveniji in Milanu, sodelovanje pa so vzpostavili tudi s tolpo albanskih razpečevalcev, ki so delovali v pokrajini Benetke.

Karabinjerji so pri nas aretirali šest mladih iz goriske pokrajine, to so 23-letni Z. D., 25-letni G. M., 33-letni C. P., 25-letni F. D., 23-letni B. F., in 23-letni D. A. Prvi trije so že imeli opravka s pravico, preostali pa se ne. Poleg navedenih so bili aretirani še 31-letni P. I. P. z bivaliscem v



Nemčiji, 20-letna O. E. iz Slovenije, 28-letni D. L. iz pokrajine Benetke in 29-letni D. E. iz pokrajine Genova. Na prostosti so prijavili se približno 20 oseb (dva sta Albanca, drugi Italijani), ki so obtožene sodelovanja v zločinskih namene, razpečevanja mamil in posesti ukradenega blaga.

Preiskava se je začela že decembra 1997. Januarja lani so v Cessaltu

pri Trevisu prijeli prve tri med aretiranimi in jim zasegli kilogram marijuane. Kasneje so karabinjerji iz Cessalta našli se en kilogram »trave«. Marca lani so v nadaljevanju preiskave zasegli še nekaj marijuane, hasisa in kokaina in v ZDA ukradene vrednostne papirje v vrednosti 25 tisoč dolarjev, ki so bili menda namenjeni nakupu mamil v tujini.



Maja so v Cessaltu aretirali Albanca J. V. in Italijana B. M. in zasegli 14 kilogramov marijuane. Julija in avgusta so zajeli še druge člane razpečevalske mreže, ki je oskrbovala tržišče v goriski pokrajini: nekatere so aretirali, preprodajalce »na drobno« pa prijavili na prostosti. Avgusta so v Gradežu aretirali še omenjena P. I.-ja in dekleta O. E., ki sta bila tam

na pocitnicah. Fant je imel 204 tabletko ecstasy, 60 gramov marijuane in 5 gramov heroina, najbrž za prodajo po diskontekah letovisc v Furlaniji in Venetu. Končno so septembra lani izvedli še dve aretaciji v Benetkah in Genovi.

Na slikah: zaplenjena marijuana in karabinjerja z ukradenimi ameriški vrednotnicami



SOLE / OSTRA POLEMIKA

Nova vojna Gorica-Tržič za liceje?

Goriska občinska odbornica za solstvo Marilena Francioso je včeraj ostro reagirala na nekatere časopisne izjave trziškega kolege Fabia Del Bella v zvezi z razporeditvijo visjih srednjih sol v pokrajini. Del Bello se v bistvu zavezuje, da bi v Trzicu, kjer so z decembra odobreno reorganizacijo solske mreže ohranili tri pole za visje srednje sole, sedaj ojačali znastveni licej in ga spremenili v nekaj humanistični pol. To bi pomenilo odvzeti kako solsko smer in dijake Gorici.

Franciosa je ostro zavrnila te poskuse. Trziški občini očita, da so ohranili tri pole z majhnim številom dijakov, ki jih spriču upadanja vpisov ne bodo mogli obdržati,

zato hočejo danes »krasti« sole Gorici. To je nedopustno meni odbornica, ki poudarja, da so se v Gorici odločili za večjo koncentracijo sol, kar zagotavlja številnejše, finančno močnejše in zato kakovostne sole, ki privabljajo dijake iz cele pokrajine. »Ce se Tržič hoče okrepiti, naj si poišče nove solske smeri in naj ne hlasta po naših solah, saj so podobni prepri povzročili že katastrofalne posledice v zdravstvu, zato istih napak ne gre ponavljati v solstvu«, svari Franciosa, ki daje Del Bellu vedeti, da Gorica nikakor ne namerava odstopati nobene sole. »Logičneje bi bilo, ko bi v bodoče trziški znanstveni licej pridružili goriskemu licejskemu polu.«

PETJE / V CENTRU E. KOMELA

Delavnica solopetja

Jutri zaključni nastop tečaja pod vodstvom prof. V. Sruga



Na glasbenem centru E. Komela je te dni v teku glasbena delavnica za solopевce. Jutri ob 18.30 bo zaključni z nastopom udeležencev Komorni dvorani KC L. Bratuza. Tečaj vodi prof. Victor Srugo, docent na Visoki soli opernega gledališča Colón v Buenos Airesu. Na svoji dolgoletni pedagoški poti je vzgojil vrsto pevcev, med temi tudi znana imena argentinskih Slovencev, ki so se jim odprla vrata vrhunskih svetovnih odrov (Bernarda Fink, Marko Fink, Juan Vasle). Prof. Srugo je prepričan v posebno talentiranost slovenskih pevcev in goriska izkušnja mu to potrjuje. Na jutrišnjem koncertu jim bomo lahko prisluhnili.

PRIDRUŽITE SE NAM V EGIPT

od 25.1. do 1.2.1999, s slovensko skupino

Let Verona - Kairo, ogledi mesta, Memphis, Gize in Sakkare, let Kairo - Abu Simbel, jez Aswan, križarjenje po Nilu, Kom Ombo, Edfu, Luxor, Karnak, let Luxor - Verona.

Cena: 2.050.000 lir

Vključeno: prevoz na letališče, letališčne takse, 3 poleti, polni penzion, hoteli in ladja I. kat., vstopnine za vse ogleda (21), vožnja s feluco, večer trebušnih plesov, vstopna viza, potniško zavarovanje in spremstvo. **Potreben je osebni potni list.**

Informacije: **QUARIN VIAGGI** Krmin, ul. Udine 11 Tel. 0481/61775-62126 gospa Marisa Valic

PEVMA / ODŠLA ZAVEDNA IN DELAVNA SLOVENKA

Pokopali Katerino Mikulus

Med vojno je v gostilni »Al Sabotino« aktivno sodelovala z NOB

V 87. letu je umrla Karmela Mikulus. Pogreb je bil v sredo na pokopališču v Pevmi, na njeno izrecno željo. Vsi, ki smo jo poznali, se je bomo spominjali kot izredno delavne, podjetne in skrbne zene. Tako jo je namrec skoval življenje. Ravno je dodobra shodila - rojena je bila leta 1912 na Oslavju, ki je takrat sodilo v podgorsko občino - ko se je razplamtela prva svetovna vojna, ki je za družino, kjer so bili otroci edino bogastvo, pomenila



teško in tragično preizkusnjo. V letih po vojni je morala družina, kjer je bilo skupaj sedem otrok - dve hčeri in pet sinov - zapustiti rojstni kraj.

Pršli so v Gorico, potem pa se razkropili po raznih krajih. Karmela je nekaj let živela pri ožjih sorodnikih v Beogradu.

Z vrtnarjem Joskom Cusichem iz Sempetra sta se odločila za skupno življenjsko pot, polno preizkusenj in težav, tudi gmotnih. Treba se je bilo oprijeti vsakega dela. Tako je Karmela dalj časa in med vojno vodila znano gostilno »Al Sabotino« ul. sv. Klare. Gostilna, ceprav v blizini vojašnice, je postopoma postala pomembna točka narodnoosvobodilnega gibanja, Karmela pa člen v široko razpredeni mreži, ki je oskrbovala vojaške enote. V gostilno so prinašali zdravila, sanitetni material in drugo ter ga pošiljali naprej. Prihajala je pošta. Sicer pa so z narodnoosvobodilnim gibanjem sodelovali tudi drugi člani družine Mikulus.

Za gostilno je Karmela prevzela trgovino s sadjem in zelenjavo v Skofjski ulici, potem trgovino s konfekcijo in galanterijo v Oberdankovi ulici. Kljub delu v trgovini in skrbi za otroke - Aleša in Adrijano - je zmeraj našla se čas za pomoč možu pri kmečkih opravilih, obdelovanju vinograda in njiv.

Tudi v zrelih letih si je po svoje tolmacila vlogo »upokojenke«. Dokler je pač mogla je, delavna kot mravlja, pomagala hčeri in zetu v trgovini. Le redko si je vzela kak dan zase, za krajši izlet ali obisk. Tako jo bomo ohranili v spominu. (V.K.)

Sezonsko znižanje
mauro larise moška oblačila
ul. Carducci 24
tel. 0481/537561

KINO

GORICA VITTORIA 1 15.30-17.45-20.15-22.30 »C'è post@ per te«. Meg Ryan in Tom Hanks.

VITTORIA 3 15.20-17.40-20.00-22.20 »Nemico pubblico«. I. Will Smith in Gene Hackman.

CORSO Rdeca dvorana: 15.30-17.45-20.00-22.15 »Lost in space«.

Modra dvorana: 15.15-17.30-19.45-22.00 »Roin«. I. Robert De Niro.

Rumena dvorana: 15.00-16.45-18.30-20.15-22.00 »Z la formica«.

TRŽIČ EXCELSIOR 16.00-18.00 »Mulan«. Risani film Walt Disney prod.

20.00-22.00 »Paparazzi«. I. Christian De Sica in Massimo Boldi.

COMUNALE 18.00-20.00-22.00 »My name is Joe«. Rez. Ken Loach.

CEDAD RISTORI 16.00-18.00-21.00 »Il principe d'Egitto«.

ŠOLSKE VESTI

OS JOSIPA ABRAMA V PEVMI vabi starše bodočih prvosolcev na informativno srečanje ob vpisu otrok v 1. razred, ki bo v sredo, 20. januarja, ob 16.30.

DIDAKTIČNO RAVNATELJSTVO V DOBERDOBU vljudno vabi starše otrok iz doberdobskega vrtca na informativni sestanek za vpis v 1. razred osnovne sole. Zbrali se bomo v sredo, 20. januarja, ob 17. uri v prostorih otroškega vrtca.

SLOVENSKE DEZELNI ZAVOD ZA POKLICNO IZOBRAŽEVANJE obvešča, da je se nekaj prostih mest pri tečajih: fiskalne novosti za srednja - mala podjetja (65 ur) in uvod v PC (50 ur). Vpisovanje in ostale informacije v tajništvo Zavoda v Gorici, ul. della Croce 3, tel 0481-81826 vsak dan, razen sobote, od 9. do 13. ure.

RAVNATELJSTVO SREDNJE SOLE I. TRINKA vabi starše učencev 5. razreda OS na sestanek jutri ob 17. uri v Gorici za učenje, ki bodo v s.l. 1999/2000 obiskovali srednjo solo v Gorici; v četrtek, 21. t.m., ob 18. uri v Doberdobo starše učencev, ki bodo obiskovali srednjo solo v Doberdobo. Jutri ob 17. uri bo na soli v Gorici razgovor s starši dijakov 3. razreda srednje sole tako iz Gorice kot Doberdoba z ravnatelji visjih slovenskih sol; ob 18. uri sledi sestanek z razrednimi sveti.

PRIREDITVE

V ŽUPNIŠČU V KROMBERKU bo danes ob 11. uri predstavitev knjige Joska Kraglja o Vinku Vodopivcu. **KD KRAS DOL-POLJANE** vabi na ogled komedije Butalci, ki jo SSG prireja v bivši soli na Palkišču v Dolu v nedeljo, 24. januarja, ob 17. uri.

DRUŠTVO SLOVENSKE UPOKOJENCEV priredi pustoovanje v Gaglianu v soboto, 13. februarja. Zazeljene so maske: najlepše bodo nagradili. Prijave do 3. februarja na sedzu in pri poverjenikih.

SKRD JADRO iz Ronk vabi v torek, 26. januarja, ob 20. uri na sedež v Romjanu na večer s prof. Joskom Savljem iz Gorice, ki bo govoril na temo: O mitologiji Slovencev.

KONCERTI

SKRD JADRO IZ RONK in tamkajšnji Zenski pevski zbor prireja koncert božičnih pesmi v cerkvi sv. Lovrenca v Ronkah danes, 17. januarja, ob 15. uri. Koncert bodo izvajali moski pevski zbor Kras, cerkveni mešani zbor in otroški pevski zbor vsi iz Opatje-ga sela.

IZLETI

DRUŠTVO SLOVENSKE UPOKOJENCEV priredi od 19. marca dvotedenski izlet na Kubo. Prvi teden bo vođen ogled zanimivosti otoka, drugi teden pa relax pri morju. Pogoj za izvedbo je vsaj 25 prijav. Vsak udeleženec mora imeti osebni potni list. Vpisovanje na sedzu in pri poverjenikih do konca januarja.

PD RUPA PEČ prireja izlet na sneg v Arnoldstein (Podkloster) v nedeljo, 7. februarja. Za pojasnila Tanja Kovic, tel. 0481-882285.

PRISPEVKI

Ob 26. obletnici smrti sina Vojka Cotiča daruje družina 100 tisoč lir za solo Glasbene matice v Sovodnjah.

Namesto cvetja na grob Karmeli Mikulus daruje Erika Pavlin 100 tisoč lir za Društvo slovenskih upokojencev za Gorisko.

V blag spomin sestrice Emilije (Milke) Žuljan vd. Žuljan daruje Zora Valentic vd. Sfiligoj 50 tisoč lir za PD Slavec in 50 tisoč lir za kapelo sv. Leopolda Mandiča.

Ob obletnici smrti Duška Lebana daruje sestra Nives z družino 50 tisoč lir za vzdrževanje spomenika padlim v NOB iz Standreza.

V spomin na Nino Lozej darujeta družini Vizintin in Tomsic 100 tisoč lir za KD Sovodnje.

V spomin na prof. Ivana Sirksa so učno in neučno osebje sole I. Trinka, doberdobski starsi in nekateri bivsi učenci v bliki knjižnega daru namenili vsoto 1 milijona 100 tisoč lir oddeljenim razredom sole I. Trinka v Doberdobo.

ČRPALKE

Danes so na Goriskem dežurne naslednje benčinske črpalke:

GORICA
ESSO - Ul. Aquileia
MONTESHELL - Trg Municipio
AGIP - Ul. Lungo Isonzo
IP - Ul. Di Manzano
ESSO - Ul. Trieste
GRADIŠČE
ESSO - Trg Unità
TRŽIČ
AGIP - Ul. Valentinis
MONTESHELL - Drevored S. Marco
IP - Ul. IV. novembra
ROMANS
AGIP - Ul. Aquileia
SKOCJAN
ESSO - Trg Libertà
STARANCAN
ERG - Trg Repubblica
KRMIN
AGIP - Drevored Vezia Giulia
FARA
ERG - Ul. Gorizia
FOLJAN-SREDIPOLJE
IP - Ul. III Armata

OBVESTILA

KD O.ŽUPANČIČ obvešča, da potekajo v domu A. Budala v Standrezu naslednji tečaji: naravni ples, stretching, jutranja telovadba, večerna sprostilna telovadba, ples in petje za osnovnošolske otroke. Prve stiri dejavnosti so namenjene odraslim. Informacije in prijave po telefonu 0481/537525.

DRUŠTVO SLOVENSKE UPOKOJENCEV sporoča, da je na sedzu na razpolago za člane Kolar 1999, ki ga je izdalo društvo.

DRUŠTVO TRŽIČ obvešča, da se je obnovila redna tedenska vadba v telovadnici OS v ulici Duca d'Aosta v Trzicu. Vesele družina, ki skrbi za primerno razgibavanje in telesno kondicijo, se srečuje ob sredah med 18. in 19.30. Z veseljem bodo sprejeli nove člane in članice.

2. PUSTNI SPREVOD bo 14. februarja v Sovodnjah. K sodelovanju so vabljeni društva, skupine in posamezniki. Prijavit se je treba najkasneje do 25. januarja pri Ladiju Boskinu ali v uradu ZSKD v Gorici, kjer nudijo tudi podrobnejše informacije.

ČESTITKE

Ob 35. obletnici poroke čestitajo **MARCELI in RICCARDU hčerke Jamin, Tanja in Carmen z družinami.**

VČERAJ-DANES

Podatki iz matičnega urada goriske občine od 9. do 15. januarja 1999.

RODILA SE JE: Giulia Dragos.

UMRLI SO: 41-letni Claudio Brandolin, 90-letna Maria Perini, 76-letna Ersilia Brumat, 79-letni Mario Del Frari, 96-letna Paola Badali, 59-letna Luciana Crema, 91-letna Maria Perko, 91-letna Elda Vecchiet, 86-letna Carmela Mikulus, 93-letna Cristina Battisti, 98-letna Pierina Tortul, 82-letni Bruno Folla, 83-letna Anna Maria Zanon, 96-letna Maria Bosco, 87-letni Eulogo Sabbadini, 93-letna Giuseppina Perko, 86-letna Anna Achelli, 107-letna Alma Erminia Bonavia, 76-letni Giordano Bardin, 49-letni Franco Terpin.

OKLICI: delavec Cristian Poberai in studentka Ilona Zelvytė.

LEKARNE

DEŽURNA LEKARNA V GORICI
ALL'ORSO BIANCO, K. Italia 10, tel. 531576
DEŽURNA LEKARNA V TRŽICU
OBCINSKA 1, Ul. Terenziana 26, tel. 482787

POGREBI

DANES - iz Gorice: 11.00, Libero Climi iz bolnišnice Janeza od Boga na pokopališče v Trzicu.

Ob izgubi člana Armada Skoka izreka društvo slovenskih lovcev v FJK občuteno sozalj nečaku Ediju in družini.



KRAINER
GORICA

ulica de Gasperi 39, tel. 0481/533524

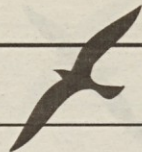
PRIREJA, OD 12. JANUARJA DO 22. FEBRUARJA LETOS

SEJEM
GOSPODINJSKEGA
PERILA

KAKOVOST KRAINER
JAMSTVO STILA IN UGODNOSTI

STANOVANJSKA OPREMA

PERZIJSKE PREPROGE, ODEJE, RJUHE, PRTI
ZAVESE, BLAZINE, BRISAČE, PREGRINJALA.



KOBARID / TRADICIONALNO SREČANJE

Beneška Slovenija ima veliko dobrih prijateljev

Obmejno sodelovanje se iz dneva v dan krepi

KOBARID - Srečanje Slovencev videmske pokrajine in Posočja je tik pred svojo 30-letnico. Iz prvih časov je preraslo v kar množično manifestacijo, za katero postajajo tudi kapacitete gostoljubnega hotela Hvala že skoraj premajhne. To je sicer tudi najboljši znak, da je priljubljeno srečanje avtentičen izraz povezanosti Slovencev z obeh strani meje, v prostoru, ki je v več zgodovinskih obdobjih moral iti skozi težke trenutke. Tudi sinočnje, 29. srečanje, je povsem potrdilo voljo beneskih in pososkih ljudi, da meja, kolikor je še sploh ostane, cimprej izgine, utrdijo pa naj se življenjski pogoji za ves prostor, ne glede na to, na kateri strani meje se trenutno nahaja.

Srečanju, ki je potekalo v organizaciji občin Kobarid, Bovec in Tolmin ter tolminske upravne enote, je dala poseben pečat prisotnost številnih uglednih gostov, med katerimi sta bila slovenska ministra za kulturo in pravosodje, državna sekretarja za Slovence po svetu in kulturo, več poslancev, z obeh strani meje pa veliko število zupanov, upraviteljev, kulturnih delavcev in župnikov.

Uvodni pozdrav je zbranim prinesel kobariski zupan Pavel Gregorčič, ki je spregovoril v imenu vseh pososkih upraviteljev. Dejal je, da se je ob skorajšnji 30-letnici srečanj vredno zamisliti o vsem, kar se je v tem času dogajalo v tem prostoru, kjer se je vzpostavilo mnogo življenjskih vezi, a hkrati se vedno ne obstajajo zadostni pogoji za razvoj in kakovostno raven življenja. Gregorčič se je zaustavil pri ugotavljanju, da je meja za mnoge nacрте o sodelovanju še vedno ovira, ki jo je potrebno vztrajno odpravljati. Mnogo je bilo sicer vzpostavljenih kulturnih vezi med Slovenci tega območja, a bilo bi bistveno, ce bi napredek dosegli zlasti v gospodarstvu in turizmu, ki sta temeljna nosilca razvojnih možnosti.

Minister za pravosodje Tomaz Marusič je govoril v imenu slovenske

vlade in svojem. Poudaril je, da se gre zahvaliti trdnosti slovenskih ljudi z obeh strani meje, ce so se ohranjali in utrjevali dobri odnosi, ne samo med Slovenci, ampak tudi s Furlani, kar je omogočilo, da so se premoščali težki trenutki. Marusič je pri tem omenil čas narodnoosvobodilnega boja, ko so cerkljanski hribi nudili zavetje slovenskim in italijanskim partizanskim brigadam.

Minister se je nato dalj časa zadržal pri vprašanju zakonske zaščite, ki jo je italijanska država dolžna uresničiti za Slovence v Italiji. Dejal je, da ne gre za formalnost, pač pa za nujen ukrep, ki naj okrepi pri manjšini občutek varnosti za uspešno življenje v njenem okolju. Pri tem ne gre za ohranjanje nekakšne folklorne in običajev, pač pa za zaščito po mednarodnih standardih. Italiji pa je glede tega Slovenija vsekakor za zgled, je dejal Marusič in ocenil, da bi morala italijanska država zagotoviti Slovence zaščito, kot jo je znala uresničiti za Južne Tirolce. Osnutek o katerem teče razprava v parlamentu, je minister ocenil kot nezadosten, se zlasti kar se tiče določanja teritorija, na katerem manjšina živi. Izrazil pa je tudi bojazen, da ne bi komisije, ki jih predvideva zaščitni zakon, postale instrument za neskončne debate in zavlačevanja. Marusič je poudaril, da je v mednarodnih odnosih edino merilo recipročnost, kar pomeni, naj Italija nudi slovenski manjšini to, kar Slovenija nudi italijanski na svojem ozemlju.

Za Marusičem je srečanje pozdravil Tomaz Pavšič, in sicer v imenu Svetovnega slovenskega kongresa, nakar je besedo prevzel predsednik Gorske skupnosti Nadiških dolin Firmo Marinic, ki se je doslej udeležil vseh srečanj. Predstavnik beneskih upraviteljev je izrekel ugovitev, da je čezmejno sodelovanje vsekakor na dobri poti, vendar zgolj dobra volja se ni dovolj za doseganje zahtevnih ciljev. Marinic se je zavzel za krepitev in

dejansko izvajanje skupnih razvojnih projektov, od katerih imajo nekateri tudi finančne prispevke iz evropskih skladov. Glede na pereče vprašanje cedajske bolnice, je tudi ob tej priložnosti ponovil zamisel o čezmejnih sanitarni strukturi, s katero bi se lahko okoristili ljudje zelo širokega območja. V imenu slovenskih društev in organizacij iz videmske pokrajine je govoril Vladimir Predan, ki je najprej izrekel priznanje organizatorjem - pososkim občinam in tolminski upravni enoti - ki za sodelovanje s Slovenci videmske pokrajine že desetletja izkazujejo veliko pozornost. »Zacelo se je vzvratno stetje tega tisočletja, in mi bi radi bili danes tu pri vas z boljšimi novicami, kar se tiče zakonske zaščite nase skupnosti,« je dejal Predan.

Predstavnik beneskih Slovencev je poudaril pomen dejstva, da se je parlamentarni postopek za zaščitni zakon s Prodijsvo in D'Alemonovo vlado pospešil, toda njegovo odobritev je nujno izpeljati cimprej in do konca. Predan je pri tem izpostavil občutljiv položaj zlasti Slovencev videmske pokrajine, ki med drugim se vedno nimajo dostopa do slovenskih programov RAI in TV Slovenija. O kulturnih stikih in izmenjavah je Predan dejal, da jih je še vedno premalo; Beneška Slovenija, Režija in Kanalska dolina imajo v tem smislu še veliko potencialov, ki jih je potrebno razviti.

Kot zadnji je navzočim čestital ob novem letu načelnik upravne enote Tolmin Zdravko Likar, že vrsto let neumorni organizator kobariskih srečanj in navdušeni tkalec prijateljskih vezi z zamejstvom. Ponovil je tradicionalni simpatični »obred« s katerim je poklonil župniku Pasqualu Guionu dobro zalogo cigaret, priljubljeni župnik pa je srečanje pozdravil s spodbudnimi besedami, namenjenimi mlajšim generacijam. Srečanje, na katerem je nastopil ženski pevski zbor iz Volc, se je nato nadaljevalo z družabnostjo. (du)

POLITIKA / NOVOLETNO SREČANJE SSK

»Slovinci imamo še veliko energij«

Častna gosta sta bila Podobnik in Martini
Poseg novega deželnega tajnika Berdona



PRECNIK - Tradicionalno novoletno srečanje stranke Slovenske skupnosti je bilo tudi letos, kot v preteklosti, priložnost za družabnost, a tudi za izmenjavo mnenj in stališč o aktualnih temah nasega narodnostnega in političnega vsakdana. V središču pozornosti je bil seveda zaščitni zakon za manjšino, na katerega so se navezali v bistvu vsi govorniki. Prireditev, ki jo je povezoval predsednik SSK Bernard Spacapan, je s krajsim pozdravom uvedel domaći župan Marino Vocci.

Predsednik slovenskega državnega zbora Janez Podobnik (na sliki-FOTO KROMA) je izpostavil tri vidike - političnega, gospodarskega in kulturno-duhovnega - ter poudaril pomen zaščite manjšine, medsebojnega sodelovanja in krepitve stikov med Italijo in Slovenijo. Napovedal je bližnji sestanek s predsednikom italijanske poslanske zbornice Lucianom Violantejem.

Tudi predsednik deželnega sveta FJK Antonio Martini je opozoril na potrebo po skupnem naporu za gradnjo združene Evrope ter s tem v zvezi izpostavil pomen pridruženega članstva Slovenije v EU. Izrazil je prepričanje, da je tokrat

res dozoril čas za uzakonitev zaščite Slovencev.

Novi deželni tajnik SSK Andrej Berdon se je pomudil pri osnutku za zaščito manjšine, ki ga je oblikoval poslanec Oljke Domenico Maselli. Predstavil je za SSK sporne točke, kot so npr. nedolocene narodnostno mešane območja, na katerem naj velja zaščita, potreba po odškodnini, zajamčeno zastopstvo za predstavnike manjšine v izvoljenih telesih itd.

Tajnik, ki se je toplo zahvalil svojemu predhodniku Martinu Breclju za opravljeno delo, je pozitivno ocenil sodelovanje med krovnima organizacijama, Svetom slovenskih organizacij in Slovensko-kulturno gospodarsko zvezo, ki sta jo na srečanju v Precniku zastopala predsednika Sergij Pahor in Rudi Pavšič, in menil, da je potrebna večja složnost tudi v politiki. V naši stranki in v slovenski manjšini na sploh, je sklenil svoj poseg Berdon, je še veliko energije, političnih strasti in življenjskega naboja.

Srečanje v gostilni Sarđoć je obogatil zbor Fantov izpod Grmade, ki so pod taktirko Iva Kralja ubrano zapeli vencek narodnih in ljudskih pesmi.

TRST / OD DANES DESETI FILMSKI FESTIVAL ALPE ADRIA CINEMA

Zanimivosti pregleda Vala z drugega brega

TRST - Danes se pričena deseta izvedba filmskega festivala Alpe Adria Cinema, ki jo istoimensko združenje prvenstveno namenja sodobni produkciji držav širšega območja Alpe-Jadrana. Na to opominja tudi otvoritveni dogodek, in sicer predvajanje filma Gorana Paskaljevića Bure baruta. Obiskovalcem, ki se bodo od danes do prihodnje nedelje podali v tržsko gledališče Miela, bo na voljo zelo obširen program, ki si ga ne bo mogoče ogledati v celoti. Poleg filmov, ki so bili vključeni v tekmovalni del pobude, vlada precejšnje pričakovanje tudi za retrospektivo - Valovi z drugega brega - hrvaske, bosansko-hercegovske in črnogorske filmske proizvodnje iz 60-ih let, ki je pravzaprav nadaljevanje lanskega nadzve uspele predstavitve takoimenovanega Crnega vala v Jugoslaviji. Ta pregled je tudi letos v sodelovanju z Milo Lazić uredil Sergio Grmek Germani, ki smo ga najprej vprašali, za kaj pravzaprav gre?

»Lani smo se odločili za prikaz vplivov Novega vala (nouvelle vague) na jugoslovansko filmsko produkcijo v letih šestdeset, ki je bila se

posebej vezana na žanra noir ter grozljivko. Ta umetniška tendenca je bila se zlasti prisotna v takratni srbski in slovenski kinematografiji, ki sta izražali nekakšno družbeno kritiko in pesimizem. Tudi v filmski proizvodnji ostalih republik so se v tistem času pojavile "crne" vsebine, vendar na drugačen način. Tokrat bomo predstavili to, kar je bilo lani premalo zastopano. Zbrali smo tiste filme, ki so se nam zdeli se najbolj prepričljivi.

Osredotocili smo se na hrvasko, bosansko-hercegovsko in črnogorsko kinematografijo. Vse tri dežele obliva namreč Jadransko morje in do italijanske javnosti prihaja njihovo ustvarjanje ravno "z drugega brega".

V čem se te kinematografije razlikujejo?

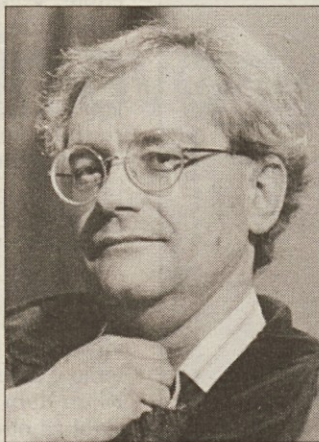
»V največji meri je na letošnjem festivalu prisotna hrvaska produkcija, ki jo označuje nekakšna introvertiranost in na prvi pogled indieretna komunikativnost avtorjev iz šestdesetih let. Na filmsko platno prihaja torej ustvarjalni svet takratnih režiserjev, ki so se pri "komunikaciji z občinstvom" posluževali nekaterih zanrov. Prvine teh slogov so torej

dejansko uravnale njihova sporočila. V tem oziru je se zlasti pomemben cikel filmov, ki obravnava zgodovino hrvaske ustaske države (NDH).

Zanimivost je pravzaprav v tem, da se v omenjenih dokumentarjih jasno opaza kritičnost in nekakšno politično korektnost tedanjih filmskih ustvarjalcev. Kar je seveda aktualno tudi dandanes. Tako da bo zbrano gradivo se zlasti važno za današnje hrvaske filmske delavce, ki se bodo udeležili alpeadrijskega festivala.

Bolj heterogenega značaja je nedvomno bila takratna bosansko-hercegovska filmska proizvodnja, na katero niso vplivale le kinematografije ostalih jugoslovanskih republik. Sarajevski filmarji so namreč bili pozorni tudi do vzgibov, ki so prihajali z apeninskega polotoka. Zato je v delih precejšnje število citatov in stavkov iz italijanskega filmskega sveta. Vsebinska pestrost bosanskih del pa izhaja tudi iz prisotnosti muslimanske komponente.

Po obsegu je najmanjša izmed vseh kinematografija Crne gore. Zaradi tega pa ni nič manj zanimiva. Njena posebnost izhaja iz dejstva, da je



prvo generacijo povojnih avtorjev, ki so delovali na tem kosčku zemlje, združevala nekakšna skupna zgodovinska usoda. Skoraj vsi so namreč imeli za sabo jetniško ali taboriščno izkušnjo v Sremski Mitrovici oziroma na Golem otoku. Zato se pesimizem in ta občutek nesvobode, ki jih je spremljal, opaza v njihovih delih. Druga črnogorska specifičnost pa je sad geografske lege te nekdanje samostojne države. V motiviki filmov namreč pogosto srečamo nekakšno metafizično gledanje na povezavo, ki jo ta dežela ima z morjem in goratim svetom. Dokumentarci, ki prikazujejo ta abstrakten odnos med kam-

nom in vodo, gorami in morjem, so res očarljivi.

Katere so pa skupne točke omenjenih kinematografij?

»Skupni jugoslovanski prostor je nedvomno prišel do izraza tudi na filmskem področju. Igralci in producenti, ki so izhajali iz različnih narodnostnih okolij, so se premikali iz ene republike v drugo ter sodelovali. To pa ne pomeni, da ni bilo zaznati v kinematografijah posameznih republik določenih nacionalnih specifičnosti, ki pa se jih ni poudarjalo. Danes, a posteriori, lahko rečemo, da so se kasnejši nacionalizmi razbohotili tudi zaradi tega nezadostnega izpričevanja narodnostnih prvin znotraj kinematografij.

Kot dokaz obstoja nekega skupnega filmskega imenovalca znotraj bivšega jugoslovanskega prostora smo v letošnji spored vključili tudi retrospektivo - Nikogaršnje zemlje - , kjer so zbrana dela, ki dejansko presegajo okvire posameznih nacionalnih kinematografij. To so recimo srbski filmi, ki so bili posneti na bosanskih tleh ali pa delo črnogorskega avtorja o Kosovu, ki je bil posnet v Srbiji, itd. V tem okviru smo se odločili spominu pred nedav-

nim preminulega režiserja Zivovina Pavlovića, ki ni bil namreč aktiven le v Srbiji, ampak tudi v Sloveniji.

Veliko zanimivost festivala pa pravzaprav predstavljata filma Emira Kusturice...

»Tako je. Deli Neveste dolaze (1978) in Bife Titanic (1979) bosta prvič predstavljena v tujini v okviru tržskega festivala. Po mojem mnenju je Neveste dolaze njegovo najbolje delo, ki ga je svoječasnno že predvajala bosanska televizija. Ko je Kusturica doživel uspeh, so sicer film nameravali distribuirati tudi izven Bosne oziroma Jugoslavije, vendar ni bil postopek zaradi vojnega dogajanja nikoli izpeljan.

Film ni nikakršno avtorjevo začetniško delo in je s tematskega vidika vezan na Sjećas li se Dolly Bell? Kot zanimivost naj še povem, da bo možen ogled tudi filma, ki je nastal iz sodelovanja med Kusturico in Ivico Matičem. V slednjem - Zena s krajolikom (1975) - se namreč prepletata oba avtorjeva svetovna in delo je za svetovno uveljavnega sarajevskega režiserja izredne važnosti. Pred leti je namreč izjavil, da bi s sabo v grob rad vzel ravno ta film.

Matej Caharija

Nedeljske teme

I R A K - O Z N

Pred osmimi leti se je začel Puščavski vihar

Danes bo minilo točno osem let, odkar se je po mučnih in neuspešnih diplomatskih prizadevanjih z napadom zaveznikov pod vodstvom ZDA začel tako imenovani Puščavski vihar, zalivska vojna, proti Iraku. Ta je namreč avgusta leta 1990 zasedel Kuvajt, čes da je to le trinajsta iraska pokrajina. Dnevi pred napadom so bili na Zahodu dobesedno histerični. V Italiji so predvsem zasebne televizijske postaje povzročile med prebivalstvom pravo paniko, tako da so si nekateri pripravljali zaloge hrane, drugi pa kupovali celo plinske maske, medtem ko je zdrava pamet dokazovala, da bo to omejen spopad, ki se bo v najslabšem primeru razširil na sosednje bliznjevzhodne države.

Vse se je začelo v noči na 17. januar 1991. Slaba dva meseca kasneje so konec februarja zavezniške sile ze osvobodile Kuvajt, a niso nadaljevale svoje zmagovalne kopenske ofenzive na irasko ozemlje. Varnostni svet OZN je ze marca istega leta oblastem v Bagdadu postavil težke pogoje, vključno z zahtevo po uničenju irskega orožja za množično ubijanje. Sele po izpolnitvih teh pogojev bi preklicali gospodarske sankcije, ki so jih uvedli po zasedbi Kuvajta.

Vojna v Zalivu je bila po Korejski prva vojna, v katerih so pod pokroviteljstvom OZN sodelovale številne države vključno z Italijo. V prvih petih tednih so se napadi zavezniškega letalstva omejevali na uničenje strateško pomembnih oporišč iraskih čet in domnevnih položajev iraskih raket. Pri tem so seveda zadevali tudi civilne cilje, tako da je bilo ogromno žrtev med civilnim prebivalstvom. Irak je na te napade odgovarjal z raketnimi napadi na Savdsko Arabijo in na Izrael. Konec februarja se je začela kopenska ofenziva zaveznikov in po šestih tednih, je bilo 28. februarja vsega konec. Poveljnik zavezniških sil ameriski general Norman Schwarzkopf ni skrival, da bi rad nadaljeval kopenske operacije tudi na iraskem ozemlju vse do zloma Sadamovega režima. To se ni zgodilo, ker so se v Washingtonu zbal, da bi Irak kot državna tvorba razpadel na tri dele. Bagdadskemu režimu so se namreč istocasno uprli na severu Kurdi, na jugu pa siiti. Upali so v zavezniško pomoč, a ti so jih pustili na cedilu. V Puščavskem viharju poraženi Sadamov režim se je krvavo masceval tako nad Kurdi kot nad siiti. Zavezniki so ne- koliko

omejili klanje, tako da so za iraska letala vzpostavili prepoved letenja ned 36. vzporednikom in pod 33. vzporednikom. To pa je bilo le licemersko slepilo, saj so se po prepovedi Iracani omejili na kopenske operacije in tako dokončali svoje cilje. Koliko je bilo žrtev tega zavezniškega izdajstva ni jasno. Nedvomno je Washington najbolj skrbel, da se ne bi osamosvojil iraski Kurdistan, ker bi s svojo ustanovitvijo porušil geostrateško ravnotežje celotne regije. Iraski Kurdi bi prej ali slej zahtevali združitev s svojimi brati v Turciji, v Iranu, v Siriji in Armeniji. Tega si Washington ni smel privoščiti in je licemersko žrtvoval Kurde, z njimi pa tudi siite. Zgrešeno je upal, da bo po porazu prislo do zamenjave bagdadskega režima. To se ni zgodilo, se več, po vseh napadih je Sadam Husein izšel se močnejši klot prej in kar je najhujše, zel je simpatijo med neobgleno arabsko rajo tudi v prozahodno usmerjenih arabskih državah, predvsem pa med Palestinci, ki so to podpora kasneje drago plačali.

S Puščavskim viharjem pa ni bilo konec krize, se več ta se je nadaljevala in obcasno stopnjevala. Prav tako je pro- padla

tudi nekdanja zavezniška enotnost, tako da so ostale edini branik proti Sadamovim izzivanjem ZDA in Velika Britanija. Januarja leta 1993 so tako z manevrirnimi raketami in bombardiranjem napadli

irasko vojaske položaje, potem ko je Irak zavrnil zahtevo ZDA, naj odstrani raketne baterije, ki jih je po trditvah washingtonske administracije preselil na jug Iraka. Junija 1993 so ameriske vojne ladje izstrelile 24 manevrirnih raket na sedež obveševalne službe v Bagdadu kot odgovor na domnevne iraske priprave na umor tedanjega ameriskega predsednika Georga Busha. Vse to ni omajalo režima, ki nima prave notranje opozicije in je zato dobesedno izzival ZDA in Veliko Britanijo. Tako je oktobra 1994 Irak že napotil svoje vojaske enote proti Kuvajtu in jih je umaknil, ko so ZDA v Kuvajt poslale vojska letala in kakih 54.000 vojakov. Septembra 1996 je prislo do novega zapleta, ker so iraske enote vstopile na varovano območje na severu Iraka. ZDA so namreč Irak kaznovala z raketiranjem iraskih protiletalskih raketnih baterij.

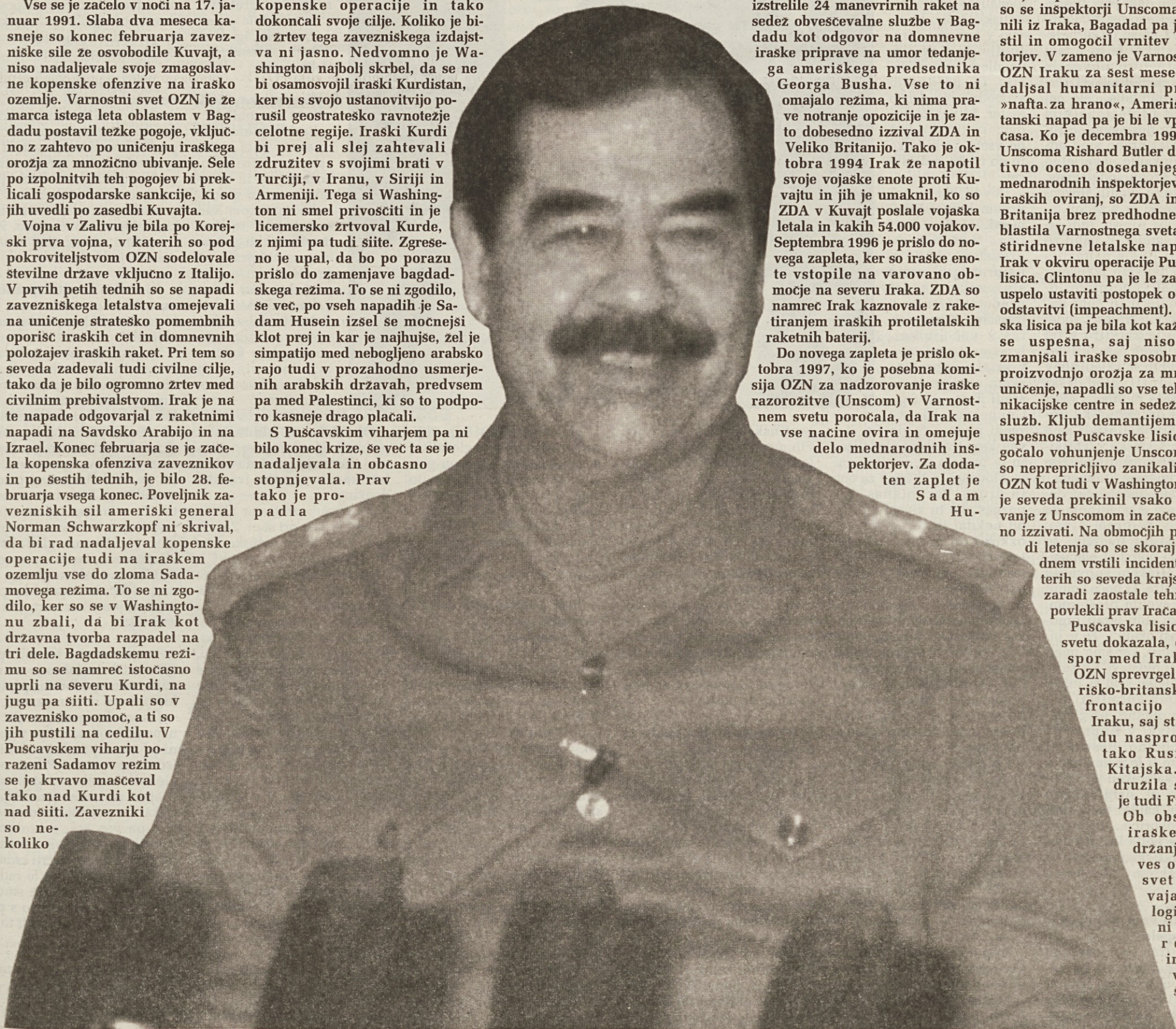
Do novega zapleta je prislo oktobra 1997, ko je posebna komisija OZN za nadzorovanje iraske razorožitve (Unscorn) v Varnostnem svetu poročala, da Irak na vse načine ovira in omejuje delo mednarodnih inspektorjev. Za dodaten zaplet je S a d a m Hu-

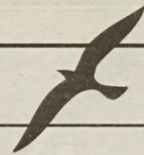
sein poskrbel februarja 1998, ko je prepovedal vstop inspektorjev v predsedniške palače. ZDA in Velika Britanija so začele v Zalivu kopčiti vojaske sile, kar je napovedovalo skorajšnji vojski napad. Ameriski predsednik Clinton je namreč hotel odvrti pozornost od spolnega skandala, ki je prav tedaj prihajal na dan. Račune Clintonu pa je prekrizal generalni sekretar OZN Kofi Annan, ki je odpotoval v Bagdad in pet minut pred dvajseto preprečil vojski napad. Irak je znova prekinil sodelovanje z inspektorji Unscorna

avgusta 1998, ker je bil mnenja, da bi morala mednarodna skupnost preklicati embargo. Kriza se je vlekla do oktobra, ko so ZDA in Velika Britanija opozorile Bagdad, da je napad neizbežen. Novembra so se inspektorji Unscorna umaknili iz Iraka, Bagdad pa je popustil in omogočil vrnitev inspektorjev. V zameno je Varnostni svet OZN Iraku za šest mesecev podaljšal humanitarni program »nafta za hrano«, Amerisko-britanski napad pa je bi le vprašanje casa. Ko je decembra 1998 vodja Unscorna Rishard Butler dal negativno oceno dosedanjega dela mednarodnih inspektorjev zaradi iraskih oviranj, so ZDA in Velika Britanija brez predhodnega pooblastila Varnostnega sveta začele stidnevene letalske napade na Irak v okviru operacije Puščavska lisica. Clintonu pa je le za en dan uspelo ustaviti postopek o njegovi odstavitvi (impeachment). Puščavska lisica pa je bila kot kaze nadvse uspešna, saj niso samo zmanjšali iraske sposobnosti za proizvodnjo orožja za množično uničenje, napadli so vse telekomunikacijske centre in sedeže tajnih služb. Kljub demantijem, naj bi uspešnost Puščavske lisice omogočalo vohunjenje Unscorna, kar so nepreprečljivo zanimali tako v OZN kot tudi v Washingtonu. Irak je seveda prekinil vsako sodelovanje z Unscornom in začel dodatno izzivati. Na območjih prepovedi letenja so se skoraj dan za dnem vrstili incidenti, v katerih so seveda krajši konec zaradi zaostale tehnologije povlekli prav Iracani.

Puščavska lisica pa je svetu dokazala, da se je spor med Irakom in OZN sprevrgel v amerisko-britansko konfrontacijo proti Iraku, saj sta napadu nasprotovala tako Rusija kot Kitajska. Pri- družila se jima je tudi Francija. Ob obsodbah irskega zadržanja pa je ves omikani svet navajal, da z logiko sile ni mogoče rešiti irskega vprašanja.

VOJKO COLJA





Za gledališče je dobro, da se loteva aktualnih tem

**INTERVJU:
MARIO URŠIČ**

O slovenskih tržaskih režiserjih, njihovem delu in snovanju govorijo samo v gledaliških krogih. Ker jih zadnje čase v nasi domači gledališki hiši bolj malo srečujemo, se nam je zdelo primerno, da se z vsakim posebej pogovorimo.

Začenjamo z Mariom Ursicem, ki je svojo režisersko pot začel v tržaskem gledališču v začetku 60. let. V prvem obdobju je skušal vnesti takratne gledališke prenovitvene procese tudi v tržaski prostor. Pozneje se je ob teh pobudah posvečal domači dramatik in iz nje crpal vir za svojo ustvarjalnost. Ko je namreč sam začel pisati in prirejati dramske tekste, je crpal iz tržskega ljudskega gledališkega izročila (J. Stoka, Cecchelin) in italijanske dramatike. In s tem v zvezi bi rada obnovila pomen projekta Filumena Marturano, ki ga je udeležil leta 1997.

Ta projekt ima v mojem gledališkem delu prav posebno in dragoceno mesto. Poročil se je iz ideje, da bi naredili predstavo, ki bi v tem našem prostoru povezala amaterski gledališki svet, gledališkega ljubitelja, celo naravnost s profesionalnim gledališkim dejanjem... S Filumeno Marturano smo odprli sodelovanje neverjetno širokemu krogu sodelavcev. Na odru so se zvrstili slovenski, italijanski in v zadnji fazi, v Buenos Airesu, tudi argentinski igralci. Z nami so sodelovali ljudje najrazličnejših gledaliških izkušenj: profesionalci, polprofesionalci, amaterji in celo naravnost, kakih trideset sodelavcev se je zvrstilo v tej predstavi tekom časa, pri nas in na tujem in se vklapljal v ta naš odprti gledališki projekt. Nasa Filumena Marturano je dramaturška ponasitev. Kontaminirali smo predstavo s krasko - tržaskimi življenjskimi utripi. Nastala je primorska Filumena.

Veš, dramaturško delo, delo na tekstu s posluhom za prostor, v katerem živis, vnašanje lastne tradicije, so neobhodno potrebni elementi v gledališkem snovanju vsakega teatra, ki hoče komunicirati s svojim prostorom. V prvi fazi smo igrali predstavo v nasi okolici. To je bilo zelo dobro, ker smo imeli 12 ali 14 predstav. Ko se je blizalo poletje, sem si rekel: poizkusimo animirati nabrežinsko občino, pa gledališki festival v Kopru, pa tržasko občino. Beseda ni konj! Takoj ti je jasno: kadar prideš do katerekoli javne institucije z originalnim projektom, najdeš takoj tudi skupno govorico... In ni res »che no se poll« kot nekateri nasi gledališki menedžerji tarnajo skozi celo svoje življenje...

In kako vam je pravzaprav to uspelo?

Kar se tiče Primorskega gledališkega festivala pa nabrežinske občine sem opravil kar sam. Veš, ljudje te poznajo, vedo, da ne prodajaš macke v zaklju, kot se pravi. To so ljudje, ki spoštujejo in

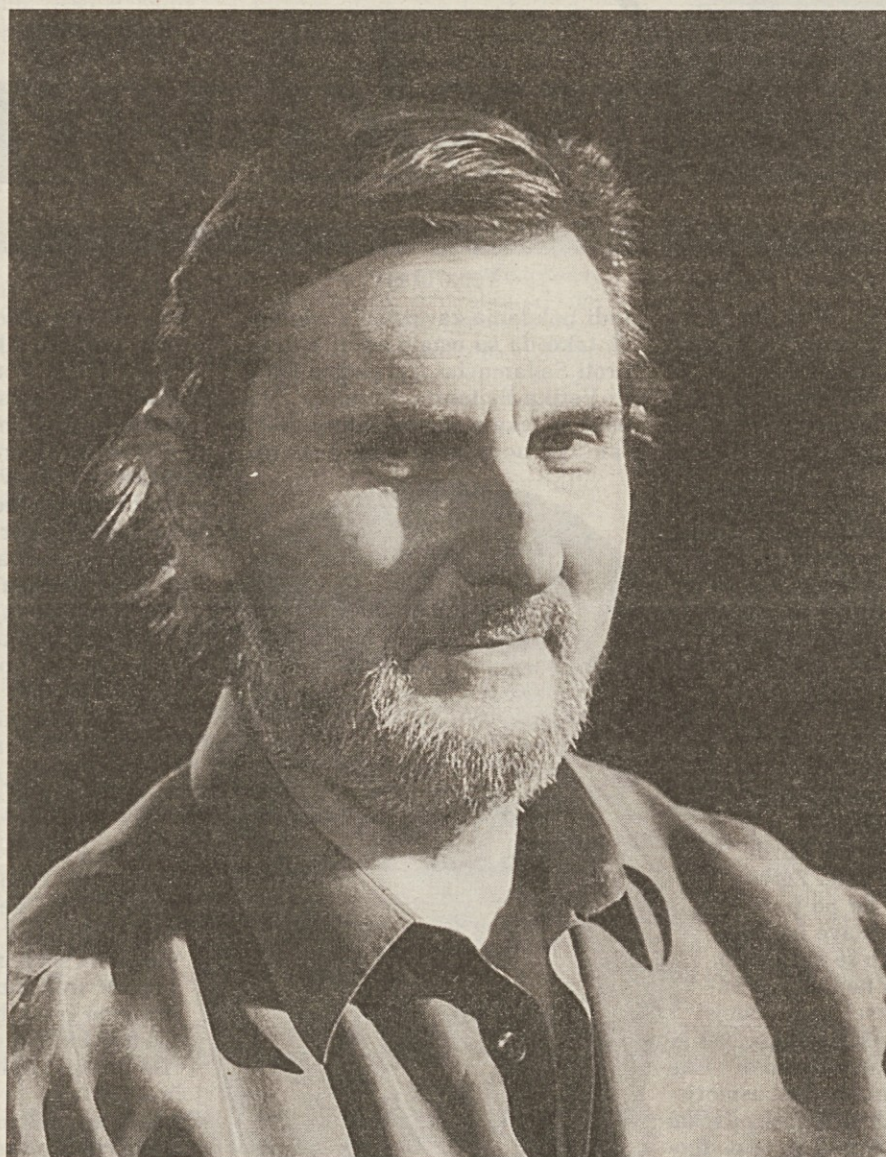
cenijo tvoje dolgoletno gledališko delo! Za tržasko občino nam je priskočil na pomoč prijatelj Igor Dolenc. Predstavil nam je odbornika Damianija, usedli smo se, po domače rečeno na en čok, in kljub temu, da je imela občina za tisto poletje, bili smo že junija, program sezone že določen, je Damiani po hitrem postopku izdal občinsko »delibero« in nas dal v občinski poletni program... Zakaj ti to pravim?... Zgubili smo dragoceno leta, ko smo dovoljevali, da predstavlja in prodaja in vodi teater politika ter ljudje, ki so cepljeni proti teatru, kot je pravil Babic. Ne vem, če pride kdaj čas, ko tudi pri nas, v tem našem Stalnem slovenskem gledališču, pristranska, provincialna in povsem lotizirana politika dvigne roke od teatra in pusti, da gledališče delajo gledališki ljudje, ki živijo v tem prostoru, ljudje, ki s svojim znanjem, samozaveštvom in predvsem svobodo izbir, delajo teater, ki naj bo res demokratično odprt do vseh: do publike in do izbire sodelavcev.

Dovoli, da se povrнем k nasi Filumeni... Naenkrat imas možnost, da predstavo, ki si jo najprej igral samo slovensko, sedaj predstaviš tudi v tržscini. Komuniciraš z več ljudmi. Igras eno predstavo v krasko-nabrežinskem narečju in to sredi Trsta na trgu Cucherna, kar se zgodi prvič v zgodovini slovenskega tržskega gledališča in te pridejo gledat Italijani in Slovenci in ti igras za ene in druge, ker to znaš, ker poznaš obe tu živeči kulturi od nekdaj in to ne skrivaš ozkosrčno in sramežljivo, temveč kot tržaski slovenski teatrant tu ponosno prodajaš, ustvarjaš dvojezično gledališče, razbijaš dolgoletne nerazumljive tabuje in tako poveš Italijanom o nasi gledališki kulturi v enem samem zamahu prav s Filumeno več, kot s stotimi dolgotrajnimi predavatelji. Mimogrede, iz Milana sta prišla na ogled predstave dva stara gledališka igralca, ki sta baje, tako sta pravila, videla vse Filumene. Zanimala ju je slovenska, nasa Filumena... No, nasa Miranda ju je očarala!... Direktor Slovenskega stalnega gledališča Miroslav Košuta je trikrat odklonil Filumeno Marturano in seveda Mirando Caharija kot glavnega interpretata za repertoar SSG... Cestitam!...

In potem ste leta 1997 na jesen pripraviли tretjo, argentinsko Filumeno?

Mi smo prišli dol v Buenos Aires, povabljeni v Triglav, kulturni dom prve emigracije ter takoj vzpostavili stike, da

bi se povezali z drugo slovensko emigrantsko organizacijo, ki ima delujočo igralsko skupino v »Slovenski hiši«. Sodelovanje se je izkazalo nemogoče... Čeprav nas loči razdalja 15.000 km in čeprav imamo novo in neodvisno Slovenijo, so politične pregrade vedno iste: partizani proti belogardistom, levi proti desnem, Primorci proti Gorencem. Nismo vrgli puske v koruzo, obrnili smo se do ar-



gentinske igralske skupine. Filumena Marturano je postala tako hčerka krških emigrantov, ki govori po naše in tudi po špansko. Nastala je »argentinska Filumena«. To je bila nepozabna gledališka izkušnja. Ob koncu lahko rečem, da močno obžalujem samo, da Filumene nismo posneli za našo tv-postajo. So reči, ki so neponovljive in Filumena je ena od teh. Res čudno, saj snemajo najrazličnejše reči, celo amaterske predstave in vendarle za Filumeno Marturano ni bilo prostora ne posluha!

Doma pa te je čakalo že drugo delo.

Z našim gledališčem ne sodelujem že četrto sezono. Po več kot tridesetih letih sodelovanja so mi nekateri gošpodje rekli: basta! Nisem delal in ne delam polemik. Reči gredo pri nas pač tako kot vedno: nespremenljivo! Rečem lahko samo, da so to kaj čudne reči, čudni koncepti pluralizma in demokracije in da ta upravni svet, ki deluje že itak gledališko neprofesionalno, zelo pristransko dodeljuje gledališkemu ustvarjalcu pravico do dela in do svobode izražanja... Proti koncu prejšnjega leta sem v Mariboru delal Partljičevu

noviteto Majster in Marjeta. Partljič piše zelo sproščeno, neposredno, razpoznavno in komunikativno. Odziv občinstva je bil enkraten - mnogo smeha! Predstava se še vedno igra, ljudje se zabavajo, dvorana je razprodana...

To je povsem drugačna izkušnja. Predvsem je ta humor drugačen od primorskega.

Kako se lotiš takega dela?

No ja, prav gotovo. Za gledališče je vedno dobro, da se loteva aktualnih družbenih tem... Da zastavlja vprašanja... Smisel take predstave je pravzaprav v osveščanju in informiranju... Tako kot aids, o katerem se v italijanski družbi razmeroma malo govori, obstajajo se druge teme, samo stopiti je treba na cesto in pogledati, kaj se pred teatrom dogaja. Če hočeš danes delat teater, se moraš spoprijemati s temami sodobnega življenja in sodobnega človeka, vzpostavljati dialog s svetom... Če se zapreš preveč vase, se konča, da se pogovarjaš s samim seboj.

V tej sezoni so ti v MGL zaupali projekt, v katerem je izstopala povednost, v lanskem pa si režiral Punci, sočno lahkon komedijco, v kateri je prišla do izraza igrivost igralcev.

Ja, to je bila uspešna bulvarka, igrali so jo nad petdesetkrat... Velik uspeh...

Gostuješ v MGL enkrat v sezoni?

Sodelujemo, ker imamo pač neko skupno afiniteto, poznajo me in upoštevajo mojo gledališko »struno«. Rad sodelujem tudi z mariborskim gledališčem. Najraje pa produciram svoje projekte kar sam. Tako sva z Mirando Caharija dobesedno sama producirala otroško igro Palcica in doživela lep uspeh, nad šestdeset ponovitev....

Ob delu v gledališču predstavljaš zdaj na radiu nadaljevanje pred davnimi leti zacete zgodbe tržske družine.

Ja, pisanje za teater ali radio mi je zelo pri srcu. Začelo se je pred leti z radijsko igro Strajk lojdevih kurjacev... Sledila je gledališka igra za dva Deliteve, ki je doživela tudi uspešno tv-realizacijo... Za radio sem potem napisal nadaljevanke Dogodivščine potujočega gledališča, zgodbo, ki komedijsko pripoveduje peripetije našega gledališča pred prvo svetovno vojno, pa ne samo to... Franc in njegovi st. dva je nadaljevanje in zaključek v začetku 80. let začete zgodbe, ki sem jo takrat speljal do leta 1945, do »osvoboditve«. V zdajšnjih osmih nadaljevanjih pa pripeljem zgodbo v devetdeseta leta, v konec tisočletja, ki se pravkar izteka. Nadaljevanke je družinska zgodba. Pripoved o navadnih ljudeh. Lepo pravi De Gregori v neki svoji pesmi »/.../ la storia siamo noi«, ja, zgodovino delamo navadni ljudje. Ne gledam na dogajanje iz posebnosti ekskluzivnih intelektualnih rekurzov... Gledam na dogodke zgolj skozi spomin: ljudje s ceste, ljudje na delu, ljudje doma, ljudje na demonstra-

cijah.... V mojem spominu se le-ti oglašajo morda tudi z eno samo izjavo, stavkom, z enim samim vzlikom, drobec, ki izkriči delček naše zgodovine... Trst je kot vozlišče Evrope. Mi smo dali skozi Habsburžane, fasizem, etnično čiščenje, nasilno emigracijo, dve svetovni vojni, koncentracijska taborišča, NOB, osvoboditev, kominform, okupacijo tujih vojsk, ponoven prihod Italije, trde nacionalne konfrontacije manjšine in večine... Kar je doživela ali pa se doživlja Evropa, je Trst doživel. Poleg družinske storije torej, je tu kopica dogodkov, ki so nas zaznamovali kot skupnost in kot posameznike...

So te radijske oddaje že v teku?

Do zdaj so se zvrstile tri oddaje, torej bo januarja, zadnji torek v mesecu, sla v eter že četrta oddaja. Prva je pripovedovala o 40. dneh Jugoslavije v Trstu, druga je govorila o 48. letu, o kominformu, decembrska je pripovedovala o odhodu zaveznikov in prihodu Italije, januarska bo obravnavala pozna 50. leta... Na stvari gledam seveda iz svojega zornega kota: zornega kota tržske proletarske družine, ki ohranja svojo držo, zna pa tudi avtokritično pogledat vase in na svet, ki se je medtem že nestetokrat prekucnil na glavo. Stvari postavljamo torej ne preresno, ne presvečano, ne preritalno. Uporabljam slovenscino, italijanscino, uporabljam tržaski dialekt, jezik Krasa...

Glede na bogato sporočilnost, bi bilo morda lepo, če bi ta dva ciklusa oddaj tudi objavil?

No, jaz sem teatrant. Pisem tekste in domišljam si, da znam napisat plastično neke dialoge in v montaži vplesti karakterje v zgodbo ali v dramski splet. Roman rabi drugačno obdelavo, ne mislim se lotevat poklicev, ki jih ne obvladam. Rad pisem za radio ali film, celo za teater. Tu v končni izdelavi pripovedujem vendarle z zvoki, glasovi, slikami, gledališko mizansceno, lastno scenografijo, lastno izbiro glasbe, to mi je vsek, le tako lahko pripovedujem, kar sem pisno zabeležil.

Tvoja zavest o lastnih sposobnostih in iskanje se mi zdita zelo spodbudni prvini, ki odpirata nove možnosti.

Jasno, da imam načrte za naprej... Moji načrti so v glavnem samoproducentski... Iscem sponzorje! Pisem nov gledališki tekst... Mika me projekt za konec tisočletja... Mika me poletna predstava... No, pa veš kaj, o bodočih načrtih se detajlneje navadno ne govori. Če se načrti izdajo, se potem po navadi le redko uresničijo, drži se jih smola ali pa te enostavno kdo s podobno idejo prehit, tudi to se zgodi...

Prav imaš Mario, zato o tem prihodnjic. Srečno!

Z Mariom Ursicem se je pogovarjala Bogomila Kravos.

Projekt za sole torej, pri meren morda tudi za nas?

Obisk koncentracijskega taborišča v Italiji

SPOMIN

Svečanost na županstvu v Anghiariju

V zadnjem tednu oktobra se je odvijala v Anghiariju pri Arezzu (v deželi Toskani) spominska svečanost, ki jo je priredila vsedržavna organizacija bivših političnih preganjancev ANPPA. S primerno spominsko manifestacijo so se zeleli spomniti in obuditi spomin na žrtve koncentracijskega taborišča Renicci. Za našo realnost je to pomembno, ker je bilo tu zaprtih mnogo Slovencev in aktivistov iz Furlanije-Juljske krajine. Iz naše dežele sta se spominske slovesnosti udeležila člana ANPPA Valerio Beltrame iz Tržica in Andrej Jarc iz Doberdoba.

Sprejem članov ANPPA in formalni del proslave sta se odvijali v prostorih občinskega sveta v Anghiariju. Na področju te občine je namreč delovalo taborišče Renicci in prebivalci so po svojih močeh pomagali in skrivali pobegle ujetnike. Za govorniskim odrom so se zvrstili zupanja Maddalena Senesi in predstavniki ANPPA. Glavno besedo je imel predsednik organizacije političnih preganjancev Pietro Amendola, ki je bil sam obsojen s strani specialnega sodišča na več let ječe, sodeloval je v odpornem gibanju in je bil po vojni tudi poslanec. Slednji izhaja iz trdne antifasistične družine. Oče Giovanni je bil direktor časopisa »Il Resto del Carlino«. Umrli je leta 1926 za posledicami pretepa fasističnih skvadrstov. Brat mu je bil znani poslanec KPI Giorgio Amendola.

Govorniki so se spomnili predvsem slovanskih oz. slovanskih žrtv, ki jih je bilo v največjem številu. Poleg tega so omenili tudi, da je bil v Renicci zaprt slovenski rodoljub in poslanec KPI Joze Srebrnič.

Veliko pozornosti je bilo posvečeno zgodovini taborišča in vlogi le-teh med fašizmom. ANPPA je nalašč izbrala Anghiari, ker je zelela primerno predstaviti publikacije o taborišču in ker zeli osvetliti senčne in pozabljene strani italijanske zgodovine dijakom srednjih sol iz okolice. Brez dvoma je znano, da je sedanji minister za javno solstvo Berlinguer s primerno okrožnico podprl studij zgodovine našega stoljetja, ki je bilo do sedaj namenoma zanemarjeno.

Po svečanosti so si člani ANPPA ogledali prostor, kjer je stalo taborišče. Danes o tem žalostnem dogodku pricata skoraj razpadli baraki, ki sta po vojni večkrat menjali namembnost, dokler kraj ni bil dokončno zapuščen v upanju, da bo čas zbrisal sledove za spomini neprijetne zgodovine.

Koncentracijska taborišča v Italiji

Med leti 1940 in 1943 sta v Italiji obstajali dve vrsti taborišč in sicer za civilne internirance Italijane in za internirance drugih narodnosti.

Ministrstvo za notranje zadeve je skrbelo za približno petdeset taborišč. Po večini so se slednja nahajala v srednji in južni Italiji. Za druga taborišča je skrbela kraljeva vojska. Nahajala so se v srednjem in severnem delu



države. Stevilčno jih ni bilo mnogo, saj jih je bilo približno deset. V istem času, sirom po državi, je bilo operativnih tudi okoli sedemdeset taborišč namenjenim vojnim ujetnikom.

Za ujetnike jugoslovanskih narodnosti ni bilo dobro definirano ali spadajo med vojne ali med civilne ujetnike, ki lahko ogrožajo varnost italijanske države. Ne smemo pozabiti, da so se Italijani cutili gospodarje v Ljubljanski pokrajini, Dalmaciji in po Balkanu nasploh. Prav zaradi vedno večjih neuspehov so zatirali in deportirali rodoljube.

Treba je poudariti dejstvo, da dve sta bili najpomembnejši taborišči Renicci (Anghiari) in Gonars namenjena v veliki meri Slovincem in Hrvatim. Z njimi so ravnali

veliko slabše kot z ostalimi ujetniki.

Slovenci in Hrvati so bili najpogostejši ujetniki italijanskih taborišč. Med slednje pristevajo tudi današnje prebivalce Furlanije-Juljske krajine. Oblasti so bile posebno pozorne na te ujetnike. Ko je padel fašizem, je Badoglio vladala ukazala, da morajo biti ti ujetniki se naprej pod nadzorstvom vojske ali policije.

Iz poročila generala Roatte, visokega častnika italijanske okupatorske vojske v Ljubljani izhaja, da je bilo do konca leta 1942 interniranih 17.400 Slovencev in sicer: 6.577 na otok Rab, 3.884 v Renicci (Arezzo), 3.522 v Padovo-Chiesanuova, 2.250 v Gonars in 1.136 v Monigo pri Trevisu. Porocilo ni jemalo v postev slovenskih ujetnikov in internirancev, ki so bili pod nadzorstvom policije oz. nevojaskih oblasti.

Po vojni je jugoslovanska vlada izdala dokument na podlagi katerega izhaja, da so Italijani internirali 67.230 Slovencev. Zgodovinar Tone Ferenc v novejših studijah trdi, da je bilo v rokah Italijanov okrog 27.000 Slovencev, kar samo po sebi ni zanemarljivo stevilo.

Najpogostejša krivda teh ljudi je bila ta, da so jih italijanske oblasti sumile oboženega upora ali posredne podpore osvobodilnemu gibanju.

Med italijanskimi taborišči, ki so nepoznana ali manj znana, je taborišče pri Renicci ob reki Tiberi, kjer je bilo interniranih največ Slovencev, če izvajamo otok Rab. Podatke smo povzeli po novo izdani knjigi Renicci, Un campo di concentramento in riva al Tevere (1942-43).

Prigionieri ad Anghiari (Ujetniki v Anghiariju)

Knjigo, ki je izšla letos, sta uredila Enzo Gradassi in

Ezio Raspanti. Bila je objavljena s prispevki Dezele Toskana, Gorske skupnosti Val Tiberina, Pokrajine Arezzo, ANPIja in muzeja odporistva iz Sansepolcra pri Arezzu.

Publikacija je pravzaprav objava skritega dnevnika župnika Giuliana Gligionija, ki je zaradi svojih obveznosti zahajal v taborišče Renicci. Župnik se je tudi aktiviral, da bi umrli ujetniki imeli dostojen pokop in je zato dosegel, da se razširi že zaprto pokopališče nedaleč od taborišča. V resnici pa so mu bili bolj pri srcu interniranci, ki so kljubovali smrti in jim je po svojih močeh skušal pomagati.

Dnevnik je bil skrivnost do leta 1971, ko je župnik razodel njegov obstoj enemu od avtorjev knjige. Vse svoje življenje pa se je branil, da bi bil objavljen. Sele po njegovi smrti se je zacelo iskanje tako pomembnega dokumenta. Župnik Gligioni je svoj dnevnik pisal po skitem in je spadal v Liber Chronicus, ki ga ima vsaka župnija. V svojih mislih je obsojal Musolinija in nesrečno politiko fašizma. Jasno je tudi opisal brutalnost nacistov in teutonске soldateske. Da bi svoje misli cimbolj skrival in jih scitil, je cele odstavke napisal v latinščini in grščini.

Iz dnevnika-dokumenta, ki je napisan kar se da aseptično, izhajajo zapisi o vsakodnevem življenju ljudi v vojnem viharju, o človeških hibah, o kljubovanju prepričanih ljudi dogodkom, ki jih ni bilo mogoče nadzorovati. Nikjer ne opisuje herojskih dejanj. Zaznati pa je, da je postal sprti nasprotnik fasističnega režima.

V glavnem, v dnevniku opisuje kako je bilo treba podpirati in pomagati internirancem in kako jim je sam lahko pomagal. Večkrat se ustavi o specifikah in o narodni pripadnosti ujetnikov. Dobro se je namreč zavedal o nesreči, ki je zadela predvsem ujetnike jugoslovanskih narodnosti.

V prilogi knjige je tudi poglavje o sodelovanju internirancev z odpornimskim gibanjem.

Renicci: koncentracijsko taborišče ob bregu Tibere

Carlo Spartaco Capogreco ze vrsto let raziskuje senčne strani internacije civilnega prebivalstva, ki ga je zakrivil fasistični režim. Na to temo je tudi predaval na itajjanskih in tujih univerzah. Trenutno pripravlja gradivo o zgodovini civilne internacije v Italiji od leta 1940 do leta 1943. Bil je med ustanovitelji Fundacije Ferramonti, ki raziskuje se manj poznane zločine fašizma in vlogo odpornistva v Italiji. Capogreco je sedanji predsednik omenjene fundacije.

Knjiga je bila tiskana letos in je bila objavljena v sklopu solskega projekta »Educazione alla differenza - Vzgojati k različnosti«, v sodelovanju z odbornistvom za kulturo in javno solstvo Pokrajine Cosenza.

Publikacija je brez dvoma veliko pomagala dijakom, da se začnejo soočati z bližnjopreteklo zgodovino svojega naroda in je bogata na poglavjih, ki so lahko izhodišče za poglobitve in raziskave. To je hkrati prva sinteza studije, ki jo Capogreco ze dalj časa pripravlja in se vedno dopolnjuje. Po zgledno podanem zgodovinskem okviru o nastanku taborišča v svetu, se omeji na realnost koncentracijskega taborišča v Renicci. Knjiga je bogato opremljena z bibliografijo in z razno, tudi fotografsko, dokumentacijo.

Avtor skuša v prvi vrsti razložiti bralcem od kod toliko slovanskih deportirancev v Renicci. Tej tematiki je posvetil celo poglavje. Fasizmu očita poiskus etnicnega čiščenja na Balkanu, posebej pa v takratni Ljubljanski pokrajini. Ne stedi niti z očitki italijanskim divizijam, ki so sejale teror po zasedeni kraljevini Jugoslaviji.

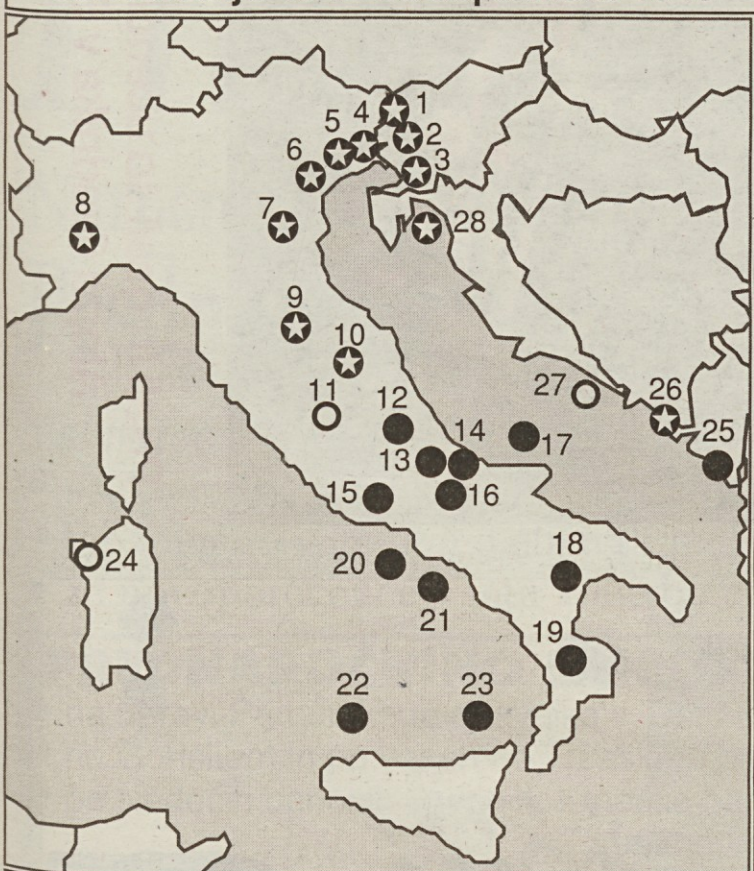
Iz didaktičnega vidika je tudi pomembno dejstvo, da zaobjame celotno problematiko taborišča v Italiji in jo primerno razloži in analizira. Nato teče govor o taborišču v Renicci, o dramatični teži kraja, o ljudeh, ki so živeli in umirali za bodečo zico. Govori tudi o domaćinih, ki so po svojih močeh skušali pomagati ujetnikom, pred in po padcu Italije.

V zadnjem poglavju »L'oblio del dopoguerra« se dotakne kocljive tematike pozabljanja na zgodovino. Italija je namreč namerno skušala prikriti ali celo zakriti sledove, obstoj taborišča v Renicci.

Marko Jarc

Na sliki: nekdanji doberdobski zupan Andrej Jarc z zupanjo iz Anghiarija.

Glavna italijanska koncentracijska taborišča za jugoslovanske civilne internirance, ki so delovala od februarja 1942 do septembra 1943



- 1 Čiginj
- 2 Tribuša
- 3 Kostanjevica
- 4 Poggio 3. Armata
- 5 Gonars
- 6 Monigo
- 7 Chiesanuova
- 8 Cairo Montenotte
- 9 Renicci
- 10 Colfiorito
- 11 Tavernelle
- 12 Tossicia
- 13 Tollo
- 14 Lanciano
- 15 Fraschette
- 16 Casoli
- 17 Tremoli
- 18 Pisticci
- 19 Ferramonti
- 20 Ponza
- 21 Ventotene
- 22 Ustica
- 23 Lipari
- 24 Fertility
- 25 Mamula
- 26 Privlaka
- 27 Mljet
- 28 Rab

- ★ Koncentracijska taborišča pod vojaško upravo
- Delovna taborišča pod vojaško upravo
- Delovna taborišča pod civilno upravo



NAŠI OTROCI RIŠEJO IN PIŠEJO

Obisk v naravnem zaščitenem okolju

Včeraj, 27. novembra, smo šli z avtobusom na ekskurzijo v Isola della Cona ...

... V avtobusu smo se pogovarjali. Ko smo prišli v Isola della Cona, smo videli dva fazana po cesti. Potem smo si šli ogledat mrežo, s katero lovijo ribe in to nam je razložil gospod Mirko Humar. Sli smo tudi v opazovalnico, ki je bila malo nad vodo. Zaki je videl eno žabo. Ogledali smo si tudi z daljnogledom race. Z drugega nadstropja smo gledali vse race, kako lepo letijo v paru in kako lepo pristajajo na vodi kot s smučmi. Tudi s tretjega nadstropja smo videli še lepše race. Potem smo pomalcali. Ko smo pomalcali, smo šli na ene velike stopnice, kjer smo se fotografirali. Videli smo tudi konje. Pozdravili smo lepo gospoda Mirkota Humarja in šli z avtobusom v pevmenski park. V parku smo videli grbastega laboda in race mlakarice. Ko smo videli vse, smo se vrnili domov. Bilo je zelo zelo lepo.

Tadej Lando, 4. razred

... Videli smo veliko živali. Nekatere ptice smo videli že v torek v pokrajinski palači. Tam smo videli predvsem nagačene ptice. V petek smo šli tudi v opazovalnico, ki je v močvirju. V opazovalnici smo videli tudi kaj je pod vodo. Ob opazovalnici smo videli črne liske. One so čepele v vodi in čakale, da bodo prišle mimo ribice, druge so letele in potem pristale ob trstju. Ko smo se vračali z avtobusom, smo ob obrežju videli kormorana, fazana, jate galebov in čaplje. Tam smo se tudi fotografirali. Spremljal nas je gospod Dominik. Ustavili smo se tudi v baru. Potem smo se vrnili proti Gorici. Šli smo v pevmenski park, k reki Soči. Tam smo videli labode in mlakarice. Bilo je zelo lepo.

Lara Princič, 3. razred

... V torek pa smo v pokrajinski palači videli razne vodne in obvodne živali, ki so nagačene. Tako smo videli črno lisko, raco mlakarico, štokljo, gos, ponirke, čapljo. Črna liska, ko je pristala na vodi, je pustila za sabo peno. Race mlakarice ni bilo skoraj videti z opazovalnice. V daljavi so letele v parih in nato pristale v trstju. V spodnjem delu opazovalnice sem videl žabo v mlaki. Videli smo tudi konje in smo dosti hodili. Tudi fotografirali smo se. Ko smo se vrnili, smo po obrežju videli galebe, kormorane in smo se tudi ustavili v baru. Ko smo se vrnili v Gorico, smo šli v pevmenski park, da bi videli tudi labode.

Jaz se nisem močno zabaval.

Zacaria Colja, 4. razred

... Bilo je zelo lepo. Z gospodom Mirkom smo videli zelo veliko ptic. Jaz in učiteljica Anka sva imela daljnogled in sva videla boljše. Gospod Mirko nam je razložil, kako se ptice hranijo in kako se obnašajo. Z opazovalnice smo si lahko ogledali race, črne liske in mlakarice. Nekatere race so jedle ribice, druge so v parih letele in pristajale ob trstju. Videli smo tudi galebe in kormorane, trstje in po cesti tudi dva fazana. Preden smo prišli v šolo smo si ogledali v Soči race in dva galeba. Potem smo se vrnili v šolo in počakali, da pozvoni zvonec. Ta izlet je bil zelo lep.

Marco Braini, 4. razred

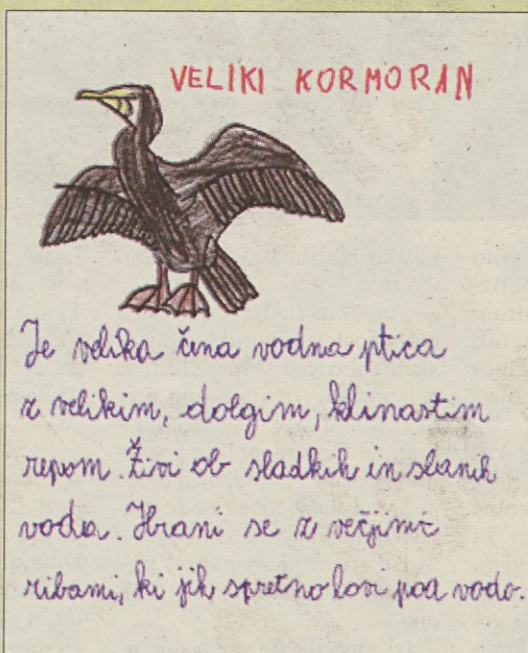


Race:
Costanza Frandolič, 2.r.

Labodi:
Nikol Dorni, 2. r.

Veliki kormoran:
Andrej Brešan, 2. r.

Čaplje:
Stefania Beretta, 2.r.



Zgoraj: Elija Mužič, 1.razred

Spodaj: Martina Maraž, 1. razred



Levo:
Isabel Klanjšček, 1. razred



Pisali in risali so učenci osnovne šole
Aloja Gradnika v Števerjanu



Desno:
Alice Mian, 1. razred

MOČ MANJŠINE JE V DNEVNIKU!

Da bo lahko Primorski dnevnik v času, ko se Evropa spreminja, vse bolj odraz prisotnosti Slovencev v Italiji, da bo tudi v prihodnosti nezamenljiv spremljevalec našega življenja, bodimo strnjeni okoli svojega edinega dnevnika. Pridruži se nam!

Naroči se
na

Primorski dnevnik!

Naročnina ostane nespremenjena:

Prednaročnina za leto 1999 znaša (do 31. januarja) **330.000 lir.**

Vsi naročniki bodo imeli pravico do naslednjih ugodnosti:

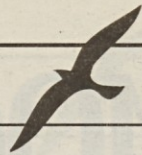
- vsako jutro vam bomo dostavili časopis na dom
- brezplačno vam bomo objavili male oglase in čestitke, ki jih sprejemamo tudi neposredno po telefonu.
- za novoporočence v letu 1999 bo naročnina brezplačna

PREDNAROČNINO LAHKO PLAČATE DO 31. 01. 1999

- na upravi Primorskega dnevnika v Trstu (tel. 040 7786300) in Gorici (tel. 0481 533382)
- na Goriškem in po vaseh na Tržaškem pri raznašalcih Primorskega dnevnika
- pri sledečih bančnih zavodih: Kmečka banka Gorica: t.r. št. 0404860
Zadružna kraška banka: t.r. št. 10730
Nova Tržaška kreditna banka: t.r. št. 8446/00
Zadružna banka Doberdob: t.r. št. 1910-2
Zadružna banka Sovodnje: t.r. št. 504-6

Vsem članom Zadruga Primorski dnevnik bomo še vedno nudili 10% popust za vse male oglase in druge objave, ki jih Primorski dnevnik nudi neposredno bralcem in naročnikom





POGOVOR Z DIREKTORJEM SGZ GORICA IGORJEM ORLOM

Na Goriškem morajo sorodne organizacije združevati sile

Tesno sodelovanje z raznimi dejavniki na obeh straneh državne meje

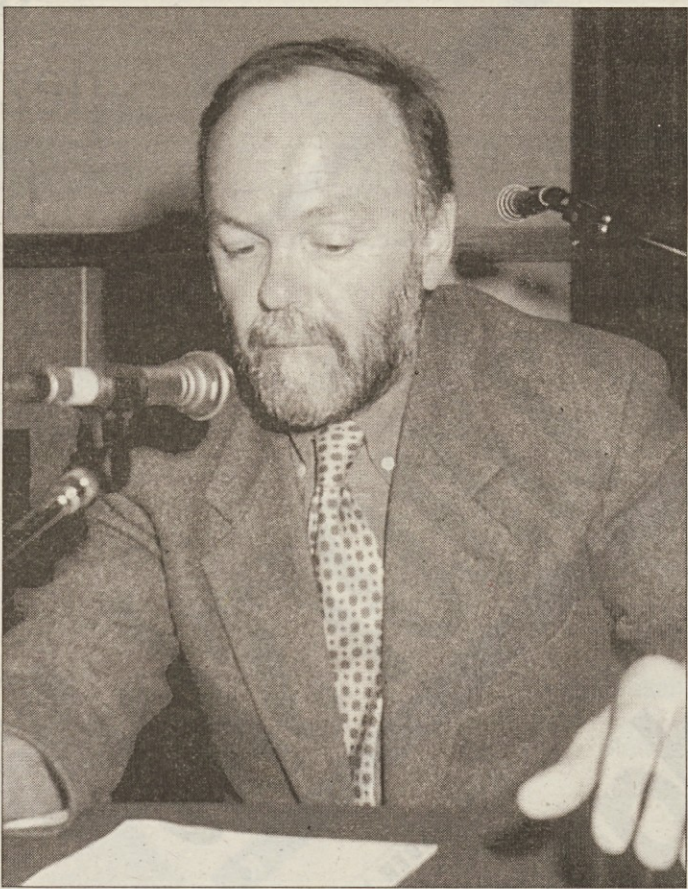
Cezmejni pakt, projekt o sožitju med Gorico in Novo Gorico, sodelovanje z raznimi stanovskimi in sindikalnimi organizacijami ter javnimi ustanovami, kooperacija z Republiko Slovenijo in predstavništvo v javnih organih. To so le nekatere področja, na katerih deluje Slovensko gospodarsko združenje Gorica, ki poleg ostalega nudi seveda članom tudi vsakovrstne usluge. O njegovem delovanju pa smo se pogovorili z direktorjem SGZ Igorjem Orlom (na sliki).

Slovensko gospodarsko združenje Gorica deluje kot sindikalna organizacija, ustanovilo pa je tudi družbo Goservice d.o.o., ki se ukvarja s komercialnimi oz. pridobitnimi dejavnostmi. Zaposlenih je šest ljudi, ki sledijo vsem področjem, od sindikalnega do komercialnega. Združenje je razdeljeno v štiri sekcije, in sicer za zunanjo trgovino (nacionalnik je Igor Cernic), za malo trgovino (Beni Kosic), za obrtništvo (Drago Tomic) ter za gostinstvo in turizem (Avgustin Devetak), predsednik je Vito Primožič, podpredsednik Hadrijan Corsi. Stevilo članov SGZ niha med 230 in 250, od katerih se tretjina stalno posluhuje njegovih uslug. Slednje gredo od ustanovitve podjetja do vodenja knjigovodstva ter plac in zaobjemajo vse obveznosti podjetij. Poleg tega SGZ skrbi tudi za prošnje za razne prispevke za nepovratnimi sredstvi kot tudi za kredite pod ugodnejšimi pogoji, sledi pa tudi prijavam dohodkov, bilancam, davkom itd. Združenje se poslužuje tudi uslug zunanjih svetovalcev, tako da nudi popoln fiskalen in administrativni servis. Omeniti gre se, da imata SGZ in Slovensko deželno gospodarsko združenje skupno deželno predstavništvo za soocanje s problemi, ki zadevajo obe organizaciji, kot tudi

za odnose s Slovenijo in reševanje težav na deželni ravni.

Kot je povedal Orel, je SGZ na Goriškem povsem vključeno v gospodarsko tkivo. Od lani imajo tudi svojega predstavnika Vita Primožiča v upravnem svetu Trgovinske zbornice, kar je po njegovem mnenju velik uspeh, sad sodelovanja z ostalimi italijanskimi sindikalnimi organizacijami. Slednje se je v zadnjih letih se bolj pospešilo v luči vstopa Slovenije v Evropsko unijo, kar se najbolj občutijo na Goriškem glede na dejstvo, da je teritorij zelo homogen. Celotno območje od soske do vipavske doline in dela Furlanije, ki gravitira na Gorico, potrebuje »center«, tako da se bodisi Gorica kot Nova Gorica zavedata pomembnosti sodelovanja. SGZ je zelo aktivno pri posredovanju med italijanskimi sindikalnimi organizacijami in gospodarsko stvarnostjo Nove Gorice. V tem smislu se je ugled Združenja precej povečal, tako da ga upoštevajo na Pokrajini in na goriski Obceni, s katerima aktivno sodelujejo predstavniki SGZ in se udeležujejo raznih posvetov. Prisotni so tudi v raznih pokrajinskih in občinskih komisijah. Na Pokrajini je za gostinsko komisijo prisoten Avgustin Devetak, v občinski komisiji za malo trgovino je predstavnik Beni Kosic, v konzorciju Congafi je Mario Mučič, v pokrajinskem odboru za obrtništvo pri Trgovinski zbornici je Davorin Pelicon.

SGZ je tudi med prvimi podpisniki cezmejne pakta, ki so ga podpisali julija lani goriska Pokrajina in vse gospodarske in sindikalne komponente goriske pokrajine ter vse Obcine Republike Slovenije, ki mejijo na italijansko stran, in slovenski Gospodarska zbornica ter Obrtna zbornica, ki sta tudi ustanovili urad za zaposlovanje. Združenje je lani uradno pred-



lagalo, da bi cezmejna zveza osvojila projekt za sprostitev zaposlovanja delavcev na obeh straneh meje na ozemlju, ki ga predvideva videmski sporazum (prepustnice). To bi bil prvi korak v luči priključitve Slovenije k EU, tako da bi prehiteli čas in tudi sprostili servisne dejavnosti. Problem tici v tem, da je med podpisniki na slovenski strani tudi urad za zaposlovanje, medtem ko na italijanski strani javne institucije oz. državne ustanove niso prisotne. V tem smislu je pred kratkim predsednik Pokrajine Brandolin najavil, da je podtajnik ministrstva za zunanje zadeve Ranieri sporočil, da bo tudi ministrstvo imenovalo predstavnika v odbor za cezmejno sodelovanje, na sejah katerega

so vsekakor že prisotni predstavniki Dezele FJK. Pakt dobiva torej zelo važno vlogo, trenutno pa je njegovo izvajanje osredotočeno na zbiranje vseh načrtov, ki zadevajo cezmejno sodelovanje, že ta mesec pa bodo verjetno ustanovili tajništvo. Projekti so številni, potrebni sta le njihovo usklajevanje in ureditev po pravilih, ki so potrebna za finansiranje EU. Med raznimi načrti naj omenimo zaključitev avtocestne povezave, ki gre od Vile do Razdrtega, kar je bistvene važnosti za Gorisko in Vipavsko dolino, pomembno je tudi vključiti Gorisko v t.i. peti koridor (Barcelona-Kiev). Obstajajo tudi manjši projekti, kot npr. ureditev potoka Korna, ki teče med Gorico in Novo Gorico.

SGZ sodeluje že od vsega začetka tudi pri t.i. »projektu o sožitju med prebivalci Gorice in Nove Gorice« (it. Progetto di riconciliazione tra i cittadini di Gorizia e Nova Gorica), ki zadeva skupno načrtovanje okolja, prostora, prometa, trgovine itd. V okviru načrta deluje že skupni urad obeh Obcin, povedati pa gre, da je ta projekt samostojen. Obceni Gorica in Nova Gorica sta sicer vključeni v cezmejni pakt in pri njem seveda sodelujeta. Po potrebi se bosta vanj lahko vključili, glede pa na korist prebivalstva, pomembna je vsekakor konkretna kooperacija za cimvecji uspeh, ne da bi drug drugemu hodili po prstih.

Sodelovanje gre od skupnega urbanističnega načrtovanja do obnovitve in izboljšanja cestnih, avtobusnih (slednje naj bi bile enotne) in drugih (tudi novih) povezav med obema mestoma, tudi druge usluge (voda, elektrika) naj bi skupno upravljali. SGZ sodeluje med drugim s posveti in posreduje mnenja, v glavnem pa je prisotno v turističnem sektorju v sozvočju z italijanskim združenjem trgovcev. Projekt so že predložili v Bruslju in so v pričakovanju na nadaljnje razvoje, pomembno pa je pričeti z delom, saj gre za pozitiven načrt, s katerim je padel marsikateri tabu in ki je pripomogel k sodelovanju med italijansko in slovensko stvarnostjo. Proces, ki se je začel, se tako nadaljuje in stalno siri, saj so že ustanovili skupni urad, preko katerega Obceni neposredno komunicirata.

Tudi z Gospodarsko zbornico in z Obrtno zbornico Nove Gorice je SGZ neformalno stalno v stiku. Združenje je tudi imenovalo skupino treh oseb, ki stalno sledijo gospodarskemu razvoju in so na tekočem z dogajanjem. Na slovenski strani

ustanavljajo agencijo za pospeševanje podjetništva, SGZ pa je dobilo uradno povabilo, naj postane eden izmed njenih soustanoviteljev, kar je Združenje rade volje sprejelo. Agencija naj bi predstavljala konkreten začetek integracije, je dejal Orel. Nastati bi morala tekom leta, med njenimi ustanovitelji pa bi morali biti tudi novogoriški Gospodarska zbornica in Obrtna zbornica ter vse občine, ki so na slovenski strani tistega območja.

Kar zadeva prihodnost, je Orel optimist. O sodelovanju je namreč govoril že dalj časa, izhajajoč tudi iz dogajanj na Trbižu ob priliki vstopa Avstrije v EU, ko je čez noč na italijanski strani 300-400 ljudi ostalo brezposelnih. Konkreten primer skupnega sodelovanja na Goriškem je nedvomno tovarno postajališče pri Vrtojbi; ki se počasi integrira in bo v prihodnosti postalo edino postajališče, kjer bodo skupno nudili razne usluge, kar predstavlja veliko priložnost za Gorico. Ustanova, ki upravlja postajališče in osebe, ki delajo na tem področju se trudijo, da bi se v luči vstopa Slovenije v EU predhodno organizirali in ponujali potrebne usluge, od splošnih skladšč do informacijskega centra (npr. za avtoprevoznike).

Pri Slovenskem gospodarskem združenju so mnenja, da bo potrebno pri sindikalnem delovanju v prihodnosti združevati sile med raznimi sorodnimi organizacijami, saj se globalizacija tice vseh, tako da že vsi tesno delujejo. Pomembno je tudi cimpresnje odprtje »univerzalnega« okenca (sportello unico) na goriski Obceni, za kar je SGZ predlagalo, da bi z drugimi organizacijami ustanovili konzorcij ali zadruho in dobili v zakup njegovo upravljanje.

Aljosa Gasperlin

Sporazum o obmejni menjavi podaljšan

Služba za zunanjo trgovino deželnega vladnega komisariata je v teh dneh sporočila, da je ministrstvo za zunanjo trgovino z noto št. 106043 z dne 28. 12. 1998 podaljšalo na leto 1999 veljavo sporazuma o obmejni blagovni menjavi med trzasko pokrajino, Republiko Slovenijo in Republiko Hrvaško s posebnim ozirom na blago, ki ga predvideva sporazum na seznamih C in D.

Nota potrjuje tudi operativna območja za blagovne menjave v trzaski pokrajini za Italijo, v Kopru, Sezani in Novi Gorici za slovensko območje in v Bujah za Hrvaško. Carinske olajšave za blago na seznamih C in D so dovoljene od 15. januarja 1999 do 14. januarja leta 2000. Za dostop do razdeljevanja kontingentov blaga morajo zainteresirana podjetja vložiti prošnjo na kolkovanem papirju po ustaljenih postopkih najkasneje do 10. marca 1999 ob 13. uri (neodložljiv termin) na službo za zunanjo trgovino vladnega komisariata v Trstu, Trg Unità, 8, soba št. 21 - mezanin.

Spomniti velja, da je blago na seznamu C, ki zadeva krajevno blagovno menjavo in ima pravico do carinskih olajšav, namenjeno izključno porabi in predelavi v trzaski pokrajini. Podjetja, ki so leta 1998 uvažala blago na seznamu C, bodo lahko z vložitvijo dokumentacije, ki potrjuje, da je podjetje izkoristilo dovoljenje za lansko leto, prosila za anticipacijo na skupno vrednost kontingentov, ki jih bodo razdelili leta 1999. (ag)

TURIZEM / V BLIŽINI ŽELEZNIŠKE POSTAJE V SEŽANI

Prenovljeni hotel Tabor odslej z boljšo kakovostjo

Odprli ga bodo pred koncem januarja - Namenjen je predvsem poslovnemu in tudi igralniškemu gostom

HTG Sezana zaključuje investicijo obnove hotela Tabor v Sežani, ki bo z visjo kategorijo treh zvezdic zagotavljal potrebe po nastanitvenih zmogljivostih za poslovne, tranzitne in igralniške goste ter za potrebe programa speleoterapije. Čeprav bi moralo biti odprtje obnovljenega hotela že ob božiču, pa so dela podaljšali se za en mesec, saj urejajo dodatni prostor, manjšo restavracijo, ki bo služila tudi za druge nameste in tako računajo na odprtje pred 25. januarjem.

Hotel Tabor se nahaja blizu centra mesta, neposredno med železnisko postajo in glavno Partizansko cesto, v bližini igralnice in bencinskega servisa. Zgrajen je bil 1963 leta, drugi novejši del pa 1970 leta, delna adaptacija restavracijskih prostorov in kuhanje pa opravljena v letu 1993. Sedaj pa so se v HTG Sezana odločili, da ga obnovijo in mu dajo novo preobleko. Del se je pred približno pe-

timi meseci lotil domači izvajalec Kraski zidar, projektant pa je bilo prav tako domače podjetje Kars, opremo je dobavilo podjetje Boma-pohistvo Cepovan, celotna investicija pa znaša približno 220 milijonov tolarjev (nekaj nad 2,2 milijardi lir). Preuredili so celotni nočitveni del, recepcijo in del kuhinje, na novo uredili zajtrkovalnico in dvigalo. Nočitveni del obsega 46 sob (eno in dvoposteljni ter deset s pomožnimi ležisci) oz. skupaj 90 ležisc. »To je dovolj za potrebe klijentele, ki se giblje v tem obmejnem mestu in tako naj bi s to investicijo zadovoljili potrebe na evropski ravni. Preuredili smo celotni nočitveni del, na novo smo uredili instalacije, obloge, tlake in celotno opremo. Glede na kategorizacijo pa smo na novo zgradili tudi dvigalo«, pripoveduje direktor HTG Sezana Stane Furlan.

V Sezani je bilo že nekaj časa cutiti potrebo po kakovostnih storitvah in nastanitvenih zmogljivostih višje kategorije za poslovne ljudi, ki prihajajo iz notranjosti države, kot tudi za poslovneze iz vzhodnih držav, ki imajo posle v Trstu in severni Italiji. Tak hotel potrebujejo tudi tranzitni gostje, ki potujejo na relaciji vzhod-zahod preko Sezane. Računajo tudi na igralniške goste s Trzaskega in drugih



bliznjih področij v Italiji. Tako bo vsaka soba imela zelo kvalitetno opremo v kopalnici, dobro posteljo in komunikacijo v sobi s TV sprejemnikom, radijsko uro, telefonom in priključkom za delo z računalnikom. Na novo so uredili dvigalo, pa tudi dodaten prostor, ki bo služil kot zajtrkovalnica (svedski zajtrk), čez dan pa

bo uporabljen za različne druge namene (sestanke, sprejeme, bankete, partyje, simpozije ipd.). V hotelu, ki ga vodi Marnica Ivancic, bo zaposlenih približno 20 delavcev, s ponudbo in ceno storitev pa bodo konkurenčni drugim podobnim hotelom v isti kategoriji.

Olga Knez

POGOVOR S PODPREDSEDNIKOM KMEČKE ZVEZE ROBIJEM OTO

Univerzitetne analize dokazujejo izredno kakovost našega olja

Pridelek 1998 za 40 odsto višji od pridelka 97 in 30 odsto od pridelka 96

Na Trzaskem sta najbolj razviti kmetijski panogi vinogradništvo in oljkarstvo. Res je, da zanju ne moremo govoriti s kolicinskimi merili, zato pa s toliko večjim zadoščenjem o kakovosti vinskega in oljnega pridelka, kar ima na sodobnem tržišču vedno večjo tezo. Zato smo zaprosili za razgovor Robija Oto, ki ni samo eden od večjih proizvajalcev oljnega olja pri nas, pač pa tudi razgleden vinogradnik, sorazmeroma mladi cisti kmetovalec, ki zna usklajevati izkušnje prednikov s sodobnimi postopki.

O oljni letini 1998/99 smo sicer že nekaj pisali, pa vendar, kako bi jo označil v primerjavi s prejšnjima letinama?

»Vsekakor za dobro. Tudi iz lastne izkušnje lahko rečem, da je letošnji (1998) pridelek domačega oljnega olja za kakih 40 % višji od pridelka 1997 in za kakih 30 % od pridelka 1996. Pri tem moramo upoštevati, da je naš največji oljarski nasad na Celu pri Boljuncu, mlad in da se ni dosegel polne plodnosti, ki jo bo dosegel pri starosti okrog 15 let.«

Bi lahko morda kolicinsko letosnji pridelek precizneje označil?

»Pregleda za vso pokrajino, točneje za oljarsko območje dolinske in miljske občine, osebno nimam, lahko pa ga posredujeja obe naši oljarski Kmetijske zadrugi in Parovelova ali pa Kmetijsko nadzornišvo, ki mora imeti globalen pregled nad proizvodnjo. Lahko pa povem, da sem ga sam letos pridelal okrog 600 kg "extra vergine" pretežno iz sorte belice in treh italijanskih sort.«

Kolicine so tiste, ki so, pač glede na omejenost teritorija in na hektarske površine oljčnih nasadov in glede na dejstvo, da smo na skrajni severni meji za oljke, že vrsto let pa z zadoščenjem ugotavljamo, in ne samo mi, da je naše olje na izredno visoki kakovostni ravni.

»To je res. Kakovost našega olja je izredna. To potrjujejo tudi analize, opravljene na fakulteti za blagovno pridelavo in trgovino univerze, dodatno pa poleg kemičnih analiz tudi tržiske samo, saj je povprasevanje po našem oljnem olju vedno večje, žal pa vsem povprasevanjem niti ne moremo zadostiti, zaradi omejenih količin.«

Cemu pripisujete tolikšen kakovostni vzpon?

»Gotovo več dejavnikom, posebno pa skrbi za upoštevanje vseh tistih, ki prispevajo k kvaliteti: pravilni zbirni kvasi za obiranje oljk, pravilnemu načinu obiranja plodov, načinu hranjenja in pravilnega roka predelave ter zdravju plodov. Ob tem velja tudi poudariti, da je naše olje neoporec-

no tudi iz zdravstvenega vidika, zahvaljujoč se dejstvu, da smo na Trzaskem že pred leti uvedli za oljkarstvo usmerjeno varstvo in smo fitosanitarne posege skoraj izločili. Veliko zaslug za vedno večje spoštovanje osnovnih pravil umnega oljarstva imajo nedvomno tudi svetovalska služba Pokrajine, Ustanova za razvoj kmetijstva (ERSA) in strokovna služba Kmečke zveze s posredovanjem strokovnih izkušenj italijanskih oljkarjev, saj je Italija ena od glavnih domov oljnega olja.«

Katera so merila za določanje kakovosti oljnega olja, vemo. So standardna pač glede na vsebnost kisline in drugih organoleptičnih značilnosti, okusa itd., lastnosti torej, ki so pri naših oljih optimalne. Kako pa je s ceno oljnega olja na trzisku?

»Cena kakovostnega olja "extra vergine" je na italijanskem tržišču visoka, nekje okrog 20.000 lir kg ali se več. Tudi cena naših je približno na tej ravni nekje od 18 do 20.000 lir. Vsekakor se je kultura poznavanja kvalitete oljnega olja dvignila in zato ljudje tudi pravilneje cenijo njegove lastnosti in so dobro olje pripravljeni tudi primerno plačati. Jaz na primer svoj pridelek v celoti razprodam in mi ga glede na povprasevanje se zmanjka. Moram tudi reči, da kupci niso le domačini pač pa tudi iz drugih krajev tržiske pokrajine in tudi ostale dežele.«

Obstaja tudi zascitna znamka za oljčno olje,



podobno kot za vino?

»V Italiji imajo že marsikje uveden termin DOP (poimenovanje po zascitenem izvoru). Tudi pri nas se dela na tem, nismo pa stvari se dokončno izpeljali. Do tega pa bo moralo priti, saj je pri nas kar

nekaj proizvajalcev, ki so zainteresirani za tako zascitno znamko, ki bo pvorhu prispevala tudi k širjenju kulture poznavanja oljnega pridelka.«

So tudi za olje, podobno kot za vino, strokovni degustatorji, saj je degu-

stacija sestavni del promoviranja vrhunskega oljnega pridelka?

»Seveda so. V prejšnjih letih smo imeli v gosteh nekaj specializiranih degustatorjev, somelierjev če hočete, ki so nam predstavili način degustiranja in pokazali kako pomembno je pri tem poznavanje organoleptičnih značilnosti olj, da lahko ta plemeniti proizvod pravilno ocenjujejo in cenimo. Zato mislim, da bi bilo koristno tudi pri nas vzgojiti nekaj degustatorjev oljnega olja. Mor-da bi se te pobude lahko lotila Trgovinska zbornica. Tudi Slovenski deželni zavod za poklicno izobrazevanje bi lahko prispeval k poznavanju kulture oljkarstva s tem, da bi priredil ustrezne tečaje, podobno kot to uspešno dela na področju vinogradništva.«

Pogovor s prijaznim Robijem Oto se je potem prevesil na letosnjo vinsko proizvodnjo, toda o tem prihodnjic.

Razgovor zapisal
Joze Koren

Razdeljevanje novih vinogradov

Cez nekaj dni, po vsej verjetnosti 27. januarja, bo v uradnem listu dežele objavljen pravilnik o razdelitvi dovoljenj za 900 hektarov novih vinogradov. Kdor zeli izkoristiti to možnost, mora izpolnjevati sledeče pogoje:

- 1) Prositelj mora biti kmet in vinogradnik v smislu veljavnih predpisov.
- 2) Imeti mora opravljeno prijavo vinskega pridelka za leto 1997-98.
- 3) Razpolagati mora z najmanj 2000 kvadratnimi metri vinograda na Krasu, ali 0,5 hektara v Brdih, ali 1 hektarom v nizini. Pri tem gre poudariti, da je celotna tržaska pokrajina izenačena gorskim območjem in zanjo torej velja pogoj najmanj 2000 kvadratnih metrov.

Za tiste, ki bi se morebiti komaj lotili kmetijstva-vinogradništva (povsem novi vinogradi) ni predvidenih možnosti, možno pa je zaprositi za dodelitev novih površin (do največ tri hektare) tudi tistim, ki sicer niso prijaviili lanskega vinskega pridelka (oziroma niso vinogradniki), ce vzamejo v najem vinograd s površino vsaj 2000 kvadratnih metrov pred objavo razpisa v uradnem listu, ki bo, kot rečeno 27. januarja. Zainteresirani naj se v zvezi s tem nujno javijo v uradih Kmečke zveze, kajti morebitna najemna pogodba mora biti registrirana.

KORISTNI NASVETI

Najboljši načini za gojenje hruške

Hruška (*Pirus communis*) je ena najbolj razširjenih sadnih vrst na svetu. Skupaj z jablano jo uvrščamo v skupino peckarjev. Hruška pripada družini rožnic (*Rosaceae*), ki obsega večino najbolj gojenih sadnih vrst.

Hruška se zlahka prilagodi različnim zemljam, najbolj pa ji prija globoka, zračna in humuzna tla. Glede toplote in svetlobe je nekoliko zahtevnejša od jabolke. Dobro živi v vinogradskih območjih. Slabo prenaša sušo, pa čeprav bolje, kot jabolana. Obcutljiva je na apnenec v tleh. V primeru dolgotrajne suše se v plodu tvorijo trdi delci, ki jim pravimo tudi kamnite celice. Hruška ima globoke in široke korenine, zato je v zemljo dobro vsidrana. V prvih letih raste zlasti v višino, nato v širino. Če pustimo hruško prosto rasti, zraste zelo visoko in zadobi nekako storžasto obliko. Značilno pri hruški je, da lubje razpoka in se pri starejših debelih lusci.

Hruška rodi bodisi na enoletnih vejah, a tudi na večletnih. Najbolj rodne so veje stare od 4 do 8 let. Brsti so lesni in mešani. Slednji so veliki, zato zlahka opazni in nahajajo se na koncu veje. Iz tega se razvije šop cvetov in listja. Hruška je samoneoplodna. Oplodujejo jo čebele, a nektar je malo sladek, zato so cvetovi za čebele manj zanimivi. Ce imamo na primer v bližini kako drugo

sadno drevo, ki ima za čebele bolj privlačne cvetove, se lahko oplodnja zelo zniza. Dobri oprasevalniki sta sorti viljamovka in paskrasan. Tudi pri hruški imamo diploidne in triploidne sorte. Značilnost za hruško so partenokarpni plodovi, ki nastanejo brez odlodnje (npr. sorta conference). Po navadi so to nekoliko manj kakovostni plodovi.

Glede sajenja, gnojenja, obrezovanja in drugih opravil veljajo podobne značilnosti kot za jabolano.

SORTE

V glavnem delimo sorte hruške v poletne, jesenske in zimske.

Poletne sorte zorijo od junija do začetka septembra, Zgodnje hruške, podobno kot pri jablani, zelo malo po pobiranju. Najbolj razširjene so:

VILJAMOVKA - To je sploh najbolj znana in razširjena sorta hruške na svetu. Je angleška sorta. Zori avgusta. Viljamovka je dobra oprasevalka za skoraj vse sorte. Ce jo bomo torej sadili v našem vrtu skupaj z drugimi sortami, bo uspeh oplodnje zagotovljen. Ce jo cepimo na kutino, potrebujemo posredovalko, kot na primer butira hardy, curato ali paskrasan, saj viljamovka ni skladna s kutino. V skladišču vzdrži po pobiranju 10 do 14 dni.

PETROVKE - To je pravzaprav skupina

zgodnjih hrušk, ki so razširjene na Primorskem. Znana je zlasti črnokalska petrovka. Plodovi zorijo konec junija, pobrani vzdržijo 8 dni. Plodovi so zeleni, na sončni strani postanejo rdečkasti in rjavo bakreni. Meso je zelenkasto belo in sočno.

KOSJA - Stara italijanska sorta, je dobra oprasevalka in ima bujno rast. Zori v drugi polovici julija. Plodovi so drobni do srednje debeli in sladki.

Jesenske sorte zorijo od prve polovice septembra do sredine decembra.

ABATE FETEL ali FETELOVA - Ta je ena najboljših sort, francoskega izvora. Zori konec septembra, pobira pa se jo po navadi na začetku meseca, da se dlje ohrani. Podobno kot pri viljamovki, ce jo cepimo na kutino potrebujemo posredovalko. Fetelova je dobra oprasevalka. Ocutiljiva je na klorozo.

KAIZER - Je ena izmed zelo razširjenih sort. Plodovi dozoriijo oktobra.

Zimske sorte zorijo od decembra do marca.

PASKRASAN - Pobira se jo v oktobru, doziri pa pozneje. Je enaj najbolj razširjenih sort. Sadež je okrogle oblike in je dobra oprasevalka za večino sort.

MARTIN SEC - Plodovi so majhni in posebno primerni za kuho.

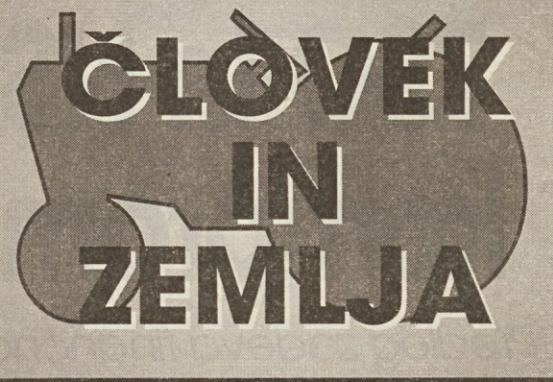
PODLAGE

Z razliko od jabolane, hruška nima

tako veliko podlag. Klasični podlagi sta sajenec in kutina. Na sejancu raste hruška bujno. Obenem so večkrat plodovi slabše kakovosti. Zato je kot podlaga veliko bolj razširjena kutina, ki znatno zmanjša bujnost, pa čeprav je bolj občutljiva na klorozo in sušo. V zadnjih casih obstajajo selekcionirane vegetativne podlage kutine, med katerimi je najpomembnejša MA, sledijo MB, MC in druge.

Nekaj stavkov gre posvetiti tudi vrsti, ki je sicer zelo sorodna hruški. To je NASHI ali JAPONSKA HRUSKA. Ta vrsta je na Japonskem poznana že stoletja in njeno gojenje je zelo razširjeno, v Italiji pa so jo začeli gojiti le pred nekaj leti. Glede talnih in podnebnih zahtev je podobna hruški. Ker cveti nekoliko bolj zgodaj, je bolj podvržena spomladanskim pozebam. Sadež azijske hruške ima vmesne značilnosti jabolka in hruške, tudi v okusu, in je okrogle oblike. Glavne sorte so: TAMA, KOSUI, SHINSEIKI, HOSUI, NIJSSEIKI, SHIKO, IMAMURA. Sorte so v glavnem samoneoplodne, dobri oprasevalki sta med drugimi viljamovka in paskrasan. Glede gojenja se ravnamo podobno, kot pri navadni hruški.

dr. Magda Sturman



NOVICE

Tečaji za izvajanje metode HACCP

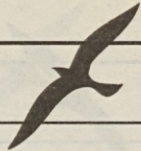
Kmečka zveza obvešča svoje člane, da se bodo v kratkem začeli tečaji za izvajanje metode HACCP, ki jo predvideva Z.O. 155/97.

Tečaji, ki bodo prirejeni v sodelovanju s Slovenskim gospodarskim združenjem in Zvezo neposrednih obdelovalcev, bodo razdeljeni po proizvodnih usmeritvah (tečaj za gostince in upravitelje kmečkih turizmov, tečaj za vinogradnike, itd.) ter, odvisno seveda od števila vpisanih, tudi po območjih (na pr., isti tečaj bo stekel ob zadostnem številu vpisanih v Dolini in na Krasu). Glede na to, da je izvajanje metode zelo zahtevno, smatramo, da mora vsak upravitelj kmetijskega obrata, ki nudi neposredno porabnikom nepredelane ali predelane pridelke in proizvode, obiskovati ta tečaj. Ob tem velja dodati, da so predvidene zelo visoke denarne globe (od 5 do 30 milijonov lir) za tiste, ki ne bodo pravilno uvažali metode HACCP. Vabimo zato vse tiste, ki naši organizaciji se niso dostavili prijavnice na tečaj, naj to storijo čimprej, da bodo tečaji lahko organizacijsko izvedeni na najboljši način. Za obiskovanje tečaja je predvidena vpisnina, ki bo končno definirana na osnovi organizacijskih stroškov, od 150.000 do 200.000 lir. O poteku tečajev bodo tečajniki pravčasno obveščeni.

Plačevanje davka IVA

Kmečka zveza je članom pravkar odposlala pismo, s katerim obvešča, da zapade 15. marca rok za plačilo davka IVA. Kot je znano, morajo ta davek plačati kmetije, ki so presegle 5 milijonov skupnih prodaj v letu 1998 v nizinskih področjih, 15 milijonov lir pa na goratih področjih. Te kmetije morajo vpisati v ozišgosan register vsoto prodaj in nakupov iz leta 1998 ter izračunati dolgovani davek IVA. Kdor za obračun davka IVA in predložitev prijave UNICO (ki zajema tudi prijavo IVA), namerala koristiti usluge Kmečke zveze, naj se zgasi v uradih stanovske organizacije v roku, ki je napisan v pismu. S seboj mora prinesiti potrebne knjigovodske listine in sicer: nakupne fakture iz leta 1998, prodajne fakture iz leta 1998 in register dnevnih izkupickov iz leta 1998.

V teku je včlanjevanje v Kmečko zvezo za leto 1999



KOROŠKA / POD PRITISKOM FINANČNE KRIZE

ZSO in NSKS dosegla kompromisni predlog

Predlog zadeva finančno pomoč iz Slovenije in Avstrije

CELOVEC - Slovenska vlada bo od Narodnega sveta koroskih Slovencev (NSKS) in Zveze slovenskih organizacij (ZSO) prejela skupen predlog o razdelitvi finančnih podpor za leto 1999! Tik pred iztekom roka, 15. januarja, sta obe osrednji politični organizaciji slovenske manjšine na Koroskem le uspele uskladiti skupen proračun tako za Slovenijo kot tudi za Avstrijo.

Po besedah obeh predsednikov, Nantija Olipa (na levi) in Marjana Sturma (na desni), gre za »kompromis, pri katerem sta morali popustiti obe strani«. Olip kot Sturm nista hotela povedati podrobnosti o doseženem kompromisu in napovedala, da bosta proračun najprej posredovala svojim odborom. Finančna pomoč ko-



roskim Slovincem v letu 1999 naj bi znašala okrog 50 milijonov silinogov, od tega približno 35 milijonov iz državnega proračuna Republike Slovenije, 15 milijonov pa avstrijskega zveznega proračuna.

Oba predsednika sta se napovedala, da bosta



ze v sredo predstavila usklajen kompromisni proračun '99 za Slovenijo na uradu za Slovence v zamejstvu v Ljubljani, prav tako se tekom meseca januarja pa naj bi predlog o razdelitvi avstrijske finančne pomoči obravnaval tudi sosvet pri uradu zveznega kan-

clerja na Dunaju.

Uspešni uskladitvi obeh proračunov oziroma pripravljenost za kompromise je očitno botrovala huda finančna kriza, v katero sta v zadnjih dveh treh letih zasli obe osrednji politični organizaciji slovenske manjšine na Koroskem. Kot znano, sta tako NSKS kot ZSO v drugi polovici leta 1998 razresili delovna razmerja s številnimi uslužbenci. Tako Olip kot tudi Sturm sta s tem v zvezi poudarila, da bodo se le pogovori v Ljubljani in na Dunaju pokazali, ali bosta oba proračuna tudi uresničljiva. Od tega bo tudi odvisno, ali bosta obe osrednji organizaciji lahko omilili varčevalne ukrepe oz. preklicali izrecene odpustitve.

Ivan Lukan

SPOR Z ITALIJO REŠEN

Lipicanci bodo ostali avstrijski

Protokol o soglasju sta podpisala italijanski in avstrijski minister za kmetijstvo



DUNAJ - Po poročanju avstrijske tiskovne agencije APA sta avstrijski in italijanski minister za kmetijstvo, Wilhelm Molterer in Paolo de Castro, v petek podpisala protokol, v katerem "soglasata, da bo vzreja knjiga rase lipicancev, ki jo v Avstriji vodi zvezna kobilarna Piber, priznana kot izvorna vzreja knjiga za lipicance". Vest je za agencijo APA sporočil Molterer, ki je dodal, da bodo na povabilo kmetijskega ministrstva v prvem tednu februarja Dunaj obiskali slovenski predstavniki.

Z italijansko-avstrijskim dogovorom naj bi bilo jasno določeno, da ima Avstrija izvorno vzrejno knjigo in tako določa merila za raso lipicancev, poroča APA. Italija se je s tem protokolom po skoraj dveletnem sporu odpovedala lastništvu, se dodaja APA. Dogovor predvideva tesno sodelovanje z Italijo pri vzreji lipicancev, kar

je potrebno za zagotovitev obstoja teh konjev, je poudaril Molterer. Avstrija pa ne želi tesno sodelovati le z Italijo, temveč z vsemi državami, kjer vzrejajo lipicance. Poleg Romunije, Češke in Slovaske konje vzreja predvsem Slovenija, kjer je tudi kraj Lipica, je zapisala APA. Slovenija pa ne more odločiti pri uvedbi osrednje vzrejne knjige v EU, dokler sama ne postane članica unije, so poudarili na avstrijskem kmetijskem ministrstvu.

Italija se je leta 1996 pri EU prvič potegovala za pravico do vodenja vzrejne knjige lipicancev. Ker sta kobilarna v Pibru in Španska jahalna šola zadnji predstavnici te vzreje in ima Avstrija popolno vzrejno knjigo za preteklih 425 let, je bilo avstrijsko kmetijsko ministrstvo se posebej zainteresirano za nadzorovan genetski razvoj 3000 zivečih lipicancev. Avstrija je zato vložila

zahtevo po pravici do vzreje lipicancev.

Tudi Italija je vložila takšno zahtevo in jo utemeljila z "zgodovinsko pravico", ki izhaja iz mirovne pogodbe po prvi svetovni vojni. Takrat so namreč vzrejne knjige razdelili, tako da sta Avstrija in Italija sta dobili vsaka po en izvornik, s čimer je bila Italiji obljubljena tudi polovica vzreje lipicancev. V Italiji pa so se lipicanci pojavili sele pred nekaj leti, pojasnjuje APA.

APA poroča, da je poleg 300 konjev v državni lasti v Avstriji v zasebni lasti se kakih 100 lipicancev. Po svetu je teh zivali približno 3000, ki so vsi neposredni potomci konjev, vzrejenih za Špansko jahalno solo. Leta 1580 je bila v Lipici ustanovljena cesarska kobilarna, ki je po koncu monarhije pripadla Italiji, danes pa leži na slovenskem ozemlju, je se dodala APA.

(STA)

ITALIJANSKA POLITIKA / ODMEVNA POBUDA

Tudi Novi glas podpira federalizem

Politični poziv za korenito reformo države so podprli vsi katoliški časopisi iz FJK

RIM - V italijanskih političnih krogih je doživel precejšnji odmev apel za federalistično ureditev države, ki so ga objavili skoraj vsi katoliški časopisi in skofijska glasila iz Veneta, Tridentinske-Juzne Tirolske in Furlanije-Juljske krajine. Dokument je osvojilo tudi uredništvo slovenskega Novega glasa, ki ga bo objavil v svoji prihodnji številki.

Za potezo urednikov teh časopisov in glasih stoji glavčina skofov severovzhodne Italije, ki ze dalj časa opozarjajo, da rimski centralizem duši krajevne stvarnosti. Eden glavnih pobudnik tega apela, ki nosi naslov »Tudi mi bi hoteli splezati na zvonik Sv.Marka...«, je monsinjor Duilo

Corgnali, glavni urednik videmskega tednika »Vita cattolica«, ki zelo pozorno spremlja lokalno in vsedržavno politiko. Ustavne reforme postopno romajo v pozabo, saj je boj za novo evropsko valuto zadušil soočenje o federalizmu - meni Corgnali - za katerega so za to situacijo v glavnem odgovorne politične stranke. Slednjim gre predvsem za oblast in se ne vprašajo čemu in zakaj naraščajoče družbeno nelagodje, ki je vse bolj prisotno tudi v naših krajih.

Med prvimi, ki je podprl akcijo katoliških casnikov, je tržaski zupan Riccardo Illy, ki skupno z beneskim kolegom Massimom Cacciarijem velja za enega največjih

zagovornikov »resničnega in ne demagoskega« federalizma. Illy je v intervjuju za tržaski tednik »Vita nuova« postavil na zatožno klop stranke in politični razred, ki po njegovem ne zna ali noče globoko reformirati države. Vse preveč je zakonov in vse preveč je birokracije, ki vse bolj oddaljuje obcane od splošnih koristi in od javne uprave.

Nekateri obtožujejo verske casopise (in posredno tudi skofe), da hočeš nočeš podpirajo Severno ligo in njene težnje po odcepitvi Severa od Juga. Nobenih simpatij za Umberta Bossija in za njegovo politiko, poudarjuje Corgnali in kolegi, a le opozorilo Rimu, da tako res ni mogoče več naprej.

HOTEL SAVOIA EXCELSIOR / V SOBOTO, 23. JANUARJA

Obeta se zelo slovesen Slovenija party

TRST - To soboto, 23. januarja, bosta slovenska pesem in beseda zadoneli v veliki in elegantni Modri dvorani hotela Savoia Excelsior. Slovenija party, kulturno družabni večer, ki so si ga mladi Slovenskega kulturnega kluba in MOSPa zamislili ob mednarodnem priznanju samostojne Slovenije, bo ze osmič privabil goste, tokrat res iz vseh generacij, da skupaj, na slovesen način praznujejo ta dogodek. Letos bo namreč Slovenija party, kot ze napovedano, prav posebno slavnosten, saj bodo z njim obeležili se eno obletnico, in sicer 50. obletnico ustanovitve Slovenske prosvete.

Slovenija party je ze v prvi izvedbi, ki so jo mladi navdušenci, ponosni na mlado državo Slovenijo, napovedali se preden je bilo pravzaprav gotovo, da bo do priznanja res prislo, žel veliko uspeha in postal potem priljubljena

tradicionalna prireditve. Vsi dosednji partyji so se odvijali, pa čeprav slovesno in ob zelo številčni udeležbi, v prostorih Slovenskega kulturnega kluba, vsa organizacija in izvedba je slonela izključno na mladih.

Letos pa je posebno leto, ker Slovenska prosveta, t.j. zveza katoliško usmerjenih kulturnih krozkov in društev na Trzaskem, praznuje svojo petdesetletnico. Tako je prav s strani mladih prisla zamisel, da bi prvo proslavo te obletnice združili s Slovenija partyjem, v tem primeru kar se da bogatim in slovesnim. Ostali člani odbora Slovenske prosvete in predstavniki društev, ki so v Prosveto vključena, so nacrto odobrili in priprave na imenitni dogodek so stekle. Vanje so se tokrat vključili predstavniki večine vključenih društev (tako »mestnih«, kot so Slovenski kulturni klub, Mladi v

odkrivanju skupnih poti, Društvo slovenskih izobrazencev, Sentjakobsko kulturno društvo, Marijin dom pri Sv. Ivanu, pevsko društvo Novega sv. Antona, kot »okoliških«, kot so SKD Igo Gruden iz Nabrezine, SKSD Cerovlje - Mavhinje, Finzgarjev dom z Opcin, Mladinski krozek iz Boljuna, Mladinski krozek iz Doline in SP Mackolje), saj bi tako zahteven projekt mladi sami težko izpeljali. Ze od vsega začetka je namreč obveljala zamisel, da se bo tokrat party preselil v kako veliko elegantno dvorano in ker je naš Kulturni dom v popravilu, je izbira padla na hotel Savoia Excelsior. Organizatorji so namreč zeleli, da bi bila dvorana v centru mesta, ne samo zato, da bi bil kraj lažje dostopen vsem, ki bi se partyja radi udeležili, ampak tudi zato, da simbolično izpricamo slovensko prisotnost v centru mesta.

Poleg tega je bila izbira posrečena tudi zaradi tega, ker so se v tem hotelu pred nekaj desetletji ze odvijali priljubljeni »Slovanski plesi«, ki jih je marsikdo v teh letih hudo pogrešal. Tudi ti spomini so pripomogli, da se je marsikdo v pripravljalnem obdobju navdusil nad idejo mladih, da bi letosnjemu kulturnemu in družabnemu programu partyja dodali se eno dimenzijo, in sicer eleganten gala ples.

Tako bo letosnji party res izjemen in enkratni dogodek, ki ga zamejci le redkokdaj doživimo. Ne samo zaradi možnosti plesa (za glasbo bo poskrbel orkester Glasbene sole v Zavodu Sv. Stanislava iz Sentvida pri Ljubljani - vodi ga Andrej Goricar - torej orkester sestavljen iz samih mladih glasbenikov, izvajal pa bo glasbo za vse okuse, torej resno glasbo in tudi priredbe modernih melodij

lahke glasbe) in posebne atmosfere, h kateri bo pripomogla elegantna dvorana, pač pa tudi zaradi bogatega kulturnega programa.

Kulturni program, ki bo prisotne opozoril na oba aspekta letošnjega praznovanja (obletnico Slovenske prosvete in mednarodnega priznanja Slovenije), bodo oblikovali novoizvoljeni predsednik SKK Rok Oppelt s pozdravom, predsednik Slovenske prosvete Marij Maver z nagovorom ob 50-letnici SP, slavnostni govornik, casnikar Ivo Jevnikar, Mladinski pevski zbor Vesela pomlad pod vodstvom Franca Pohajaca in Martina Vremca in pa castni gost, najstarejši slovenski sportnik in sploh najstarejši olimpijski prvak na svetu, Leon Stukelj. Spremljevalki Leona Stuklja pa bosta dve slovenski Miss Alpe-Jadrana Lara in Elisa Komar.

Organizatorji dosedanjih

Slovenija partyjev so vsako leto povabili kot castnega gosta Slovence, ki si je pridobil velike zasluge bodisi pri procesu osamosvajanja, bodisi pri utrjevanju narodne zavesti in ljubezni do domovine ali pa pri sirjenju njenega slovesa v svetu. Tako so letos pomislili na Leona Stuklja, ki je kot najstarejši olimpijski prvak postal najslavnejši zivenci Slovenec, simbol zdravega duha v zdravem telesu, obenem pa tudi simbol zdrave narodne zavesti in neomajne zvestobe slovenstvu, kar je za nas, zamejske Slovence, se posebno cenjena vrednota.

Za sobotni dogodek je torej ze vse nared, zato priporočamo vsem, ki se partyja želijo udeležiti, da dvignejo vabila v uradu Slovenske prosvete (ul. Donizetti, 3, Trst), ki je odprt od ponedeljka do petka od 9. do 17. ure, ali pri poverjenikih vclanjenih društev.

Breda Susic



KOSOVO / RAVNANJE SRBSKE POLICIJE SPOMINJA NA NACISTIČNE METODE

Pokol več deset civilistov v stilu prave eksekucije

Za šefa misije OVSE Walkerja so ubiti delavci in kmetje, ne pa teroristi

PRISTINA - Le nekaj dni po tem, ko so bili ugrabljeni srbski policisti izpuščeni, se je začelo mascevanje Beograda, ki ga ni mogoče označiti drugače kot zverinsko. Na jugu Kosova, blizu vasi Racak, je včerajšnje megle no jutro razkrilo tragedijo, ki se je dan prej začela z racijo več deset albanskih mož in fantov (od 18 do 60 let), civilistov, ki so jih srbski policisti odpeljali z njihovih domov in svojem dejali, da jih peljejo na zaslišanje. Čez noč teh ljudi ni bilo domov, včeraj zjutraj pa je prišlo do grozljivega odkritja. Očividci govorijo o jasnih znakih mučenja, ki so mu bili zajeti povrženi pred ustrelitvijo.

Kot je včeraj izjavil predstavnik opazovalne misije Organizacije za varnost in sodelovanje v Evropi (OVSE) na Kosovu John Fantini, so dopoldne v Racaku in zunaj naselja nasteli 39 ubitih Albancev, od tega 37 moskih, eno žensko in enega otroka. Žrtev bi lahko bilo še več, je dejal Fantini, skoraj vse pa so bile ustreljene v glavo ali zatilje. Predstavnik KVM je povedal, da je bil pokol izveden v petek, le nekaj ur pred prihodom ekipe opazovalcev v Racak. Srbska policija pa je opazovalcem iz »varnostnih razlogov« preprečila dostop na območje, kjer so zadnji dne potekali srditi boji med srbskimi silami in pripadniki Osvobodilne vojske Kosova (UCK). Opazovalci, ki še vedno čakajo na dovoljenje za ogled tega območja, so protestirali pri jugoslovanskih obla- steh. »Za zdaj nimamo do-

stopa na območje, vendar pa bomo prizadevanja nadaljevali tudi v prihodnjih dneh, ker si hočemo ogledati posledice, žrtve in povzročeno škodo,« je pojasnil predstavnik OVSE Sandy Blyth.

Po virih Albanskega informacijskega centra (KIC) v Pristini je srbska policija pobila od 60 do 80 ljudi, med katerimi je bilo le osem »borcev Osvobodilne vojske Kosova«. Popolnoma nasprotno so informacije iz Beograda, kjer je notranje ministrstvo objavilo, da je bila jugoslovanska policija »napadena z avtomatskim orožjem, granatami in raketometalci« takoj, ko je prišla v Racak. Napad je bil izveden »iz bunkerjev in jaskov«, piše v sporočilu notranjega ministrstva, policisti pa so »na ogenj odgovorili in ubili nekaj deset teroristov«. Kar zadeva odkritje skupne jame z najmanj 40 trupli, o kateri je poročal glasnik Organizacije za varnost in sodelovanje v Evropi Sandy Blyth, pa je srbska policija izjavila, da gre za običajno »manipulacijo sovražnega tiska«.

V Racak je sinoči prispel tudi šef misije OVSE na Kosovu, American William Walker, ki se je sestal s krajevnim poveljnikom albanske vojske UCK in si nato ogledal izmakazena trupla. Ameriški diplomat je pokol označil za »pravo eksekucijo, ki so jo izvedli ljudje, za katere clovesko življenje ni nobene vrednosti«. Po njegovih besedah so žrtve civilisti, delavci in kmetje, ki si gotovo niso zaslužili tako okrutne smrti.



POKOJNINE / NOVA SVARILA GUVERNERJA FAZIA

Reformo je treba dokončati

Takojšen odgovor Ciampija: Nova reforma ni na dnevnem redu

MILAN - Italija se nahaja sredi demografske krize in se bo morala tako kot druge evropske države v prihodnjih letih spoprijeti s »hudimi problemi, ki jih povzroča staranje in krčenje prebivalstva« ter s »problemi upravljanja imigracijskih tokov, ki bodo ze zaradi ekonomskih zakonov ostali intenzivni«. S temi besedami se je guverner Banke Italije Antonio Fazio, ki je včeraj na eni od milanskih univerz prejel castno diplomu, vrnil k ze večkrat navedeni temi pokojninskega sistema, ki je po njegovem prepričanju glavno polje, na katerem je mogoče reševati demografske probleme. Pokojninski sistem, pri katerem je bilo narejeno nekaj korakov, a smo se daleč od dokončanja reforme, je po njegovih besedah treba prilagoditi tako, da bo jamcil varnostno raven za sibeke sloje in tudi mehanizme za inte-

gracijo priseljencev, ki jih italijansko gospodarstvo potrebuje. Fazio je opozoril tudi na hud deficit v ravni šolske izobrazbe, ki ga ima Italija glede na druge primerljive države.

Guvernerju je iz Frankfurta, kjer so zbrani evropski in azijski finančni ministri, odgovoril Ciampi, ki je ponovil znano frazo, da pokojninska reforma ni na dnevnem redu vladinega rokovnika. Preverjanje izvedenih reformnih posegov bo na vrsti sele leta 2001, kot je bilo predvideno, je dodal Ciampi in opozoril, da je zgrešeno govoriti o reformi pokojnin vsak dan, kajti korekcije bodo potrebne sele takrat, ko bodo podatki dokazali, da so neobhodne.

Podobne rekacije so prisle tudi od sindikatov, ki poudarjajo, da je Faziov alarmizem nepotreben in neutemeljen in kot tak škodljiv.

NOVICE

Evropske volitve: pred torkovim srečanjem Oljke

RIM - Toni so bolj umirjeni, vendar je zaenkrat vsak ostal pri svojih stališčih. Romano Prodi, ki je včeraj sestal z najozjim sodelavci, je izjavil, da ne namerava delovati razdiralna, vendar je vztrajal pri ze postavljenih pogojih za sestavo volilne liste za evropske volitve. Tajnik Ljudske stranke Franco Marini pa je rekel, da ne bi bilo posteno do volilcev, ko bi sestavili listo z osebami, ki zastopajo tako različna stališča, pri tem je meril na Antonia Di Pietra, kateremu je očitno, da bi v perspektivi rad iznicil Ljudsko stranko. Glede Prodijsa pa je Marini podčrtal, da se dialog se ni zaključil, čeprav do zblizanja v stališčih ni prišlo. Se najbolj črnogledi so bili včeraj Zeleni, ki so zasedali, v njihovem imenu je Luigi Manconi menil, da Prodijev predlog o volilnem skupnem nastopu z Di Pietrom in zupani »stotih mest« nikakor ne sodi v okvir projekta Oljke. Gre za zelo subjektiven nastop, katerega cilj je zasesti dobro mesto v zmerni sredi, s tem pa Zeleni nimajo nicesar skupnega. Oljka sama sebe uničuje je se rekel Manconi, za kar gre »zasluga« vodstvu gibanja, ki se je izneverilo ustanovnemu sporazumu, saj je pojmovanje, da se lahko v okvir Oljke sprejme kogarkoli povsem zgrešeno. Zato je Manconi precej pesimist glede rezultatov torkovega srečanja, na katerem se bodo v okviru Oljke le morali sporazumeti, tako ali drugače, o nastopu na evropskih volitvah. V imenu Levih demokratov je včeraj govoril Pietro Folena, ki je nakazal možnost nekakega trojnega nastopa Oljke, in sicer posebnih list levih, Zelenih in Cossutte in njegovih.

Na jugu Italije zabeležili dva potresa

RIM - V vaseh južne Italije sta dva potresna sunka, ki sta ponoči zatresla tla v razmaku dveh ur, med prebivalstvom povzročila paniko, vendar pa cloveskih žrtev ni bilo, so sporočili z državnega instituta za geofiziko v Rimu. Prvi potresni sunek, ki so ga v pokrajini Potenza na jugu Italije zabeležili predsinocnim ob 23.37, je imel moč 3, 2 stopnje po Richterjevi lestvici; drugič so se tla s približno enako močjo zatresla ob 1.19 po lokalnem casu. Predstavniki civilne zascite so sporočili, da so številni prebivalci območja kljub mrazu noc prezivali na prostem. (STA)

Položaj v Freetownu še kar miren

FREETOWN - V prestolnici Sierre Leone Freetown sta se spri strani včeraj držali dogovorjenega premirja, čeprav predsednik države Ahmad Tejan Kaba še vedno ni izpustil voditelja upornikov Fodaya Sankoa. Po poročilih očividcev zahodnoafriške mirovne enote ECOMOG se naprej nadzirajo mesto. Enote ECOMOG so včeraj umaknile svoje vojske iz Liberije. Opazovalci menijo, da bodo vojske premestili v Siero Leone, kjer naj bi začeli ofenzivo proti upornikom Revolucionarne združene fronte (RUF). (STA)

Dos Santos: misija ZN v Angoli neuspešna

LUANDA - Angolski predsednik Jose Eduardo dos Santos je v petek od misije Združenih narodov v Angoli zahteval, naj zapusti državo, saj naj bi po njegovi oceni "pristranskost" in "slaba presoja" misije botrovali "zastalemu mirovnemu procesu" v Angoli. Dos Santos je v govoru tujim diplomatom v Luandi tudi izrazil upanje, da Varnostni svet ZN ne bo podaljšal mandata misije ZN v Angoli (MONUA), ki se sicer izteče ob koncu februarja. Angolski predsednik je ZN in predstavnikom trojke (Portugalska, Rusija in Združene države Amerike), ki spremlja mirovni proces v tej državi, očitno, da so vlado postavili "v enak položaj kot upornike gibanja Unita, kar je olajšalo tuje vmesavanje v notranje zadeve, s tem pa je zastal tudi mirovni proces", ki ga sedaj ne morejo več nadzirati niti ZN. (STA)

Najdeno drugo sestreljeno letalo OZN v Angoli

NEW YORK - Koordinator za varnostne zadeve OZN Benon Sevan je sporočil, da je izvedel za kraj, kjer so ostanki drugega letala Združenih narodov, ki je bilo 2. januarja sestreljeno nad območjem, ki ga nadzirajo pripadniki uporniskega gibanja Unita. Letalo naj bi se nahajalo 30 kilometrov zahodno od mesta Bailundo. Benon Sevan, ki hkrati s funkcijo koordinatorja za varnostne zadeve nastopa kot posebni odposlanec generalnega sekretarja OZN v Angoli, je izvedel tudi, da nesreče ni preživel nihče. OZN zdaj pripravlja ekipo strokovnjakov, ki si bodo ogledali ostanke strmoglavljenega letala, do tja pa jih bodo povedli pripadniki gibanja Unita. (STA)

MILAN / PROTEST POLA SVOBOŠČIN PROTI KRIMINALU IN ZA VARNOST

Berlusconi ponuja Aznarjev recept

MILAN - Okrog podatkov o udeležbi je sicer običajna »vojna stevalka«, sproti liderjev Pola svoboščin na včerajšnji mirni manifestaciji v Milanu pa je naslednje: dovolj je politike besed. Silvio Berlusconi, Gianfranco Fini in Pierferdinando Casini so napadli vlado, ker ne jamci varnosti državljanov v velikih mestih, in levico nasploh, ker da zagovarja lasizem in kulturno ni sposobna reševati problemov varnosti.

Desnosredinsko zavezništvo pa ima svoj recept, ki si ga je sposodilo pri španskem premieru Aznarju in ki predvideva večjo oblast za župane in več pristojnosti za policijo. Zraven je treba poostri zakon Gozzini v odnosu do tistih, ki razpečavajo drogo, uvesti takojšnji izgon ilegalnih pribeznikov in jasno razločevati med tistimi imigranti, ki imajo delo in



onimi, ki so brez dela in torej lahek plen kriminalnih organizacij.

Z liderji Pola svoboščin sta se mimohoda po milanskih ulicah udeležila tudi predsednik lombardske deželne uprave Roberto Formigo-

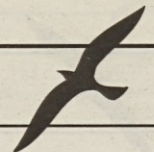
ni in milanski zupan Gabriele Albertini, ki je sicer poudaril, da je njegova udeležba neuradna. Kljub temu se je zahvalil Milančanom, ki so se odzvali vabilu na manifestacijo in poudaril, tako kot Formigoni, da je

Milan najbolj gostoljubno mesto v Italiji in da to zeli biti tudi naprej, ker nima nič proti imigrantom. Nezazeleni so le tisti, ki se želijo ukvarjati s kriminalom, je dodal Formigoni, ki je D'Alema in Jervolinovo ob-

tožil, da nista razumela drugačne kvalitete kriminalnosti, ki se pojavlja v Lombardiji in proti kateri je bil organiziran protest.

Milanski protestni pohod je bil deležen cele vrste negativnih komentarjev iz nasprotnega političnega tabora. Med drugim so nekateri podčrtali, da Berlusconi v Milanu zagovarja skratno strogost, medtem ko je v rimskih parlamentarnih dvorinah vnet zagovornik garantizma.

Bertinottijeva opozicijska stranka pa je skupaj s Cossuttovimi somišljeniki in socialnimi centri organizirala neke vrste protimanifestacije na določenih točkah po mestu. Zaenkrat kaže, da ni prišlo do epizod nestrpnosti ali neredov, čeprav je prišlo tako z ene kot z druge strani do nekaterih pritožb, vendar uradnih prijav milanska kvestura ni prejela.



JADRANJE / SVETOVNO PRVENSTVO V MELBOURNU

Bogatčeva na koncu šele 25.

Zadnji dan dosegla uvrstitve na 18., 21. in 17. mestu - Čopi in Margon brez medalje

MELBORNE - Zadnji dan regat na svetovnem jadrnem prvenstvu v razredu europe Arianni Bogatec ni prinesel pričakovanega vzpona na lestvici. Izvedli so tri regate, jadralka TPK Sirena pa je z zanjio skromnimi uvrstitvami na 18., 21. in 17. mestu pristala na končnem 25. mestu. Naslov svetovne prvakinja je suvereno osvojila dobitnica srebrne kolajne na zadnjih olimpijskih igrah v Atlanti Margareth Matthijsse. Zadnji dan je bila dvakrat prva in enkrat četrta. Podprvakinja je Avstralka Melaine Dennison (leta 1997 je bila tretja), bronasto kolajno pa je osvojila britanska veteranica Shirley Robertson, čeprav je bila na zadnji regati diskvalificirana zaradi predčasne štarta.

V času, ko poročamo, se ni znan izid vseh šestih prizivov, ki bi lahko spremenili končni vrstni red, celo kar se tiče podelitve medalj. Skupno so opravili deset plovov, vsaka tekmovalka pa je odbila po dva najslabša rezultata.

Neuradni končni vrstni red: 1. Matthijsse (Niz) 15 točk (2, 3, 8, 1, 2, 1, 21, 4, 1); 2. Dennison (Avs) 20 točk (3, 3, m 11, 2, 1, 4, 5, 2, 3, 2); 3. Robertson

(Vbr) 24 točk (1, 1, 4, 4, 9, 3, 4, 5, 2, 38); 4. Petzke (Nem) 28 točk; 5. Multala (Fin) 29 točk; 6. Mason (Nzl) 29 točk; 7. Brouwer (Niz) 40 točk; 8. Calkin (Kan) 44 točk; 9. Dezillie (Bel) 44 točk; 10. Coleman (Irs) 55 točk; 25. Bogatec (Ita) 95 točk.

V tolažilni skupini od 38. do 74. mesta je bila Larissa Nevierov 3., Chiara Calligaris pa dvajseta.

Slovenska olimpijca Tomaž Copi in Mitja Margon sta v razredu 479 zasedla četrto mesto in s tem nista ubranila srebrnega odličja z zadnjega prvenstva. V zadnji, dvanajsti regati sta bila tretja in sta s 83 točkami za tretjim mestom zaostala za štiri točke.

Naslov prvaka sta z zmago v dvanajsti regati osvojila Francoza Benoit Petit in Francois Cuzon (55 točk), druga sta bila Sveda Johan Molund in Mattias Rahm (67), tretja pa Poljaka Tomasz Stanczyk in Tomasz Jakubiak (79).

Med ženskami sta v tem razredu naslov prakinj že četrtič zapored osvojili ukrajinki Ruslana Taran in Olena Pakolčik.

V kategoriji 49er sta brata Bruni pristala na 5. mestu

NOVICE

Od jutri Australina open

MELBOURNE - Jutri se bo začel teniski Australian open, to je prva preizkušnja za veliki slam. Igralci in vodstvo poklicne teniske zveze ATP so včeraj na triurnem zasedanju razpravljali zlasti o primeru Ceha Petra Korde, ki je bil kljub jemanju pozivil za zdaj oproščen kazni s prepovedjo enoletnega igranja. Mnogi tenisisci so nezadovoljni zapustili dvorano, vendar ne kaže, da bi lahko pirslo do bojkota prvenstva. Korda je na zasedanju sedel sam daleč od vseh ostalih predstavnikov tenisačev. »Vodstvo ATP nam je sporočilo, da proti Kordi ne more ukrepati, dokler mu teniska zveza ne bo posredovala 90 strani dolgo poročilo«, je obrazložil Francoz Olivier Delaitre.

Peterka zadnji v finalu

ZAKOPANE - Avstrijec Stefan Hornbacher je zmagal na tekmi za svetovni pokal v Zakopanih na Poljskem (118, 5 in 119, 5 metra, 233, 3 točke). Drugi je bil vodilni v svetovnem pokalu Finec Janne Ahonen (108, 5 in 121 m, 227, 5), tretji pa Norvežan Tommy Ingebrigtsen (115 in 113, 5 m, 225, 7). Na tekmo so se uvrstili štirje Slovenci, trije pa so nastopili v finalu. Najboljši je bil Peter Žonta (16., 100, 5 in 108 m, 187, 7), petnajstletni Primož Zupan Urh je v prvem nastopu v svetovnem pokalu posegel po točkah (23. 100, 5 in 99, 5 m, 167, 4), rekorder skakalnice Primož Peterka pa je bil v finalu zadnji (30., 97, 5 in 92 m, 143, 6).

Floyd novi trener Chicaga

CHICAGO - Uprava prvakov severnoameriške košarkarske lige NBA Chicago Bulls je za novega prvega trenerja imenovala Tima Floyda, ki bo nasledil Phila Jacksona. Ta je že lani poleti izjavil, da se ne bo več vrnil med trenerje in svoje odločitve tudi na začetku letošnjega leta ni spremenil. Jackson je z ekipo Chicaga v zadnjih osmih sezonah osvojili šest naslovov prvaka. Se v sredo pa je zaključek svoje košarkarske kariere naznanil prvi igralec najmočnejše lige na svetu Michael Jordan.

Jenny Thompson postavila svetovni rekord

SYDNEY - Petkratna olimpijska zmagovalka Amerikanka Jenny Thompson postavila svetovni rekord na svetovnem pokalu v kratkih bazenih v Sydneyju. Na 100 metrov mešano je plavala 1:00, 41 in za dve stotinki izboljšala prejšnji dosegel Slovenkinje Martine Moravcove z evropskega prvenstva (EP), ki je bilo decembra v Sheffieldu.

Piaggio zmagal v Montichiariju

MONTICHIARI - V vnaprej igrani tekmi odbojkarke A1 lige je Piaggio v gosteh s 3:2 (14:16, 15:10, 15:8, 12:15, 15:8) premagal Gabeco Montichiari. Gabeca Fad: Fangareggi, Molteni 20 (6+14), Mester 21 (8+13), Sartoretto 34 (9+25), Kravarik 1 (0+1), Nuzzo 26 (9+17), De Giorgi 3 (1+2), Yosenky 27 (8+19), Giazzoli (libero). Piaggio: Negro 23 (7+16), Grbic 28 (14+14), Tofoli 5 (4+1), Bracci 35 (14+21), Bovolenta 21 (7+14), Sadkin 22 (8+14), Carizia (libero). DANCES: Sisley - Falconara, Macerata - Fano, Palermo - Ravenna, Modena - Padova, Cuneo - Ferrara.

ALPSKO SMUČANJE

Dve tekmi, ena zmagovalka: Švicarka Ray Bellet

V moškem smuku tretji uspeh Norvežana Lasseja Kjusa

ST. ANTON - V avstrijskem St. Antonu so imele alpske smučarke dvojni spored, zmagovalka pa je ena sama. Tako kot v dopoldanskem smuku kot na popoldanskem superveleslalomu je bila najboljša Švicarka Corinne Rey Bellet.

V smuku je Švicarka ponovila dobro vožnjo s treningov in dosegla svojo prvo zmago v karieri. Avstrijko Michaelo Dorfmeister je premagala za 19 stotink, Nemko Hilde Gerg pa za 29 stotink sekunde. Italijanke so imele črn dan. Najboljša je bila Isolde Kostner, a se je uvrstila šele na 16. mesto. Od treh Slovenek se je do novih točk dokopala le Mojca Suhadolc, ki je z zaostankom dveh sekund in 26 stotink zasedla 23. mesto.

V superveleslalomu je Rey Bellet za 17 stotink sekunde premagala vodilno v svetovnem pokalu Avstrijko Alexandro Meissnitzer, tretje mesto pa je zasedla Meissnitzerjeva rojakinja, sicer druga v smuku, Michaela Dorfmeister, ki je zaostala 59 stotink sekunde. Slovenke so se v superveleslalomu odrezale bolje kot v smuku. Vse tri so osvojile točke, Spela Bračun je zasedla 15. (+1, 43), Mojca Suhadolc 18. (+1, 61), Anja Kalan pa 23. mesto (1, 91). Italijanke so tudi v tej disciplini povsem razocarale. Alessandra Merlin je bila 19., Patrizia Bassis 22., Daniela Ceccarelli 27., Barbara Merlin 31., Bibiana Perez 33. in Karen Putzer (Ita) stiriinideseta.

Do letošnjega leta je Švicarka najboljšje rezultate beležila samo v veleslalomu in superveleslalomu. V omenjenih disciplinah je zablestela že pred časom - na stopnicke (tretje mesto) je stopila že pred sedmimi leti na veleslalomu v Crans Montani, toda pozneje so ji

preboj v svetovni vrh prečile poškodbe. Letos je očitno v življenski formi, kar kaže tudi njena uvrstitev v skupnem seštevku svetovnega pokala.

Moski so se pomerili v smuku. Norvežan Lasse Kjusa je zmagal se tretjič v letošnji sezoni. Po zmagah v Val d'Isere in Val Gardene je bil najhitrejši tudi na sloviti progi v Wengnu, kjer je prepredil novo avstrijsko slavje. Avstrijci so se morali zadovoljiti z mesti od drugega do šestega, z zaostankom 56 stotink sekunde je bil drugi Hannes Trinkl, tretji Hans Knauss je zaostal 56 stotink, četrti Hermann Maier pa 65 stotink sekunde. Najboljši od Italijanov je bil Luca Cattaneo z 8. mestom, Kristian Ghedina je bil enajsti, Pietro Vitalini pa stiriinajsti.

Odlično se je odrezal tudi povratnik po poškodbi Aleš Brezavšek, ki je na eni od najzahtevnejših smukaških prog zasedel 22. mesto, kar je najboljši doseg slovenskega smukaca v zgodovini najdaljšega smuka svetovnega pokala. Jernej Koblar in Ozbi Oslak sta odstopila.

Hrovatova kljub poškodbi na tekmi

ST. ANTON - Najboljša slovenska smučarka Urška Hrovat je pred današnjim slalomom za svetovni pokal v St. Antonu zaradi težav z glezljem prestala zdravniški pregled na kliniki v Schrunsu. Ugotovili so, da ima natrgano ovojnico in ji predlagali atroskopijo. Hrovatova je včeraj kljub bolečinam trenirala, nastopila pa bo tudi na slalomu. »Po tekmi se bomo odločili, ali bomo Urško napotili na poseg, ki zahteva približno teden dni počitka,« je pojasnil vodja ženske reprezentance Dusan Blazič.

NAMIZNI TENIS / ŽENSKA A1 LIGA

Čudež Vanje Milič na otoku! Muravera - Kras 4:5

Muravera - Kras Generali 4:5

Wang Yu - Katja Milic 2:0 (21:15, 21:9), Saiu - Wang 0:2 (8:21, 8:21), Wei Jian - Vanja Milic 2:0 (21:13, 21:14), Wang Yu - Wang 2:1 (21:11, 21:23, 21:17), Wei Jian - Katja Milic 2:1 (17:21, 21:12, 21:12), Saiu - Vanja Milic 0:2 (10:21, 7:21), Wei Jian - Wang 0:2 (19:21, 15:21), Wang Yu - Vanja Milic 0:2 (12:21, 12:21), Saiu - Katja Milic 0:2 (10:21, 11:21)

Krasove prvoligasice so na gostovanju pri sardinski Muraveri napravile čudež. Ze izgubljeno tekmo - gostiteljicam je manjkala samo se ena točka do zmage - so neustrasna zgoniska dekleta obrnila v zmago. Se pred srečanjem se je vedelo, da bo tekma težka, kajti Muraverini Kitajki nista se pogoltnili grenke pilule ob porazu na začetku prvenstva v Zgoniku (5:1) in sta se na povratno tekmo pripravili oboroženi do zob. Zato je tudi do neke mere razumljiv poraz Katje Milic proti mlajši od Kitajk Wang Yu, ki je na jakostnih lestvicah tujk nosilka od 3. do 4. mesta. Istocasno je Krasova tujka brez napore odpravila Muraverino tretjo igralko. Kras Generali je z Wangovo točko izenacil na 1:1, zatem pa je zavladala za naša dekleta popolna suša. Tri zaporedne tekme so bile izgubljene. Vanja Milic tokrat ni bila kos naturalizirani Kitajki Wei Jian (stev. 3), naša Wang pa je neprizakovano izgubila proti rojakinji Wang Yu (drugi poraz Xue Lan v letošnji sezoni na 18 dobljenih točkah). Kitajski zid je zgleдал neprebojen. Sledil je še poraz Katje Milic proti Wei Jian. Wang in Katja sta proti trdim nasprotnicam uspeli iztrgati le prvi set, vse ostalo je slo na rovas gostiteljic, ki so se pri vodstvu 4:1 že veselile zmage. Potem preobrat in vztrajno nabiranje točk. Najprej Vanja Milic proti edini domaći igralki Saiu gladko 2:0 v setih, zatem Wang Xue Lan proti rojakinji iz nacionalnih lestvic: prvi set zelo napet, potem se je Wangovi »odprlo«, a tudi po njeni zmagi Muravera se zmeraj vodi s 4:3. Na nasprotnikovi klopi se že drugič ta večer veselijo zmage, a jim račune prekriža 18-letna Vanja Milic, zastavonoša med drugokategornicami. Nasprotnico Wang Yu dobesedno zmelje s svojimi silovitimi napadi, ne dovoli ji več kot 12 točk.

V zadnjem dvoboju je očitno, da je domaćinka Francesca Saiu (st. 97) za nekaj razredov nižje od renomirane igre Katje Milic (st. 11). Kras Generali je tako osvojil zelo pomemben par prvenstvenih točk. Zasluga za tak uspeh gre pripisati predvsem vsaki komponenti ekipe posebej, njihovi nepopustljivosti in visoki sportni morali. Treba pa je reči, da je čudež na otoku napravila Vanja Milic.

Na domaćih tleh pa so napravile velik podvig tudi dekleta v A-2 ligi. Kras Avalon je slavil proti močnim gostjam iz Tramina. (J.J.)

Ženska A2 liga

Kras Avalon - Tramin 5:2

Ženska B-liga

Kras Activa - Tramin 1:4

Moška C-1 liga

Kras - San Giovanni Settimo 5:3

KOŠARKA / ITALIJANSKA A1 IN A2 LIGA

Goričani in Tržačani favoriti za zmago

Oboji bodo igrali doma: Sdag proti Termalu iz Imole, Lineltex pa proti Bancosardegni

Goriški Sdag bo danes v 17. kolu italijanske košarkarske A1 lige gostil Termal iz Imole. Po lepi, toda nesrečni nedeljski predstavi v Veroni bodo torej danes Goričani prvič doma igrali v novi »preobleki«. Na igrišču bosta namreč tudi Bazarevič in Zwicker, ki sta v Veroni dobro igrala. Ko se bosta povsem uigrala, bo gotovo goriska ekipa konkurenčna. Goriški navijaki seveda upajo, da bi se to zgodilo čimprej, saj mostvo krvavo potrebuje točke v boju za obstanek. Danes je proti Termalu za Goričane imperativ le zmaga.

Polti Cantù - Benetton Treviso 74:77 (40:34)

Polti Cantù: Rowan 22 (4/9, 4/7), Blasi (0/1 za tri), Roe 21 (6/12, 1/1), Whisby 10 (5/12 za dve), Romboli 1 (0/1 za tri), Cantarello (0/1 za dve), Riva 7 (2/3, 1/3), Di Giuliomaria 13 (2/5, 1/1), Zorzolo (0/1 za dve).

Benetton: Nicola 2 (1/2, 0/2), Jofresa 3 (1/1 za tri), Sekunda 12 (2/4, 2/4), Pittis 10 (5/8 za dve), Marconato 8 (4/5 za dve), Bonora 8 (2/3, 0/1),

Rebrača 11 (4/9 za dve), Williams 23 (1/5, 3/8), Schmidt.

PM: Polti 15:22; Benetton 21:24. Tri točke: Polti 7:12; Benetton 6:16.

DANES (18:00): Sony - Kinder, Zucchetti Reggio Emilia - Ducato Siena, Pompea Rim - Pepsi Rimini, Varese - Mabo Pistoia, JUTRI: Teamsystem - Müller Verona.

Tudi trzaski Lineltex mora danes v A2 ligi nujno zmagati, če se zeli ostati v boju za vrh in s tem za napredovanje v višjo ligo. Tržačani bodo igrali doma proti Banco Sardegni iz Sassarija, saj se morajo tudi oddolžiti za neverjetni poraz po petih podaljških, ki so ga v prvem delu doživeli na Sardiniji.

Montana Forlì - Serapide Pozzuoli 99:85 (43:47)

Montana: Dalla Libera 2, Battistella 14, Antinori 14, Benzi 2, Richardson 12, Bulleri 3, Mujezinović 19, Monroe 33.

Serapide: Guerra 11, Lulli 13, Fagiano 11, Richmond 6, Gibbons, Bryant 10, Jones 23, Smith 11.

PM: Montana 20:22, Serapide 23:28. Tri točke: Montana 5:13.

DANES (18:00): Fila Biella - Scavolini Pesaro, Select Avellino - Viola Reggio Calabria, Cordivari Roseto - Bini Viaggi Livorno, Lineltex Trst - Bancosardegna Sassari, Sicc Jesi - Zaira Fabriano, Montecatini - re Ragusa.

1. SKL: Sezanci spet praznih rok
SEZANA - V 20. krogu 1. slovenske košarkarske lige je sezanski Kraski zidar spet izgubil. Tokrat ga je v Sezani premagala Krka z 79:62 (42:25). Najboljša strelca za Sezance sta bila Vuksanić (21 točk) in Lazarevski (15). OSTALI IZIDI: Slovan - Postojna 68:71, Pivovarna Lasko - SM Lumar 110:72, Savinjski Hopsi - Triglav 83:57, Posta MB Branik - Union Olimpija 44:69, Loka kava - Helios 74:61. VRSTNI RED: Olimpija Ljubljana 38, Piv. Lasko 36, Krka 30, Savinjski Hopsi 28, Lumar Maribor in Loka Kava 18, Slovan in Helios 14, Posta Branik in Postojna 12, Kraski zidar in Triglav 10.

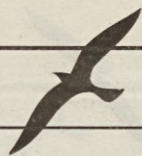
ROKOMET

Genertel spet uspešen

Genertel - Modena 22:18 (10:10)

TRST - V 4. povratnem kolu italijanske rokometne A1 lige je trzaski Genertel včeraj doma po pričakovanju, toda ne brez težav premagal okrnjeno Modeno. Tržačani so predvsem v prvem polčasu povprečno igrali, verjetno zaradi podcenjevanje. Po vodstvu s 3:0 so Novokmet in soigralci popustili, tako da so gostje celo povedli z 8:6. Kaj kmalu pa so se zbrali in stanje ob polčasu izenacili. Bolje so zaigrali in izgenem delu tekme, ko so tudi odločno prevzeli pobudo v svoje roke ter zanesljivo zmagali.

V trzaskih vrstah je bil gotovo najboljši vratar Ivan Mestrić, ki je ubranil tudi dve sedemmetrovki. Najboljša strelca sta bila Novokmet in Pastorelli, ki sta dala po 6 zadetkov. Po tej zmagi je Genertel seveda ohranil prvo mesto na lestvici.



KOŠARKA / SINOČI V C LIGI

Jadran Nuova Kreditna zanesljivo

Visoko je premagal Pordenončane D. Pregarc (21 točk) najboljši strelec

Jadran Nuova Kreditna - Arten PN 79:63 (42:31)

JADRAN: Arena 13 (4:6 prosti meti, 3:5 met za dve, 1.2 met za tri), Cerne 2 (0:2, 1:3, -), Pregarc 21 (5:10, 5:13, 2:2), Slavec 8 (3:6, 1:2, 1:2), Franco 1 (1:4, 0:1, -), Rauber 11 (-, 1:4, 3:4), Grbec 11 (2:2, 1:3, 1:5), Hmeljak 12 (4:5, 4:4, -), Valente n.v., Gustin n.v., trener Vato-vec.

SON: 25. PON: Cerne (37). 3T: Rauber 3, Pregarc 2, Grbec 1, Slavec 1.

ARTENA PORDENON: Cipolla 1 (1:2, 0:1, -), L. Marella 10 (2:2, 4:5, -), Furlan 11 (1:7, 5:11, -), Zanetti 2 (-, 1:1, -), Bellanca 10 (4:7, 3:5, 0:1), Chiriló 2 (2:2, 0:3, 0:1), Srrao 3 (-, -, 1:1), Di Prampero 8 (2:2, 0:4, 2:6), M. Marella 14 (2:6, 6:9, -), Guglielmo n.v., trener Montena.

SON: 27. PON: Furlan (35).

SODNIKA: Ticozzi in Mian (oba Gorica).

Po dveh zaporednih porazih so jadrancovi končno zaigrali, kot znajo in zanesljivo odpravili pordenonsko eki-

po Amici del Basket Artena, ki jih je na prvem srečanju premagala z 18 točkami razlike. Jadrancem torej v celoti ni uspelo »maščevanje«, saj so zmagali le s 16 točkami prednosti.

Tako ali drugače, za naše prestavnike je bila pomembna zmaga in predvsem dobra igra. Jadrancovi so dobro začeli in takoj povedli s 13:6. Gostje pa se niso dali in v 11. minuti povedli za dve točki (20:18). To je bilo tudi edino vodstvo, ki so ga dosegli Pordenončani v teku vsega srečanja, saj so jadrancovi vseskozi imeli pobudo v svojih rokah. Tokrat pa so naši prestavniki končno dobro zaigrali tudi v drugem polcasu, saj so si priigrali tudi prednost 18 točk in tako suvereno zmagali.

Za zmago si pohvalo zasluži vsa ekipa. Tokrat pa so se še posebno izkazali Pregarc, ki je bil z 21 točkami tudi najboljši strelec srečanja (imel tudi 6 skokov in 6 asistenc, Grbec in Hmeljak. V prvem polcasu se je dobro obnesel tudi mladi Christian Slavec.

(Kaf)

ODBOJKA / SLOGAŠI ZAUSTAVILI MRTVI TEK IL POZZA

C liga bo še zanimiva Mima Eurospin, hvala!

Okrnjena Soča Unitecno podlegla Buil - Agraria Terpin brez težav - D liga: prva prvenstvena zmaga borovcev

Yahoo Il Pozzo - Mima Eurospin 2:3 (13:15, 15:7, 15:9, 11:15, 14:16)

Mima Eurospin: Božič 6+7, Celledoni 9+6, Colautti 6+1, Drasić 0+0, Princi 6+5, Riolino 12+11, Sgubin, Stabile 10+14

Mima Eurospin je v Pradamu poskrbela za pravi podvig, saj je po več kot dvehurnem boju premagala vodilni Il Pozzo, ki je veljal domala za nepremagljivega. Tekma je po kakovosti prav gotovo spadala v visjo ligo, saj sta obe ekipi v polni telovadnici postregli z res lepo odbojarsko predstavo. Igralci obeh ekip so bili dokaj živčni, saj je bila tekma tako za ene kot za druge zelo pomembna.

Že v prvem setu sta ekipi pokazali kar znata in s svojimi odličnimi akcijami spravljal na noge občinstvo. Po zelo veliki izenačenosti so slavili slo-

gaši, vendar so domačini takoj reagirali.

V drugem in tretjem setu smo bili priča nekoliko »raztrgani igri«. Obe ekipi sta izredno forsirali servis, da bi tako spravili v težave nasprotnikov napad. Mima Eurospin je oba seta izgubila, vendar s tem tekme sploh še ni bilo konec.

Slogaši so v četrtem setu spet zaigrali odlično. Uredili so svoje vrste, disciplinirana obramba je bila stalno na svojem mestu in kljub raznim menjavam in spremembam v sistemu igranja, jim domačini niso bili kos. Se najbolj razburljiv je bil kajpak tie-break, v katerem sta se ekipi res borili za vsako točko in se izmenjavali v vodstvu. V tem setu se je tudi poskušal domači podajac Pauluzzi, ki je moral zapustiti igrišče. Pri menjavi igrišča je z 8:7 vodila Mima Eurospin, ki je v končnici povedla s 14:12. Domačini se s porazom nikakor niso hoteli sprijazniti. Z izredno zagrizenostjo so izenačili pri 14. točki, v zadnjih dveh akcijah pa so bili spet boljši slogaši.

Po zmagi je bilo navdušenje v naši ekipi seveda zelo veliko, saj zmaga Mime Eurospina pomeni, da prvenstva še zdalec ni konec in da so možnosti za osvojitve vrha še povsem odprte. (INKA)

Soca Unitecno - Idealsedia Buia 0:3 (8:15, 6:15, 12:15)

SOCA: Tomsic 3+1, Klede 3+10, Mucci 5+13, Battisti 1+2, Brisco 1+7, Braini 0+1, Marko Cernic 2+3, Andrej Cernic 0+0, Princic 1+0, Mitja Cernic.

Sočani so pred tekmi imeli na lestvici le točko manj od četrtouvršene Buie, zdaj pa se je njihova zaostanek za vodilnimi že precej povečal. Zal so Sočani tudi na tem pomembnem srečanju igrali okrnjeni, kot se jim je letos dogodilo že dvakrat (Prevenire, finale deželnega pokala). Čeprav so fantje dali vse od sebe, se je odsotnost dve kalibrov, kakršna sta Petejan in Feri na mreži pač krepko poznala. Trener Cotić je v diagonalo s

podajcem postavil mladega Marka Cernica, ki je dobro opravil svojo nalogo, centra sta bila Battisti in Brisco, krili pa Klede (tudi tokrat je bil gonilna sila) in Mucci. Vsi trije seti so bili do polovice izenačeni, se najbližja delni zmaga pa je bila Soča v tretjem, ko je vodila z 9:8, zal pa je bila premalo učinkovita, ko je imela na razpolago servis, tako da je do točk prihajala z veliko težavo in poraz je bil neizbežen.

Eltor - Olympia Agraria Terpin 3:0 (15:12, 15:10, 15:10)

OLYMPIA AGRARIA TERPIN: Simon in Janez Terpin, Jurij in Saša Hlede, Dorni, Graunar, Bensa, Komjanc, Pintar, Guzzon.

Na gostovanju v San Giovanniju al Natisona je imela Olympia nekaj težav samo v uvodnem setu, sicer je bila njena sicer pričakovana zmaga zelo zanesljiva. Gostitelji so priceli boljše in povedli z 11:4. Do preobrata je prišlo z Damjanom Dornijem na servisu, ko je Olympia dosegla devet zaporednih točk (stirje asi) in povedla s 13:11, po novi točki nasprotnikov pa set dokončno spravila na varno. V naslednjih dveh setih so Gorici prevzeli vaje igre v svoje roke (za hip so jih izpuštili samo v tretjem setu - 5:2 za Eltor) in zanesljivo zmagali. »Top scorer« ekipa je bil Simon Terpin (8+8), pohvaliti pa je treba tudi Nikolaja Pintarja (6+2), ki je igral s temperaturo.

Itely Fojda - Imsa 3:1 (16:14, 14:16, 10:15, 12:15)

VAL IMSA: Cernic 10+7, Florenin 6+11, Mucci 3+5, Raddetti 5+34, Orel 5+3, Buzzinelli 2+10, Jelen 1+3, Paoletti 0+0, Lukes 0+0.

Edina pozitivna nota je bil krstni nastop Lukeša v C ligi, drugače pa morajo valovci na sinočno tekmo čimprej pozabiti. Pristop je bil slab, morda podcenjevalen, kar je izkušeni Itely spretno izkoristil. Valovci so naredili preveč napak, ključni igralci so odpovedali,

tako da je bil poraz neizbežen.

MOSKA D LIGA

Bor - Project Sport Casarsa 3:2 (9:15, 16:14, 12:15, 16:14, 15:11)

BOR: Milic 0+1, Savarin, Jančar 8+7, Cuk 5+12, Sustersic 0+0, Pertot 12+14, Jagodic 4+12.

Servis (točke/napake): Bor 4/14, Project 4:9. Napake: Bor 18, Project 25.

Borovci so pravem maratonskem boju le prebili led in osvojili toliko pričakovano prvo zmago v tem prvenstvu. Tekma je bila vseskozi izredno izenačena. Do odlučilnega trenutka pa je prislo v 4. setu, ko so gostje vodili že s 14:10, v nizih pa z 2:1. Gostje so celo imeli s protinapadom možnost, da zapечатijo srečanje. Tedaj so borovci zaigrali izredno znajajno in z vrhano mero poztvovnosti osvojili set. V petem nizu se je pri stanju 10:10 predvsem izkazal Cuk na servisih in tako popeljal svojo ekipo do zaslužene zmage. (Dejan)

Nas prapor - Porcia 3:0 (15:11, 15:13, 15:13)

NAS PRAPOR: Boskin 2+6, Cevdek 9+8, Devetak 4+4, Juretic 1+2, Figelj, Poletto 6+8, Sergio 10+11, Sfiligoi 0+0, Ursic 3+4, Miklus.

Nas prapor je v važni tekmi za obstanek premagal trdozive in skrajno nesportne igralce Porcie, ki so naše igralce ob mreži stalno (in nekaznovano!) izzivali. Kljub rezultatu 3:0 je bila tekma izjemno izenačena. Brici so prezivljali v vseh treh setih težke trenutke. V prvem setu so namreč že izgubljali z 8:2, v drugem pa z 10:4, toda obratko so nasprotnike ujeli in jih na koncu tudi premagali. V tretjem setu se je ponudila obratna slika. Nas prapor je povedel s 6:0, a je vodil le še do 8. točke. Po izenačeni fazi so Brici spet povedli s 14:11, Porcia pa se je predala šele potem, ko je dosegla še dve točki. Standardnega napadalca Korecica je na krilu dobro nadomestil Poletto.

KOŠARKA / V BOJU ZA »PLAY OFF« V D LIGI

Zlata vredni točki za obe naši ekipi

Zmagali so tako cicibonaši kot Kontovelci - V C2 ligi poraz borovcev in domovcev

D LIGA

CUS - Cicibona Pref. Marsich 78:79 (32:39)

CICIBONA: Stefančić 10 (2:2, 1:3, 2:3), Persi 33 (6:7, 9:14, 3:7), Stokelj, Furlan 14 (-, 7:9, -), Zuppin 4 (2:4, 1:5, 0:1), Ursic 11 (1:2, 5:10, 0:3), Mura n.v., Coretti 4 (0:1, 2:2, -), Krizmancic 3 (1:2, 1:5, -), Bandi, trener Battilana.

SON: 30. PON: Krizmancic (33), Stefančić (38). 3T: Persi 3, Stefančić 2.

Cicibonaši so v predzadnjem kolu prvega dela D lige v gosteh dosegli srečno, toda zasluženoma zmago in tako se ohranili upanje, da bodo osvojili četrto mesto na lestvici. V prvem polcasu so bili naši košarkarji vedno v vodstvu, predvsem po zaslugi razpoloženega Petra Frulana, ki je v tem delu dal 14 točk. Drugi del je bil zelo izenačen, minuto pred koncem pa so gostitelji povedli kar za 6 točk. Tedaj je stopil na sceno že itak razigrani Persi, ki je najprej s trojko zmanjšal izid na tri točke, v zadnji sekundi pa dosegel še zmagoviti koš. V drugem polcasu je dobro zaigral tudi Mitja Stefančić.

Lega Nazionale - Kontovel Nord Est 59:69 (24:35)

KONTOVEL: M. Emili 4, Spadoni 2, Paoletti 5, Turk 13, Umek 12, I. Emili 6, Krizman 17, B. Starc 6, Cerne, Godnic 4, trener C. Starc.

SON: 21. 3T: Umek 2, Krizman 1, Turk 1.

Kontovelci so po pričakovanju premagali zadnjevrščenega Lego Nazionale, čeprav niso pokazali najboljših igr. Očitno so podcenjevali nasprotnika. Kljub temu pa so si kaj kmalu priigrali 10 točk prednosti. To razliko so nato do konca tekme tudi obdržali.

Za uvrstitev naše ekipe v končno prvenstvo bo tako po vsej verjetnosti odlučilna prav zadnja tekma prvega dela, ki bo na sporedu v so-

boto v »Ervattiju« proti Termoidraulici. (B.S.)

C2 LIGA

Santos - Bor Radenska 68:57 (29:33)

BOR RADENSKA: Filipčić 5 (0, 1:2, 1:3), Susani 9 (4:8, 1:3, 1:5), Barini 13 (0, 5:8, 1:3), Velinsky 5 (1:6, 2:5, 0), Pettiroso 4 (2:4, 1:2, 0), Simonić 2 (0, 1:3, 0:5), Tomsic 5 (2:2, 0:1, 1:3), Smilovich 6 (2:2, 2:4, 0:1), Rasman 3 (3:4, 0:4, 0), Percic 5 (1:2, 2:7, 0), trener Furlan.

PON: Barini (38).

Dobro začetek, polom v končnici. Muzika je pri borovcih vedno ista, stvar pa postaja zaskrbljujoča. V prvem polcasu so igralci Radenske z dobro obrambo in še boljšim napadom (z Barinijem na čelu) diktirali tempo Santosu. Njihova

prednost bi lahko bila ob polcasu se za spoznanje višja. V nadaljevanju je bila tekma izenačena vse do 32. minute (47:47), ko je nasprotnikova cona 3:2 začela rušiti samozavest borovcev. Met z razdalje jim nikakor ni sel od rok in to je bil povod za (pre) hitro kapitulacijo, ki je doterdanji potek tekme ne opravičuje.

»Ce že sedaj ne reagiramo kot je treba, nam bo trda predla tudi v play outu,« je povedal trener Luka Furlan, ki po tekmi ni skrival svoje ga razočaranja.

Intermuggia - Dom Kmečka banka 77:75 (36:43)

DOM: Concetti 2 (-, 1:4, -), Corsi 7 (1:4, 0:2, 2:6), Braini 2 (2:2, 0:1, 0:1), Podbersig 3 (1:2, 1:3, -), Cej 3 (1:1, 1:1, -), Di Cecco 22 (6:8, 8:18, -), Kristjancic, Campanello 14

(3:4, 4:7, -), Guarneri (-, 0:2, -), Jarc 22 (2:2, 10:13, -), trener Grbac.

Kot pred tednom dni so domovci vse do zadnjih minut tekme vodili, nato pa skoraj podarili nasprotniku zmago. Edina razlika je bila v tem, da so tokrat igrali proti predzadnjemu na lestvici. V prvem polcasu so naši zanesljivo vodili, medtem ko so v drugem nekoliko popustili. Nasi so 30 sekund pred koncem zaostajali kar za 5 točk. Z agresivno obrambo so nato nadoknadili ves zaostanek, 5 sekund pred koncem pa niso uspeli stanje izenačiti ali z »bombo« celo zmagati.

Od posameznikov bi tokrat pohvalili Jarca. (L.S.)

PROMOCIJSKA LIGA Breg - Petrolchimica 91:86 (48:35)

ODBOJKA / TRI ZMAGE NAŠIH ŠESTERK V ŽENSKI C LIGI

Podvig Vala Siderimpes v Porcii utrdil vodstvo Nuove Kreditne

Olympia Kmečka banka po »raztresenem« prvem setu zlahka premagala Virtus - Druga zaporedna zmaga Bora Friulexport v D ligi

Porcia - Val Siderimpes 2:3 (16:14, 15:13, 13:15, 7:15, 10:15)

VAL SIDERIMPES: Monica Tomasin 10+13, Michela Tomasin 7+15, Lippone 6+11, Ambrosi 8+1, Ursic 1+1, Danielis 4+3, Visintin, Zuccarino 0+0, Humar.

Valovke so v Porcii izjemno prijetno presenetile in pokazale, da hitro napredujejo. Proti ekipi, ki zaseda drugo mesto na lestvici, so odigrale eno svojih najboljših tekem, predvsem pa so pokazale izjemen značaj, saj se niso predale niti potem, ko je Porcia z veliko mero sreče osvojila prva dva seta, v katerih so valovke v končnicah vodile s 14:13 oziroma 13:10. Preobrat je pomenil tretji set, ko je na igrišče stopila Lucia Danielis in odlično zamenjala Paolo Ursic. Valovke so odtlej prevzela vaje igre v svoje roke in iz točke v točko igrale vse bolj zanesljivo.

»Pokazali smo granitno homogenost in izjemno željo. Veselim se tega, da igralke začnajo počasi spoznati, da je trud, ki ga vlagamo na treningih, izdatno poplačan,« je dejal Valov trener Massimo Stera.

Nuova Kreditna - Terme D'Arta 3:1 (15:12, 13:15, 15:10, 15:10)

NUOVA KREDITNA: Ciocchi 1+1, Coretti 0+0, Crissani 0+0, Fabrizi 3+11, Furlan, Gre-

gori 7+6, Kalc, Mamillo 4+1, Pertot 4+6, Prestifilippo, Strichia 19+9, Zagar 0+0.

Pred tekmo samo je v Sloginem taboru vladala dokajšnja zaskrbljenost, saj je Terme D'Arta zasedala tretje mesto na lestvici, in težave s katerimi se je naša ekipa spopadala v zadnjih dneh, (boleznin in poškodbe) niso napovedovale ravno mirne sobote. Vse pa se je srečno izteklo.

Trener Cač je v prvem setu poslal na igrišče standardno postavo. Ko so Nicole Mamillo, ki je igrala s povišano temperaturo, posle moči, jo je nadomestila Martina Coretti, ki se je v vlogi pomožne podajalke kar dobro znašla.

Prvi set je po veliki izenačenosti osvojila Nuova Nuova Kreditna. Gostje, ki so bile trdno odločene, da na Opčinah presenetijo vodilnega, so odločno reagirale in v drugem setu že visoko povedle z 8:2. Slogašice so razliko znižale, vendar so bile nasprotnice v rahli prednosti vse do konca seta. V tretjem nizu so na začetku spet povedle gostje, ki so skozi vso tekmo zelo forsirale servis. Priča smo bili celi seriji menjav, dokler se pri 10. točki Nuova Kreditna ni odlepila in prva prišla do petnajstice. V zadnjem nizu so gostje vodile s 6:0, vendar se slogašice niso predale

in znižale na 8:10. Tu je prišlo do preobrata, saj je naša ekipa zadala nasprotnicam delni izid 7:0 in tako zasluženoma osvojila nove tri točke. V tem setu je mlada Petra Zagar opravila nekaj lepih posegov v obrambi. (INKA)

Olympia Kmečka banka - Virtus 3:1 (13:15, 15:6, 15:1, 15:6)

OLYMPIA KMEČKA BANKA: Corsi 7+10, Bulfoni 3+0, Silvana Princi 11+7, Vanja Cernic 7+6, Ditta 11+4, Lucia Princi 0+0, Mirjam Cernic 4+4, Braini, Mitri.

Servis (točke/napake): Olympia 9/8, Virtus 1/11.

Prvič po zmagi v Cedadu 15. decembra lani je Olympia spet prišla do celotnega izkupicka točk. Proti Virtusu je bil zanimiv samo uvodni set. Tržcanke so začele agresivno na servisu (0:4), nato je Olympia odločno prevzela pobudo, povedla kar s 13:4 in nato popustila. Ko je njena prednost začela vidno kopneti, je igralke zajela živčnost, tako da je Virtus povsem nepričakovano osvojil set. Da je slo le za spodrslijaj, je pokazal potek naslednjih treh setov, v katerih so Goricanke pokazale veliko željo in povsem zagospodarile na igrišču. Posebno pohvalo si zasluži Evelin Bulfoni, ki je (dobro) igrala z visoko vročino.

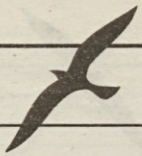
ŽENSKA D LIGA

Bor Friulexport - Tecnoinox San Lorenzo 3:0 (15:8, 15:10, 15:9)

BOR FRIULEXPORT: Gruden 2+0, Zadnik 3+2, Flego 6+1, Jana Milicevic 4+5, D'Aniello 6+3, Sternad 5+2, Zadnik, Sadlowski, Zorka Milicevic, Rogelja, Faimann, Azman.

Servis (točke/napake) Bor 9/9, S. Lorenzo 4/12; Napake: Bor 8, S. Lorenzo 18.

San Lorenzo ni bil kos borovkam. Priznani trener Zuccarelli razpolaga z mlado in neizkušeno ekipo, ki je pomanjkljiva tudi glede telesne višine, zato ni čudno, da zaseda zadnje mesto na lestvici. Za borovke je bila gladka zmaga imperativ in čeprav so imele zaradi nenatančnega sprejema servisa nekaj težav, so svoj cilj tudi dosegle, kar je bilo tokrat najvažnejše. Trener Cella je igral vso tekmo z isto postavo. Najlažje je bilo v prvem setu (7:1), najtežje pa v drugem, v katerem je San Lorenzo celo povedel z 8:4, vendar so borovke takoj zatem dosegle delni izid 9:0 in set spravile na varno. Tretji set je bil izenačen do vodstva nasprotnic z 9:7. Premoc borovk je bila najbolj očitna na mreži.



domači šport

Danes

Nedelja, 17. januarja 1999

NOGOMET

PROMOCIJSKA LIGA

14.30 v Bzovici: Zarja/Gaja - Aquileia; 14.30 v Krizu: Vesna - Lucinico; 14.30 v Manzanu, Ul. Olivo: Manzano - Primorje

1. AMATERSKA LIGA

14.30 v Standrežu: Juventina - Futura; 14.30 v Trivignanu: Trivignano - Sovodnje

2. AMATERSKA LIGA

14.30 v Medeji: Meda - Breg; 14.30 v Doberdobu: Mladost - Staranzano; 14.30 v Villanovi di Juddio: Villanova - Primorec

3. AMATERSKA LIGA

14.30 na Proseku: Primorje B - Castions; 14.30 v Dolini: Breg B - Montebello Don Bosco; 14.30 v Repnu: Kras - Vermegliano; 14.30 v Trstu, Campanelle: Union - Zarja Gaja B

NARASCAJNIKI

10.30 v Vizovljah: Latte Carso - Primorje

NAJMLAJŠI

10.30 na Padricah: Zarja Gaja - Roianese

KOŠARKA

DRŽAVNI KADETI

11.30 v Briscikih, Ervatti: Kontovel La nuova edile - Amici del Basket PN; 18.00 v Trstu, 1. maj: Bor Friulexport - Latte Carso

DEZELNI KADETI

16.00 v Trstu, na 1. maju: Bor Friulexport - Ferroviario B

DRŽAVNI NARASCAJNIKI

11.30 v Trstu, 1. maj: Bor Friulexport - Amici del Basket PN

DECKI

9.30 v Foljanu: Baloncesto Isontino - Kontovel

ODBOJKA

1. ŽENSKA DIVIZIJA

11.30 v Trstu, Ul. Ginnastica: SGT Planet - Breg

Alta Trade

MLADINCI

9.30 na Opcinah: Mima Eurospin - Volley club

MLADINKE

11.00 v Trstu, Petrarca: Pallavolo TS - Kontovel

DEKLICE

11.00 na Opcinah: Nuova Kreditna B - Altura

Planet B

NARASCAJNIKI

11.00 v Repnu: Sloga A - Virtus

NAMIZNI TENIS

ZENSKA C1 LIGA

10.00 v Trezzanu sul Naviglio: Trezzano - Kras

ZENSKA C2 LIGA

10.00 v Zgoniku: Kras - Fincantieri A

Obvestila

SD BREG obvesca, da bo v petek, 22. t.m. ob 20.30 v Kulturnem domu F. Prešeren v Boljuncu predstavitev Velike knjige slovenskih sportnih iger, avtorjev Branka Lakovića, Maria Magajne in Bojana Pavletica, ter knjige Tisti vonj po Krasu, avtorja Dušana Jelčiča.

TPK SIRENA obvesca, da bo tajništvo odprto vsak delavnik od 18. do 20. ure.

SK BRDINA organizira v nedeljo, 24. januarja avtobusni izlet na Zoncolan. Vpisovanje na sedežu kluba, Proseška ulica 131 na Opcinah, jutri, 18. in v sredo, 20. januarja od 19. do 20. ure. Informacije na tel. št. 040-212859 in 040-299573.

JAMARSKI ODSEK SD GRMADA prireja v petek, 22. januarja, ob 20.15, v večnamenskih prostorih občinske knjižnice v Nabrezini, predstavitev knjige-monografije in predvajanje diapozitivov o jami Claudio Skilan pri Bazovici, ki velja za najpomembnejše jamarsko odkritje na trzaskem Krasu. Vabljeno!

DRUŠTVO išče upravitelja bara ali osebo za pomoč v društvenem baru. Informacije po telefonu 040-51377 v dopoldanskih urah.

MAJENCA DOLINA v sodelovanju s SD BREG prireja smučarske izlete v Mokrine (Pramolca) 7. in 28. februarja (Pramolca) 7. in 28. februarja ter 7. marca 1999. Odhod ob 6. uri iz Sance. Vpisovanje v trgovini pri Martini Mauri. Za informacije tel. 0338-5032176.

SMUCARSKI ODSEK SPDT prireja smučarske tečaje 24. in 31. januarja in 7. februarja 1999 v Podklostru (Arnoldstein). Prijave v uradu ZSSDI, Ul. Cicerone 8 (3. nadstropje), tel. št. 040-635627.

ITLAIJANSKA A LIGA / V 17. KOLU

Parma - Lazio: obeta se napadalna igra

Zanimivo bo tudi v Bologni, kjer gostuje Ronaldov Inter - Udinese proti Empoliju

PARMA - Osrednja tekma danasnega, 17. kola italijanske nogometne lige bo danes v Parmi, kjer bo vodilno domače mostvo igralo proti Laziu. Tekma bo nedvomno zelo zanimiva, saj obe ekipi predvajata moderen in napadalen nogomet. Obe mostvi tudi odločno jurisata na osvojitve državnih naslovov. Pračakovati je torej izenačen boj.

Udinese ima spet priloznost, da pospravi se tri točke in se tako še višje pomakne na lestvici. Udinesejev trener Guidolin ima težave, glede postave, le s kom zamenjati diskvalificiranega Giannicheddo.

Zelo zanimivo bo tudi v Bologni, kjer bo Mazzonejeva ekipa gostila Ronaldov Inter. Medtem ko temeperamentni Mazzone nima problemov s postavo, pa je njegov kolega Lucescu kar zaskrbljen, predvsem ker je se vprašljiv nastop vratarja Pagliuče.

Na ostalih tekmah naj bi imele domače ekipe večje možnosti za zmago.



Interjev trener Lucescu

To pa ne velja za srečanje v Benetkah, kjer bo Venezia gostila Juventus, ki je zadnje case v hujši krizi, isče pa takojšnjo rehabilitacijo.

DANASNJI SPORED (14.30): Bari - Sampdoria, Bologna - Inter, Fiorentina - Cagliari, Milan - Perugia, Parma - Lazio (20.30), Roma - Vicenza, Salernitana - Piacenza, Udiense - Empoli, Venezia - Juventus.

B liga: izenačeno v Neaplju

NEAPELJ - V včerajšnji anticipirani tekmi 18. kola nogometne B lige sta se Napoli in Verona razšla

brez gola. Napoli je se kako potreboval tri točke, saj je na sredini lestvice. S točko pa je Verona trenutno sama na vrhu lestvice.

DANASNJI SPORED (14.30): Atalanta - Treviso, Chievo - Monza, Cosenza - Lucchese, Genoa - Cesena, Pescara - Lecce, Ravenna - Cremonese, Reggina - Brescia, Ternana - Reggina, Torino - Fidelis Andria.

C2 liga: za Triestino imperativ le zmaga

TRST - V C2 ligi bo Triestina danes gostila zadnjeuvrščeni Fano. Za Trzacane torej pride v postev le zmaga. Triestinin trener Mandorlini nima večjih težav s postavo. Edina njegova bojazen je, da bi podcenjevali nasprotnike, kar bi bilo lahko usodno.

DANASNJI SPORED (14.30): Baracca Lugo - mestre, Caste, San Pietro - Torres, FAenza - Giorgione, Gubbio - Tearmo, Maceratese - Sandoná, Sassuolo - Rimini, Tempio - Viterbese, Triestina - Fano, Vis Pesaro - Trento.

1. AMATERSKA LIGA / V ŠTANDREŽU

Juventina mora začeti znova

Danes proti Futuri - Težko za Sovodenjce na gostovanju v Rudi

Juventina - Futura

V taboru standreske ekipe si obetajo, da bi bil drugi del, ki se začena danes, le uspešnejši od prvega, ko je mostvo zbralo vsega le 12 točk. Zadnji domači nastop proti neposrednemu tekmeču za obstanek v ligi Gonarsu je bil skoraj katastrofalen (2:5). Danes bodo Standrežci spet igrali na domačih tleh in to proti zelo močnemu nasprotniku, drugouvrščeni Futuri. Trener Soffientini bo imel s postavo pobodbne težave kot na tekmi z Gonarsom. Njegovo mostvo bo spet igralo v zelo okrnjeni postavi. Se vedno je vprašljiv nastop Gambina, ki služi vojaški rok, Lavene, Tabaja in Daniela Trampus. Na srečo se bo vrnil v ekipo Peteani, ki bo na sredini igrišča gotovo zelo koristen.

SODNIK: Andrea Bagnariol iz Pordenona.

Trivignano - Soovdnje

Po porazu v prejšnjem kolu v Rudi začenjajo Sovodenjci drugi del prvenstva z novim, zelo težkim gosotvanjem v Trivignanu. Nasa ekipa bo poleg tega nastopila še v okrnjeni postavi, saj bosta zanesljivo odsotna Polesello, ki je diskvalificiran, in Florenin, ki je zbolel. Trivignano, ki ima točko več na lestvici od Sovodenjcev in proti kateremu so nasi igralci v prvem delu doma iztržili le točko (1:1), so se posebno nevarni na lastnem igrišču. Nevarni so predvsem v napadu.

V sovođenjskem taboru pričakujejo takojšnjo rehabilitacijo. Uspeli pa bodo, morali pa bodo igrati povsem drugače kot v nedeljo v drugem polcasu v Rudi.

SODNIK: Paolo Ziraldo iz Vidma.

2. AMATERSKA LIGA / MLADOST ŽELI PROTI STARANZANU NADALJEVATI Z USPEŠNO SEZONO

Breg bo moral v Dolini proti Medeji pokazati svoj najboljši obraz

Primorec bi lahko v Villanovi še utrdil svoj položaj - 3. AL: Priložnost za Breg in Zarjo/Gajo - Kras spet uspešen doma? - Primorje z vodilnim

Mladost - Staranzano

Doberdobska ekipa bo po lepem nedeljskem uspehu proti Fincantierju spet igrala doma. Tokrat se bo spoprijela s Staranzanom, ki ga je že premagala v prvem delu prvenstva z 2:1. V taboru Mladosti si seveda dajejo, da bodo tudi danes nadaljevali z uspešno serijo nastopov in da bodo ohranili še naprej vodstvo petih točk na lestvici.

Mladost bo danes igrala v okrnjeni postavi: odsotna bosta Sitá in Sanzo, ki sta poškodovana. V ekipo pa se bosta vrnila Maniá in Gorjan. Ob podpori številnega občinstva so nogometasi Mladosti prepričani, da bodo premostili tudi danasnjo oviro.

SODNIK: Marco Riboli iz Tricesima.

Medea - Breg

Brežani igrajo proti drugouvrščeni Medeji, ki je že v lanskem sezoni ciljala na napredovanje in osvojila končno tretje mesto. Tudi letos so Goričani startali med favoriti ter to vlogo doslej potrdili. Po dveh nerodnih spodrslih jih v uvodnem delu prvenstva proti Torviscosi in Campanellam je pa Medea v zadnjih sedmih nastopih osvojila prav to-

liko zmag, kaj pomeni, da je ekipa v vrhunski formi.

Težka ovira torej za Brežane, ki v zadnjih nastopih niso ravno blesteli, zato je tudi morala v ekipi precej nizka. Trener Biloslavo ne bi smel imeti težav glede postave, saj bo odsoten le Svab. Upoštovati velja tudi dejstvo, da so proti močnim ekipam »plavi« vedno dobro zaigrali, saj so remizirali prav z Medeo ter z Mladostjo, premagali pa so Torviscoso.

SODNIK: Alessandro Bagnariol iz Pordenona.

Villanova - Primorec

Trebenci, ki so končali prvi del prvenstva na odličnem tretjem mestu s štirimi točkami zaostanka za vodilno Pro Farro, gredo v goste k predzadnjemu na lestvici. Ekipa Villanove je pravo razočaranje prvenstva, če upoštevamo, da ji je v lanskem sezoni za las uslo napredovanje. V 13 tekmah je zbrala le devet točk, z eno osvojenjo zmago ter šestimi neodločenimi izidi.

Kljub temu da bo danes Primorec nastopil močno okrnjen (Martellani, Procentese

in Srebernich so diskvalificirani), so navjaci prepričani v nadaljevanje pozitivne serije Trebencev, ki traja že 8 kol.

SODNIK: Enzo Rapaiz iz Maiana.

3. AMATERSKA LIGA

Breg B - Montebello

Druga postava Brega, ki zaseda trenutno 4. mesto na lestvici in predstavlja pravo presenečenje prvenstva, igra danes proti Montebellu. Trzacani imajo prodoren napad (24 danih golov), vendar zelo ranljivo obrambo (24 prejetih golov) in ne bi smeli predstavljati večje ovire za Brežane, ki so že v prvi tekmi slavili z 2:1. S tem pa ni rečeno, da imajo »plavi« zmago že v žepu, kajti vsako podcenjevanje nasprotnika bi lahko bilo usodno.

Kras - Vermegliano

V zaostali tekmi proti CGS so krasovci končno pokazali, da lahko zmagajo tudi na domačih tleh. V dosedanjih starih nastopih v Repnu so namreč premagali le sibki Venus in kar trikrat izgubili. Danes bodo predstavniki repenske občine pred res težko ovi-

PROMOCIJSKA LIGA

Bazovica prinaša Zarji/Gaji srečo Vesna se ne sme zadovoljiti s točko

Primorje okrnjeno v Manzanu

Zarja/Gaja - Aquileia

Ekipo iz Ogleja, ki si je lani s težavo zagotovila obstanek v ligi, igra letos mnogo bolje. Po lanskim povprečni sezoni je namreč vodstvo precej obnovilo in pomladilo ekipo, tako da je bil začetek prvenstva kar dober. V zadnjih nastopih se Oglejčani niso posebno izkazali, saj so v sedmih tekmah izbojevali le eno zmago (S.Canzian) in dva neodločena izida (Monfalcone, Vesna). Po tem, kar so igralci iz lagune pokazali prejšnjo nedeljo v Krizu, pa lahko sklepamo, da mostvo ni v krizi in bo torej trd oreh za združeno ekipo.

Zarja/Gaja se je letos v Bazovici dobro izkazala, saj ni bila še poražena. Edini spodrselj »doma« je namreč doživela na igrišču pri Domju, ko je v zaostali tekmi gostila San Canzian, ker je bil bazovski pravokotnik prekrit s snegom. Kljub temu da ima trener Tul nekaj problemov s postavo (Ispiro in Lorenzi sta diskvalificirani), so navjaci prepričani o znagi svoje ekipe.

SODNIK: Rossi iz Vidma.

Vesna - Lucinico

V Kriz prihaja ekipa iz Ločnika, ki je bila do prejšnje nedelje, ko je visoko izgubila proti vodilni Palmanovi (5:2), na drugem mestu lestvice. Goricanec trenira letos Bruno Campi, ki je na krmiu doberdobske Mladosti dosegel »zgodovinsko« napredovanje v 2. AL. Lucinico je sezono začel z dvema neodločenima izidoma, nato pa je ujel pravi ritim ter doživel svoj prvi poraz sele v desetem kolu doma proti Gradeseju (5:1). Varovanci trenerja Campija so nato izbojevali dve zmagi ter en neodločen rezultat, v zadnjih dveh kolih pa so

morali poraženi z igrišča. Zato je razumljivo, da se bodo gostje danes v Krizu skušali na vse načine rehabilitirati.

Vesno čaka torej nova težka preizkušnja, čeprav se, glede na kočljiv položaj na lestvici, Krizani nikakor ne morejo zadovoljiti s točko, ampak morajo odločno ciljati na zmago. Kar se postave tice, je trener Petagna precej optimist glede nastopa poškodovanega Sambal-dija, medtem ko Matej Sirca ni še nared.

SODNIK: Pravisani iz Vidma.

Manzano - Primorje

Današnjega nasprotnika Primorja so pred začetkom prvenstva mnogi prištevali med favorite. Ze prvi povprečni rezultati pa so pokazali, da so bila predvidevanja prena-gljena. V 10 tekmah je sicer Manzano zbral 14 točk, v zadnjih petih srečanjih pa so Furlani zasli v krizo ter osvojili le točko, brez nobenega dablenega gola. Med navjaci vlada zato precejšnje negotovanje in klop trenerja Gropa je najbrž v nevarnosti. Zato je pričakovati, da bodo domačini danes odločno jurisali na zmago. Prav za ta delikatni nastop ima trener Prosecanov Bidussi spet probleme s postavo. Kot smo že omenili, se je za Stolfo in Auberja sezona že končala, Mislei se ni prebolel poškodbe, Peter Stoka je zbolel za gripo, za nameček pa je Lando diskvalificiran. Morda bo, po dveh kolih počitka zaradi bolečin v hrbtu, spet na razpolago Lovrencić, na dlani pa je, da bo moral proseški »mister« spet črpati iz mladinskih vrst. Prav zaradi omenjenih težav bi se »rdece-rumeni« prav gotovo danes zadovoljili tudi s točko.

SODNIK: Manera iz Pordenona. (B.R.)

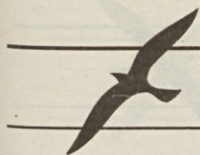
ro, saj je vodilni Vermegliano se nepremagan. Ker pa je cilj Krasa »play-off«, je razumljivo, da bodo skušali osvojiti vsaj točko.

Union - Zarja/Gaja »B«

Združeni ekipi se nudi priloznost, da pride do pete prvenstvene zmage, čeprav igra v gosteh. Ekipa Uniona zaseda namreč, podobno kot v prejšnjih prvenstvih, zadnje mesto na lestvici brez točk. Če dodamo še, da so Podlonjerci v 12 odigranih srečanjih dali le osem, prejeti pa kar 50 golov, je jasno, da pričakujejo navjaci »modro-rumenih« prepričljivo in visoko zmago.

Primorje B - Castions

Primorje igra s prouvrščenim Castionsom, ki v 13 tekmah se ni okusil poraza (9 zmag in 4 neodločeni izidi). V prvem srečanju so Prosečani visoko izgubili v gosteh (0:7) in verjetno bodo tudi danes imeli velike težave, saj so v zadnjih 7 tekmah vedno izgubili, poleg tega pa že skoraj 600 minut ne dajo gola. Zato bi bil že pravi uspeh, če bi druga postava Primorja uspela vsaj enkrat zatresti mrežo nasprotnika.



V Trstu se začjenja že deseti prikaz sodobne kinematografije držav območja Alpe-Jadrana



V trzaskem gledališču Miela se danes začena že deseti filmski festival Alpe Adria Cinema, ki ga istoimensko združenje prvenstveno namenja prikazu sodobne filmske ustvarjalnosti v državah sirsega območja Alpe-Jadrana. Veliki ljubitelji filmske umetnosti se bodo lahko v gledališče podali že za 10. uro, ko se bo začel prikaz filmov iz retrospektive Valovi z drugega brega. Tudi popoldanski program je namenjen hrvaski, bosam-

sko-hercegovski in crnogorski filmski produkciji iz 60. in 70. let, ki so jih povzeli v omenjeno retrospektivo. Slovesen začetek letosnjega festivala, ki bo trajal vse do naslednje nedelje, 24. januarja, pa bo ob 20. uri, ko bodo predvajali film srbskega režiserja Gorana Paskaljevića Bure baruta, s katerim je na zadnjem beneskem filmskem festivalu pozrel velik uspeh.

Prvi film iz tekmovalnega programa pa bo na sporedu malo po 22. uri, ko

bodo zavrteli film avstrijskega režiserja Florianja Flickerja Suzie Washington. Jutrišnji program bo skoraj v celoti posvečen produkciji z območja bivše Jugoslavije, poleg že omenjene retrospektive se bo ob 11. uri začel prikaz sodobnega bosanskega filma Made in Bosnia. Po 22. uri pa bo na vrsti »tekmovalni« film, in sicer Feuerreiter nemske režiserke Nine Grosse. V torek zvečer ob 20. uri pa bo na vrsti slovenski film Brezno Igorja Smida.

GLASBA - GLASBA - GLASBA - GLASBA - GLASBA - GLASBA - GLASBA - GLASBA

FURLANIJA-JULIJSKA KRAJINA

TRST

Gledališče Verdi

Abonmaji

Gledališče Verdi sporoča, da se nadaljuje prodaja abonmajev za vse predstave pri blagajni gledališča od 9. do 12. in od 16. do 19. ure.

V torek, 19. jan. ob 20.30, v četrtek, 21. jan. ob 20.30, v soboto, 23. jan. ob 17.00, v nedeljo, 24. jan. ob 16.00, v torek, 26. jan. ob 20.30, v četrtek, 28. jan. ob 20.30 in v nedeljo, 31. jan. ob 16.00, »Salome« Riharda Straussa.

Gledališče Rossetti

Na pobudo Trzaskega koncertnega društva bosta v Rossettiju jutri, 18. januarja, ob 20.30 nastopila Oliver Triendl - Ursula Berg. V ponedeljek, 25. januarja pa bo nastop Tria iz Parme.

Deutscher Hilfsverein (Ul. Coroneo 15)

19. januarja 1999 bo Glasbena matica iz Trsta priredila 3. abonmajski koncert, ki ga bo izvajal Pihalni orkester in tolkala »Serenade Ensemble«. Dirigent in flavta Angelo Persichilli, Emanuele Quargnal - oboa, Aljoša Starc - klavir. Na sporedu Rimski-Korsakov, Gershwin, Hmeljak.

Športna palača (Čarbola)

V petek, 29. januarja dobrodelni koncert, ki ga bo imel Luca Carboni ob 5. obletnici smrti Marka Lucchetta, Sasa Ote, Darija D'Angela, Mirana Hrovatina in Ilarie Alpi.

SLOVENIJA

SLIVJE

Cerkev sv. Martina

Danes, 17. januarja ob 15.00 koncert družine Galic.

NOVA GORICA

Kulturni dom

V ponedeljek, 25. januarja, nastopajo Simfoniki RTV Slovenija. Dirigent Anton Nanut.

LJUBLJANA

Cankarjev dom

V Gallusovi dvorani bo danes, 17. in jutri, 18. januarja, vedno ob 19.00 gostovanje Habbel-Theattra iz Berlina z opereto Gertrude Stein »Saints and Singing«.

V torek, 19. januarja ob 20. uri, svet in mi, latinski zvoki Vlade Batista. Sodeluje orkester Ocho Rios.

V sredo, 27. januarja ob 19.30, bo v Gallusovi dvorani nastop Simfoničnega orkestra akademije za glasbo v Ljubljani.

Muzej novejše zgodovine - Cekinov grad Tivoli

V torek, 26. januarja ob 20. uri, bo v viteski dvo-

film, ob 20.00 otvoritev »Bure baruta« Gorana Paskaljevića. Jutri, 18. jan. ob 9. uri tekmovalni del, retrospektiva - valovi z drugega brega, komedija z vzhoda idr.

BAZOVICA

Župnijska dvorana

Danes, 17. januarja ob 17. uri gostuje SSG z mladinsko predstavo F. Milcinskega »Butalci«. Priredba in režija Jasa Jamnik.

TRŽIČ

Občinsko gledališče

Niz današnjih komikov: pod tem geslom se bo v četrtek, 21. januarja ob 20.30 predstavil Alessandro Bergonzoni.

PORDENON

Bivši samostan sv. Franciška

V sredo, 20. januarja ob 19.30 in ob 22.00, gledališče Arca Azzurra predstavlja »Le voci«. Režija Ugo Chiti.

V soboto, 23. januarja ob 19.30 in ob 22.00 Beppe Arena »Onde riflesse«.

SLOVENIJA

PORTOROŽ

Avditorij

Danes, 17. januarja ob 18.00 in 20.30, slovenska predpremiera »Carovnije za vsak dan«. Režija Griffin Dunne.

V soboto, 23. januarja ob 20.30, gledališka predstava s SSG iz Trsta z delom »Master Class«. Režija Vito Taufer.

NOVA GORICA

Primorsko dramsko gledališče

Predstava »Jetnik druge avenije« N. Simona, bo 21. in 23. januarja ter 5. februarja vedno ob 20. uri.

LJUBLJANA

Mestno Gledališče

19., 20., 21., in 22. januarja ob 19.30, William Shakespeare, »Antonij in Kleopatra«.

V soboto, 23. januarja ob 19.30, Tone Partljic »Stajerc v Ljubljani«.

rani, četrti koncert iz cikla »Veceri komorne glasbe«. Godalni kvartet Tartini, Harald Schoneweg, viola, Igor Mitrovic, violoncelo.

DOBROVO

Na Dobrovem gradu bo v petek, 22. januarja ob 20. uri nastop Tria Luwigana.

KOROŠKA

CELOVEČ

Mestno gledališče

20., 23., 26. in 28. januarja ob 19.30 - La clemenza di Tito (opera - W. A. Mozart).

21. in 29. januarja ob 19.30 - La Traviata (opera - G. Verdi).

22., 24., 28. in 30. januarja ob 19.30 - Czardasova kneginja (opereta - E. Kalman).

RAZSTAVE - RAZSTAVE - RAZSTAVE - RAZSTAVE - RAZSTAVE - RAZSTAVE

FURLANIJA-JULIJSKA KRAJINA

TRST

Miramarski park in muzej sta odprta vsak dan od 9. do 17. ure (grad od 8. do 18. ure).

Postna palaca na Trgu Vittorio Veneto: odprt je poštni in telegrafski muzej. Ogled je možen vsak dan, tudi ob nedeljah, od 9. do 13. ure (zaprto ob praznikih). Za vodene obiske lahko pokličete na tel. (040) 4195148 od 9. do 14. ure.

Muzej Revoltella: do 28. februarja bo odprta obsežna razstava Avgusta Cernigoj - poetika spremembe. Istocasno so pripravili tudi razstavo arhitekta nacrtov Borisa Podrecca, ki je poskrbel za postavitev Cernigojeve razstave. Obe razstavi si je mogoče ogledati vsak dan, razen ob torkih, od 9. do 19. ure.

Gostilna »Stalletta«, Ulica Giuliani, 36: do 23. januarja 1999: »Srečanje umetnikov.«

Lipanjepuntin (Ul. Diaz 4): do 2. februarja 1999 razstavlja Elío Caredda. Urnik: od 11. do 13. ure in od 16.30 do 20. ure. Ob ponedeljkih in praznikih zaprto.

APT (Ul. san Nicolò, 20): Cesare Serafino, razstavlja do 23. januarja. Urnik: od ponedeljka do petka od 9. do 19. ure, ob sobotah od 9. do 13. ure. Ob nedeljah in praznikih pa je razstava zaprta.

Galerija N. Bassanese, (Trg Giotti 8, I. nad.): do 10. februarja razstavlja Giuliano Dal Molin, Maria Morganti in Federico Rizzi. Razstava je odprta od torka do petka od 17. do 20. ure.

Art Gallery (Ul. s. Servolo, 6): do 30. januarja VIII. državna razstava »mini okvirjev 1999«. Urnik: ob delavnikih od 10.30 do 12.30 in od 17.00 do 19.30. Ob praznikih zaprto.

Galerija Cartesius (Ul. Marconi 16): do 23. januarja, graficna razstava italijanskih umetnikov. Urnik: od torka do sobote od 10.30 do 12.30 ter od 16.30 do 19.30.

Državna knjižnica (palaca Morpurgo, Osirek pa-

peza Janeza XXIII, 6): razstava o zivljenju Giuseppeja De Morgia. Odprta bo do 28. februarja in sicer od 9.00 do 18.30.

NABREŽINA

V Kamnarski hiši Iga Grudna (Nabrezina 158) bo v petek, 22., soboto, 23. in v nedeljo, 24. januarja na ogled razstava z naslovom Kreativne Silnice. Razstavlja jo člani KUD Magnet. Urnik: od 10. do 12. in od 16. do 20. ure. Otvoritev bo v četrtek, 21. januarja ob 20. uri.

GORICA

Goriški pokrajinski muzeji, Borgo Castello 13: Razstava »1918 leto zmage«, bo odprta do 28. februarja 1999 in sicer vsak dan razen ob ponedeljkih od 10. do 18. ure.

VIDEM

Nekdanja cerkev sv. Franciska: velika razstava o neolitiku z naslovom »Bilo je pred 7000 leti ... Prvi kruh«. Razstava bo odprta do 2. maja in sicer vsak dan, razen ponedeljkov od 9. do 12.30 in od 15.30 do 19. ure.

VENETO

BENETKE

Palaca Grassi: do 16. maja 1999, bo na ogled razstava o kulturi Majeve.

Muzej Correr, Napoleonska hala: do 7. marca 1999 bo odprta razstava »Benetke 48«. Razstava bo odprta od 9. do 17. ure.

SLOVENIJA

KOPER

Pretorska palaca: do 17. januarja bo odprta razstava, kultura Aalto.

PORTOROŽ

Avditorij: do 19. januarja razstavlja dekorativna stekla Marko Jezernik. Urnik: od 9. do 12. ure ob delavnikih ter v casu večernih prireditiv.

ŠTANJEL

Galerija Lojzeta Spacala in Kraske hise: razstava Goriskega muzeja. Odprta ob petkih, sobotah in nedeljah od 11. do 16. ure.

NOVA GORICA

Mestna Galerija Nova Gorica: do 31. januarja bo na ogled razstava umetnice Klementine Golja »Slike«. Urnik: ob delavnikih od 10.00 do 18.00 ure in ob sobotah in nedeljah od 13.00 do 17.00 ure.

AJDOVŠČINA

Pilonova galerija: stalna razstava slikarja in fotografa Vena Pilon. Urnik: od ponedeljka do petka, od 10.00 do 12.00 in od 14.00 do 17.00.

Pilonova galerija: Ivan Cargo, spominska razstava ob 100-letnici rojstva. Urnik: od torka do petka med 10. in 12. ter 14. in 17. uro, v soboto in nedeljo med 15. in 18. uro, zaprto ob ponedeljkih in praznikih.

LIPICA

Kobilarna Lipica - ogled stalne razstave v Galeriji Avgusta Cernigoja je možen ob urah ogleda kobilarne.

KROMBERK

Grad Kromberk: na ogled so lapidarij, galerija starejše umetnosti, kulturnozgodovinski oddelek in galerija primorskih likovnih umetnikov.



RAI 3 slovenski program

Za Trst: na kanalu 40 (Ferlugl) in 64 (Milje)

Za Gorico: na kanalu 69 (Vrh Sv. Mihaela)

20.25 Ilustrirana pravljica: Mucek in miska

20.30 TV dnevnik, nato Sportna tribuna

20.55 Dokumentarec: Krasko podzemlje

RAI 1

6.00 Euronews

6.40 Nan.: Corsie in allegria

7.30 Otroški variete: La Banda dello Zecchino - Aspetta la banda! (vodita Alessandra Bellini, Marco Di Buono), vmes risanke

8.00 Variete: Plavo drevo - Mis

8.30 Variete: La Banda dello Zecchino, vmes risanke

10.00 Aktualna odd.: Linea verde - Obzorja

10.30 Nabozna oddaja: A sua immagine

10.55 Masa

11.50 Nabozna oddaja: A sua immagine

12.00 Papazev blagoslov in Angelus

12.20 Aktualna odd.: Linea verde - Zelena linija - V živo iz narave (vodi Sandro Vannucci)

13.30 Dnevnik

14.00 Nedeljski variete: Domenica in (vodijo Giancarlo Magalli, Tullio Solenghi, Elisabetta Ferracini, vmes (16.20) sportna oddaja Solo per i finali

18.00 Dnevnik

18.10 SPort: 90. minuta

19.30 Vremenska napoved

20.00 Dnevnik

20.35 Sport

20.45 Nan.: Un medico in famiglia - Zdravnik v družini (i. G. Scarpati, Lino Banfi, Claudia Pandolfi)

22.40 Dnevnik

22.45 Glasb. odd.: Taratata (vodi Enrico Silvestrini)

23.40 Aktualno: Centrifuga - Parole a 360 gradi

0.15 Nočni dnevnik

0.30 Zapisnik, horoskop, vremenska napoved

RAI 2

7.05 Jutranja odd.: In famiglia - V družini (vodita Tiberio Timperi, R. Capua)

7.00 7.30, 8.00, 9.30 Dnevnik

10.05 Variete: Nedeljski Disney

11.10 Nanizanka

11.30 Variete: Ventanni (vodi Simonetta Martone)

13.00 Dnevnik

13.25 TG2 Motorji, vreme

13.45 Sport: Quelli che la domenica..., 14.25 Quelli che il calcio...

16.30 SPort: Stadio sprint

17.20 Nan.: Hunter

18.05 Aktualno: Tg2 Dosje

18.55 Vremenska napoved

19.00 Sport: Domenica sprint, vmes boks, Tyson-Botha, IP v kosarki

20.15 SP v smucanju: moski slalom

20.30 Dnevnik Tg2

20.50 TV film: Amore ferito - Lady Killer (thriller, ZDA '95, i. J. Light)

22.25 Sportna nedelja

23.35 Dnevnik

23.50 Rubrika o zidovski kulturi: Sorgente di vita

0.20 Vremenska napoved, sport, 1.25 poročila

1.35 SP v ciklokrosu

RAI 3

6.00 Aktualno: Fuori orario

8.35 Vabilo na koncerte Rai 3

9.25 SP v smucanju: zenski slalom, 1. tek, 12.10 2. tek

10.30 Film: Il molto onorevole ministro (kom., ZDA '61, i. R. Russell)

12.00 Aktualno: TeleCamere

13.00 Nan.: Charlie Grace

14.00 Dezelni dnevnik, vreme, 14.15 dnevnik

14.25 Film: Herbie il maggiolino sempre più matto

16.00 Film: I figli del deserto (kom., ZDA '34)

17.00 Film: Ghostbusters 2 (fant., ZDA '89)

18.50 Vreme, dnevnik, dezelne vesti i, sportne vesti

20.00 Aktualno: Tisoč in ena Italija, 20.30 Blob

20.45 Aktualna odd. o zdravju: Elisir

22.30 Dnevnik, dezelne vesti

22.55 Dok.: Alfabeto italiano, 23.55 TeleCamere

0.25 Dnevnik, vreme

0.40 Fuori orario, film: Segreti segreti (dram., It. '84)

RETE 4

6.00 Nan.: Un volto, due donne, 6.50 Regina

7.40 Pregled tiska

8.30 Nedeljski koncert

9.30 Aktualno: La domenica del villaggio

10.00 Masa

10.45 La domenica del villaggio

11.30 Dnevnik

12.30 Aktualna oddaja o okolju in ekologiji: Melaverde

13.30 Dnevnik Tg4

14.00 Film: La gabbia di ferro (krim., ZDA '50)

16.00 Film: L'occhio caldo del cielo (western, ZDA '61)

18.00 Nan.: Agenzia Rockford, vmes (18.55) dnevnik

20.35 Film: 3 giorni per la verità (dram., '95, r. S. Penn, i. J. Nicholson)

22.50 Film: Safe (dram., ZDA '95, i. J. Moore, X. Berkely)

1.10 Pregled tiska

1.30 Film: Tra due risvegli

CANALE 5

6.00 Na prvi strani

8.00 Jutranji dnevnik Tg5

9.00 Nabozna oddaja: Le frontiere dello spirito

9.45 Velike zgodbe Canale 5 - Predstavitev TV filma «Doppio segreto»

10.00 Nan.: Hisa v preriji

12.00 Velike zgodbe Canale 5 (2. del)

12.30 Nan.: Io e la mamma (i. delia Scala, Gerry Scotti)

13.00 Dnevnik

13.30 Nedeljski variete: Buona domenica (vodijo Maurizio Costanzo, Claudio Lippi, Massimo Lopez, Paola Barale, Lauca Laurenti)

18.10 Nan.: Hisa Vianello - Provolone (i. R. Vianello, S. Mondaini)

18.40 Variete: Buona domenica

20.00 Dnevnik TG 5 in vreme

20.30 TV film: Caraibi (pust., It. '98, r. L. Bava, i. Anna Falchi, Remo Girone, M. Adorf, 3. del)

22.40 Variete: Finché c'è Ditta c'è speranza

23.00 Aktualna odd.: Target (vodi Nataša Stefanenko)

23.30 Nonsolomoda

0.00 V parlamentu, 1.05 nočni dnevnik

1.00 Film: L'assassino di Rillington Place n. 10 ('70)

ITALIA 1

6.30 Otroški variete, vmes nan. in risanke Jetsons, Batman, itd. ter variete Bim Bum Bam

10.35 Risanke: Tom & Jerry

11.00 Nan.: Kirk - Cudna dvojica

11.30 Variete: Mai dire gol

12.25 Odprti studio

12.45 Sport: Vodič nogometnega prvenstva

13.30 Nan.: Tequila in Bonetti

14.30 Film: Innamorarsi (kom., ZDA '84, i. Meryl Streep, Robert De Niro)

16.40 Film: Nient' altro che guai (kom., ZDA '91, rr. Dan Aykroyd, i. Chevy Chase, Demi Moore)

18.30 Odprti studio

19.00 Risanke

20.00 Variete: Benny Hill Show

20.30 Mai dire gol

21.30 Nan.: X-Files - Vampiri (i. David Duchovny)

22.30 Sportna odd.: Pressing

0.20 Italija 1 sport, 1.00 Sport studio

1.45 TV film: Il divo della porta accanto (kom., Fr. '94, i. Dominique Michel, Martin Drainville)

3.30 TV film: Il ragazzo dal kimono d'oro (pust., It.-ZDA '92)

TELE 4

14.00 Palm Spring

17.00 Automobilissima

17.30 Od A do Z

19.15 Nedeljski sport

20.30 Nan.: Get Smart

21.00 Festival tržške popevke

22.45 Nedeljski sport

23.30 Film: La donna del ritratto (kom., '44, r. F. Lang)

MONTECARLO

12.45 18.45, 20.40, 22.40. 1.50 dnevnik

9.15 SP v smucanju, zenski slalom, 1. tek, 11.45 2. tek, 10.10 moski slalom, 1. tek, 12.45 2. tek

14.20 Film: James Bond 007 - Moonraker (i. R. Moore)

16.30 Film, ki ste ga vi izbrali

19.00 Sport: Goleada

22.00 Processo per direttissima

23.50 Film: Bandiera gialla (dram., ZDA '50)

Slovenija 1

7.55 Napovedniki

8.00 Nan.: Mumini, 8.25 Tabaluga, 8.50 Srebnoglavi konjič, 9.15 Telerime, 9.20 Zares divje zivali: Obesenjaški primati

9.50 Ozare

9.55 Veliki skladatelji: Bach

11.00 Dok.: Gospodarji zivali

11.30 Obzorja duha

12.00 Ljudje in zemlja

12.30 4 x 4

13.00 Poročila, vreme, sport

13.20 Slov. komorni zbor

13.50 Sou bo sel, 14.50 Pajčevina

15.20 TV Poper

16.00 Trik trak

16.30 Parada plesa

17.00 Po domače

18.00 Obzornik, vreme, sport

18.10 Alpe-Donava-Jadran

18.40 Okus po cvetju

19.15 Risanke, 19.20 Loto

19.30 TV Dnevnik, vreme, sport

20.00 Zoom

21.35 Večerni gost

22.30 Poročila, vreme, sport

23.00 M. Fonteyn predstavlja: London Festival Ballet

0.05 Trik trak

0.35 Parada plesa

1.05 Okus po cvetju

TV PRIMORKA

8.00 16.55 Videostrani

16.55 Videospot dneva

17.00 Kosarka: Nova Gorica - Kemoplast

18.10

19.30 Videostrani

20.00 Misel dneva

20.05 Reportaža: Sveti Anton

20.40 Gostja: Simona Weiss, TV Pika

21.25 Problemska konferenca o malem gospodarstvu

Slovenija 2

8.00 Vremenska panorama

10.10 Napovedniki

10.15 Rolada

9.25 SP v smucanju: zenski slalom, 1. tek, 12.10 2. tek, 10.10 moski slalom, 1. tek, 13.10 2. tek

10.30 Film: Zgodbe divjine: Kazan (Kan.-Fr.)

12.00 TV prodaja

12.30 Varni, 13.00 Sport

12.55 SP v smucarskih skokih

15.15 Namizni tenis (EL, M)

15.45 SP v biatlonu (M + Z): Slovenija - Belorusija

19.30 Videoring s Sergejo

20.00 TV nad.: Ipavci (r. Fran Zizek, i. J. Zupan, 2. del)

21.15 Dok.: Vatikan, moč pappežev - Pij 12. in holokavst (Nemcija, 2. del)

22.10 Sport v nedeljo

22.55 Nan.: Murphy Brown (20.)

23.20 Film: Deveti dan (Francija)

Koper

11.45 SP v smucanju: zenski slalom, 1. tek, 12.15 2. tek, 12.50 moski slalom, 1. tek, 13.15 2. tek

14.00 Euronews

14.40 Shogun

15.10 Film: Backroads (ZDA '81, r. M. Ritt, i. S. Field)

16.40 Odmev, 17.10 Folkfest '98

18.00 Program v slov. jeziku

19.00 TV dnevnik, sport

19.30 Risanke, 20.00 Vesolje je..., 20.30 Istra in...

21.00 TV nan.: Liszt (1. del)

22.00 Vsedanes - TV dnevnik

22.05 Sportna nedelja

22.15 Svet v 1998

23.05 Triestango (1. del)

Horoskop

zapisal B. R. K.



OVEN 21. 3. - 20. 4.: Tisto, kar vas je prejšnji teden najbolj razjezilo, boste rešili elegantno, brez pretiranega truda. V prihodnjih dneh boste razmišljali o vsem mogočem. Ljubezen: dobro.



BIK 21. 4. - 20. 5.: Postalo vam je žal, ker ste svoje načrte obesali na velik zvon, se preden ste se prepirali o njihovi možnosti, da se uresničijo. V ljubezni boste prisegli na svobodne odnose.



DVOJČKA 21. 5. - 21. 6.: Tezko boste ostali zvesti svojemu delu, saj vas bo srce vleko svobodi naproti. Čim bo mogoče boste pobegnili od ustaljenega ritma življenja.



RAK 21. 6. - 22. 7.: Pred vami je čustveno dokaj naporen teden. Obnovili boste pogovor s partnerjem, ki je v vas pustil občutek nedorečenosti. Napolnili boste svoje denarne zaloge.



LEV 23. 7. - 23. 8.: Čeprav vas delo ne preganja več toliko, v prihodnjem tednu ne boste našli prave volje in energije za različne aktivnosti v prostem času. Počivajte in pazite na zdravje.



DEVICA 24. 8. - 22. 9.: Sami nase se boste jezili, saj ste si spet nakopali preveč dela. Res je, da morate zdaj svoje obljube izpolniti, drugič pa si skušajte delo bolj porazdeliti.



TEHTNICA 23. 9. - 22. 10.: Polni ste energije, zato se boste v prihodnjem tednu izvrstno počutili. Sledite svojim željam in prosti čas preživite čim bolj razgibano. Ljubezen: dobro.



ŠKORPIJON 23. 10. - 22. 11.: Doma se boste odlično počutili, če boste znali poskrbeti za nekoliko bolj razgibano vzdušje. Presenetite svoje domače z eksotičnim kosilom.



STRELEC 23. 11. - 21. 12.: Pred vami je zelo razgiban in naporen delovni teden. Potrebovali boste natančno pripravljen razpored opravil, saj na dveh mestih hkrati ne boste mogli biti.



KOZOROG 22. 12. - 20. 1.: Prilagodite se okoliscinam, slepo vztrajanje pri svojih načelih se vam tokrat ne bo obrestovalo. Morda je nastopil pravi čas, da malce razmislite o sebi.



VODNAR 21. 1. - 19. 2.: Merkur, Sonce, Venera, Jupiter in Uran v vašem ozvezdju vas napolnjujejo z energijo, veseljem in ustvarjalnim nabojem. Sreča vas bo spremljala na vseh področjih.



RIBI 20. 2. - 20. 3.: Potrebovali boste veliko časa za počitek. Občutek imate, da morate razčistiti s tisoč vprašanji, ki glodajo vašo dušo. Pri tem pozabljate, da preprostih rešitev ni.

RADIO

Radio Trst A

8.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 14.00, 17.00 Poročila; 8.20 Koledar; 8.30 Kmetijski tednik; 9.00 Maša iz cerkve v Rojanu; 9.45 Pregled slov. tiska; 10.00 Mladinski oder; Strahek (dram. Z. Tavčar, r. M. Prepeluh); 10.40 Veselo po domače; 11.00 Za smeh in dobro voljo; 11.15 Soft music; 11.30 Nabozna glasba (i. Florjanc); 11.45 Vera in naš čas; 12.00 Slovenski obzorik; 13.20 Glasba po željah; 14.00 Deželna kronika; 14.10 Mala scena: Ljudje ob cesti (M. Lipovec, r. J. Peterlin); 14.50 Potpuri; 15.30 Šport in glasba; 17.00 Z naših prireditev (1. del); 18.05 Z naših prireditev (2. del); 19.20 Napovednik.

Radio Opčine

11.30, 15.10, 17.10 Poročila v slov.; 8.30, 12.30, 18.30 Poročila v ital.; 9.30 Zmo v etru (pon., vsakih 14 dni); 10.30 Nedeljska matineja ali Jutranji val; 14.00 Radio gol.

Radio Koper

(slovenski program)

(SV 549 kHz, UKV 88,6 - 98,1 - 100,3 - 100,6 - 104,3 - 107,6 MHz)

8.30, 10.30, 17.30 Poročila; 12.30, 19.00 Dnevnik; 7.15 Otvoritev; 7.30 Kmetijska oddaja; 7.45 Po domače; 8.00 OKC obveščajo; 8.30 Jutranjik, osmrtnice; 9.30 Pesem tedna; 10.00-11.00 Primorski kraji in

ljudje; 11.30 Glasba po željah; 12.30 Primorski dnevnik; 14.00 Du jes?!; 14.30 Šport in glasba; 15.30 DIO; 17.30 Osmrtnice; 19.00 Dnevnik; 20.00 Večer večnozelenih; 22.00 Zrcalo dneva, nato iz naše disko-teke.

Radio Koper

(italijanski program)

8.30, 10.30, 13.30, 17.30 Poročila; 7.15, 12.30, 19.30 Dnevnik; 7.30 Horoskop; 7.45 Dalle letture...; 9.30 V knjigarnah; 10.00 Kino-Gledališče; 10.30 Modri val; 11.00 Ob 11-ih; 12.00 Glasba po željah; 12.30 Šport; 12.55 Pesem tedna; 13.40 Bella Bellissima; 14.00 Ferry sport; 18.00 Lestvica LP; 18.00 Italijanska pripoved; 19.25 Sigla single; 19.28 Vreme, dnevnik, šport; 20.00 RMI.

Slovenija 1

5.00, 6.00, 8.00, 9.05, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 17.00, 23.00 Poročila; 19.00 Dnevnik; 6.50 Duhovna misel; 7.00 Kronika; 8.05 Igra za otroke; 9.05 Sledi časa; 9.35 Kvizi bizi; 10.05 Reprizá; 11.05 Poslušalci čestitajo; 12.05 Na današnji dan; 13.25 Za naše kmetovalce; 15.30 DIO; 16.00 Pod lipo domačo; 17.05 Reportaža; 17.35 Klasika; 18.05 Igra; 18.35 Zbori; 19.45 Lahko noč, otroci; 20.00 V nedeljo večer; 22.00 Zrcalo dneva; 22.30 Informativna odd.; 23.05 Literarni nočno.

Slovenija 2

5.00, 6.00, 7.30, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 12.30, 14.30, 16.30, 17.30 Poročila; 19.00 Dnevnik; 7.00 Kronika; 8.40 Prireditve; 9.35 Popevki tedna; 10.00 Gori, doli; 10.35 Gost; 13.00 Šport, vmes: Gost izbira glasbo, zimzelene melodije, nogomet; 15.30 DIO; 16.05 Popevki tedna; 18.00 Morda niste vedeli; 18.45 Črna kronika; 19.30 Top albumov; 20.30 Študentski rock; 21.30 Na piedestal; 22.00 Zrcalo; 22.30 Koncertni piedestal.

Slovenija 3

8.00, 10.00, 11.00, 13.00, 14.00, 18.00 Poročila; 7.00 Kronika, šport, vreme, promet; 8.05 Na poljani jutro; 8.30 Preludij; 9.00 Maša; 10.05 Solisti in orkestri; 10.40 Izbrana proza; 13.05 Kvartet Frankolovčani; 14.05 Humoreska; 14.35 Opemo popoldne; 15.30 DIO; 16.05 S prijatelji glasbe; 18.05 Spomini, pisma, potopisi; 19.30 Cerkvena glasba; 20.00 Sedmi dan; 20.15 Opera in komorna glasba; 22.05 Literarni portret; 22.30 Orgelska glasba.

Radio Koroška

6.08-7.00 Dobro jutro, Koroška-Guten Morgen, Kärnten; 6.20 Duhovna misel (mag. Martin Dovjak); 18.00-18.30 Dogodki in domovi; - 13.30 ORF 2. Radio Agora: dnevno 10.00-14.00/18.00-2.00; Radlo Korotan: dnevno 2.00-10.00/14.00-18.00.

RAI 3 slovenski program

Za Trst: na kanalu 40 (Ferlugi) in 64 (Milje)
Za Gorico: na kanalu 69 (Vrh Sv. Mihaela)

20.25 Prijateljica lutka (pripravlja Nerina Svab)
 20.30 TV DNEVNIK, nato Sportna tribuna

RAI 1

6.00 Euronews
 6.30 Jutranji dnevnik
 6.50 Jutranja oddaja Unomatina (vodita Antonella Clerici in Luca Giurato), vmes (7.00, 7.30, 8.00, 8.30, 9.00, 9.30) dnevnik, 7.35 gospodarstvo
 9.50 Film: Spia in ostaggio (krim., ZDA '93, i. George Hamilton)
 11.30 Dnevnik
 11.35 Aktualna oddaja: La vecchia fattoria (vodita L. Sardella in J. Majello)
 12.25 Vreme in kratke vesti
 13.30 Dnevnik, 13.55 Gospodarstvo
 14.05 Nan.: Il tocco di un angelo - Ocetovi grehi
 15.00 Dok.: Kvarkov svet
 15.20 Aktualno: Evropski dnevi
 15.50 Mladinski variete: Solletico, vmes risanke Sandokan in nan. Zorro
 17.35 Danes v parlamentu
 17.45 Aktualna odd.: Prima - Predvsem kronika (vodi David Sassoli)
 18.00 Dnevnik
 18.35 Variete: In bocca al lupo! (vodi Carlo Conti)
 19.30 Vremenska napoved
 20.00 Dnevnik
 20.35 Aktualna odd.: Il fatto
 20.40 Variete: La Zingara
 20.50 Film: French Kiss (kom., ZDA '95, r. L. Kasdan, i. Meg Ryan, Kevin Kline)
 Dnevnik
 22.30 Aktualna odd.: Porta a porta
 0.15 Nočni dnevnik, zapisnik, horoskop, vreme
 0.15 Aktualna odd.: Il grillo, Aforizmi, Potihoma
 1.40 Nan.: Komisar Maigret

RAI 2

7.00 Jutranji Go cart: Risanke
 9.15 Rubrika o protestantizmu
 9.45 Nad.: Quando si ama, 10.05 Santa Barbara
 10.50 Tg2 - Medicina 33
 11.10 Vreme in dnevnik
 11.30 Prestavitev aktualne odd. I fatti vostri, 12.00 I fatti vostri - Vase zadeve
 13.00 Dnevnik
 13.30 Tg2 - Navade in družba, 13.45 Tg2 Zdravje
 14.00 Aktualna odd.: Ljubim zivali
 14.40 Variete: Ci vediamo in TV (vodi Paolo Limiti)
 16.00 Aktualno: Kronika v živo, vmes (16.30, 17.15) poročila
 18.10 Vremenska napoved, kratka poročila, sport
 18.40 Sereno variabile
 19.05 Nan.: Squadra Speciale Cobra
 20.00 Loto ob 8-ih
 20.30 Vecerni dnevnik
 20.50 Nan.: Inspektor Derrick
 23.05 Aktualna odd.: Pinocchio
 23.45 Dnevnik, v parlamentu, vremenska napoved
 0.40 Film: Uno a te, uno a me, uno a Raffaele (It. '94)

RAI 3

6.00 6.30, 7.00, 7.30 dnevnik
 8.30 Dok.: Velika zgodovina Risanke
 10.30 Aktualne oddaje
 12.00 Dnevnik, 12.15 Sport
 12.20 Aktualno: Telesogni, 13.00 Media/Mente, 13.40 Tisoc in ena Italija
 14.00 Dezelne vesti, dnevnik
 14.50 Tgr - Leonardo
 15.00 Pravljiice in risanke
 15.50 Sport: nogomet B in C lige, ciklokros
 17.00 Dok.: Geo & Geo
 17.50 Vremenska napoved
 18.30 Nad.: Un posto al sole
 19.00 Dnevnik, dezelne vesti, dezelni sport, vreme
 19.55 Variete: Blob
 20.00 Nan.: Supermañ
 20.50 Aktualno: Turisti per caso - Naključni turisti
 22.40 Dnevnik, dezelne vesti
 23.05 Aktualno: Milano - Roma (E. Fede - P. Brosio)
 0.00 Aktualna odd.: o filmih: Appuntamento al buio
 0.30 Dnevnik, pregled tiska
 1.20 Fuori orario: Pred 20 leti
 2.10 Nan.: Star Trek

RETE 4

6.00 Nad.: Un volto due donne, 6.50 Regina, 8.50 Guadalupe
 8.30 Pregled tiska
 9.45 Nad.: Alen, 10.45 Febbre d'amore
 11.30 Dnevnik
 11.40 Aktualno: Forum
 13.30 Dnevnik
 14.00 Kviz: Kolo sreče
 15.00 Nad.: Sentieri - Steze
 16.00 Film: Il padre della sposa (kom., ZDA '50, i. S. Tracy, E. Taylor)
 18.00 Kviz: OK, il prezzo è giusto
 18.55 Dnevnik in vreme
 19.30 Nan.: Colombo
 20.40 TV film: La culla vuota (dram., ZDA '97, i. Scott Reeves, Martha Byrne)
 22.40 Film: La notte dei generali (krim., VB '67, i. P. O' Toole, O. Sharif)
 1.35 Pregled tiska
 2.00 Film

CANALE 5

6.00 Na prvi strani, vreme
 8.00 Jutranji dnevnik Tg5
 8.45 Aktualna odd. o dobrem pocutju: Vivere bene
 10.00 Variete: Maurizio Costanzo Show
 11.25 Nan.: Un detective in corsia (i. Dick Van Dyke, Scott Baio), 12.30 Nonno Felice
 13.00 Dnevnik TG 5
 13.30 Aktualno: Sgarbi quotidiani
 13.45 Nad.: Beautiful
 14.15 Aktualna oddaja: Uomini e donne - Moski in zenske
 15.45 TV film: Una moglie in trappola (thriller, ZDA '98, i. Jayne Brook, Lindsay Frost)
 17.45 Aktualna oddaja: Verissimo (vodi Cristina Parodi)
 18.35 Variete: Passaparola (vodi Gerry Scotti)
 20.00 Dnevnik TG 5
 20.30 Variete: Striscia la notizia (vodita Ezio Greggio in Enzo Iacchetti)
 21.00 Film: Die Hard - Duri a morire (pust., ZDA '95, i. Bruce Willis, Jeremy Irons, Samuel L. Jackson)
 23.30 Variete: Maurizio Costanzo Show
 1.00 Nočni dnevnik
 1.30 Striscia la notizia

ITALIA 1

6.10 Nan.: Happy Days
 6.40 Otroški variete, vmes nanizanke in risanke
 9.20 Nan.: Mac Gyver
 10.15 Film: A piedi nudi nel parco (kom., ZDA '67, i. Robert Redford, Jane Fonda)
 12.20 Odprti studio, 12.25 Sport, 12.50 Fatti e misfatti
 13.00 Nan.: Baby Sitter (i. W. Aames, Scott Baio)
 13.30 Risanke
 14.20 Variete: Colpo di fulmine, 15.00 Fuego!
 15.30 Nan.: Beverly Hills
 16.00 Variete za najmlajše Bim Bum Bam, risanke
 17.30 Nan.: Baywatch
 18.30 Odprti studio, vreme, 18.55 Sport studio
 19.00 Nan.: Plavolaska za očetata, 19.30 Tata
 20.00 Glasb. odd.: Sarabanda
 20.45 Film: Da grande (kom., It. '87, i. Renato Pozzetto, Yoska Versari)
 22.35 Sportna oddaja: Controcampo
 0.35 Odprti studio, 1.00 Sport studio
 1.55 Film: Golia alla conquista di Bagdad (pust., It. '64, i. R. Stevens)

TELE 4

19.30 16.45, 23.00, 1.30 Dogodki in odmevi
 13.35 Kosarka: Muller Verona - Pall. GO, 15.15 Fabriano Basket - Lineltex TS
 17.30 Sport
 20.30 Perugia - Udinese
 23.30 Sportna oddaja
 1.45 Testimone di mezzanotte

MONTECARLO

12.35 19.45, 22.40, 1.10 Dnevnik
 11.00 Specialmente tu
 11.35 Nan.: Agencija Rockford, 13.05 Quincy
 14.00 Film: Bandiera gialla (dram., ZDA '50)
 16.15 Variete: Tappeto volante
 19.15 Nanizanka
 20.40 Sport: Biscardi jev proces
 23.10 Glasba: Roxy Bar
 2.15 Film: Nerone (kom., It. '76, i. Pippo Franco)

Slovenija 1

7.55 Marketing
 8.00 Vremenska panorama
 8.55 Napovedniki
 9.00 TV prodaja
 9.30 Tedenski izbor.
 Dok. nanizanak: Macke in psi (Nizozemska), 9.40 Rdeči grafit, 10.20 lutkovna nan.: Zvezdica (8. epizoda), 10.45 dok. serija: Izzivi prihodnosti 18. del), 11.10 Oddaja TV Maribor: Na vrtu, 11.35 dok Velike roman- ce 20. stoletja, 12.00 Alpe-Donava-Jadran, 12.30 Utrip, 12.45 Zrcalo tedna
 13.00 Poročila, vreme, sport
 13.10 Vremenska panorama
 13.35 Vecerni gost: R. Jackson
 14.30 Zoom
 16.00 Dober dan, Koroska
 16.30 Po Sloveniji
 17.00 Radovedni Tacek: Terasa
 17.20 Dok. nanizanka: Zares divje zivali - Obesenjaski primati (19. del)
 17.40 Risanka: Volkovi, carovnice in velikani
 18.00 Obzornik, vreme, sport
 18.10 Recept za zdravo življenje
 19.00 Zrebanje 3 X 3 plus 6
 19.15 Risanka
 19.30 TV dnevnik, vreme, sport
 20.05 Nan.: Komisar Rex (Avstrija, i. Thobias Moretti)
 21.00 Gore in ljudje
 22.00 Odmevi
 22.25 Univerzitetni razgledi
 22.30 Kultura, vreme, sport
 22.50 Omizje: Kam in kako z odpadki
 0.00 Film: Rdeči znak hrabrosti (ZDA 1951, r. John Huston, i. Audie Murphy, Bill Mauldin, Joh Dierkes)

TV PRIMORKA

8.00 17.00 Videostrani
 17.00 Videospot dneva
 17.05 Reportaza: Sveti Anton
 17.35 Brez sminke: Simona Weiss
 18.20 Malo gospodarstvo
 19.30 Videostrani
 20.00 Dnevnik, vreme
 20.25 Iz tiska - Misel dneva
 20.30 Ples na vodi
 20.40 Sportni ponedeljek
 21.40 Adrenalin za vsak dan: Jadralno padalstvo
 22.00 Festival Brezice 98
 22.30 Dnevnik TV Primorka

Slovenija 2

8.45 0.25 Teletekst
 9.00 Vremenska panorama
 10.00 Sobotna noč: Koncert Dire Straits
 12.00 Nad.: Črni in beli (Svedska, 2. del)
 12.25 Nanizanka: Davis, ravnatelj (ZDA, 8. ep.)
 12.50 Dokumentarna serija: Moski in zenske (VB, 2. del)
 13.50 Dokumentarna serija: Vatikan, moč papežev - Janez XIII. in prelom (Nemcija, 2. del)
 14.40 Euronews
 15.45 TV prodaja
 16.15 Film: Rdeči znak hrabrosti (ZDA 1951, r. Joh Huston, i. Audie Murphy)
 17.25 Varni
 18.00 Nan.: Zenska mojega življenja (Sp., zadnja epizoda)
 19.00 Stafeta mladosti
 20.00 Gospodarska panorama: Test in atest
 21.00 Cik cak
 21.30 Studio City
 23.00 Brane Roncel izza odra

Koper

15.00 Euronews, 16.00 Risanke
 16.30 Triestango (1. del)
 17.00 Vesolje je ...
 17.30 Istra in...
 18.00 Program v slovenskem jeziku: Sportna mreža
 18.45 Primorska kronika
 19.00 Tv Dnevnik, vreme, sport
 19.30 Otroška odd.: Gugalnica
 20.00 Slovenski magazin
 20.30 Evropski kulturni magazin: Alica
 21.00 Osebnosti našega časa
 22.00 Vsedanes - TV dnevnik
 22.15 Euronews
 22.30 Program v slov. jeziku: Sportel - Oddaja o zamejskem sportu in sportnikih
 23.30 Primorska kronika
 23.45 Sportna mreža

RADIO

Radio Trst A

7.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 8.00, 10.00, 14.00, 17.00 Poročila; 7.20 Dobro jutro po naše, vmes Koledar; 8.00 Dezelna kronika; 8.10 Sprehodi po tržaskih predmestjih; 8.50 Soft music; 9.15 Odprta knjiga: Vnuki (L. Adamič, r. M. Sosič, 22. del); 9.30 Glasba za vse okuse; 10.10 Koncert s slavnimi izvajalci; 11.00 Aktualnosti na pladnju (pripr. V. Valencić); 12.40 VS Chorus 97; 13.20 Glasba; 13.30 Kmetijski tehnik; 14.00 Dezelna kronika; 14.10 Otroški kotiček; 15.00 Potpuri; 15.30 Vsi ljudje vse vedo (v studiu I. Peterlin); 17.00 Kulturna kronika, nato Mi in glasba: Simf. orkester RTVS; 18.00 Znanstveno raziskovanje: Je to veliki brat?; 18.15 Priljubljene melodije; 19.20 Napovednik.

Radio Općine

8.30, 12.30, 18.30 Poročila v ital.; 11.30, 15.10, 17.10 Poročila v slov.; 10.30 Matineja; 13.00 Samo za Vas - Ostali Trst (pon.); 20.30 Loža v operi - Un palco all' opera.

Radio Koper

(slovenski program)

6.30, 8.00, 8.30, 9.30, 10.30, 13.30, 14.30 Poročila; 12.30, 17.30, 19.00 Dnevnik; 6.15 Dobro jutro; 6.30 Osmrtnice; 7.00 Jutranjik; 7.30 Noč in dan; 8.00 Pregled tiska, vreme; 8.50 Kulturni koledar; 10.00 Na rešet; 11.00 Pregled športnih dogodkov; 13.00 Daj, povej, razve-

drilna odd.; 15.30 DIO; 16.15 Glasba po željah; 17.30 Primorski dnevnik; 18.00 Bla bla radio; 19.00 Jingle; 20.00 Modri abonma; 22.00 Zrcalo dneva; do 0.00 Iz diskoteke.

Radio Koper

(italijanski program)

6.15, 8.30, 9.30, 10.30, 13.30, 14.30, 16.30, 17.30 Poročila; 7.15, 12.30, 15.30, 19.30 Dnevnik; 6.00 Almanah; 8.05 Horoskop; 8.15 3X3; 9.15 Govorimo o; 10.00 Pregled tiska; 10.05 Sigla single; 11.00 Lantinskoameriški Ola; 11.15 Dialogi; 11.45 Mi in vi; 12.55 pesem tedna; 13.07 Čestitke; 13.00 L'una blu; 13.55 Moj dom tvoj dom; 14.10 Živeti danes; 14.45 Vse o šoli; 18.00 Magic bus; 18.45 Na sceno; 19.25 Sigla single; RMI.

Slovenija 1

5.00, 6.00, 6.30, 7.30, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 14.00, 17.00, 18.00, 23.00 Poročila; 19.00 Dnevnik; 6.45 Dobro jutro, otroci; 8.05 Radio plus; 9.45 Ringaraja; 10.00 Varnostna kultura; 10.30 Pregled tiska; 12.05 Na današnji dan; 12.30 Kmetijski nasveti; 15.00 Radio danes; 15.30 DIO; 17.05 Ob 17-ih; 18.20 Zunanje politični feljton; 19.45 Lahko noč, otroci; 20.00 Sotočja; 21.05 Melodije po pošti; 22.00 Zrcalo dneva; 22.30 Informativna odd.; 22.40 Etnofonija; 23.05 Literarni nočno; 0.00 Poročila.

Slovenija 2

5.00, 6.00, 6.30, 7.30, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 12.30, 14.30, 16.30, 17.30 Poročila; 19.00 Dnevnik; 8.10 Poslovne zanimivosti; 8.40 Koledar prireditel; 9.35 Popevki tedna; 10.00 Strokovnjak svetuje; 13.45 Gost izbira glasbo, kulturne drobtinice; 14.45 Zagon; 15.30 DIO; 16.15 Popevki tedna; 17.00 Hip hop galerija; 18.00 Vroče hladno; 18.45 Črna kronika; 19.30 Popularnih 40; 21.00 Telstar; 22.00 Zrcalo dneva; 22.30 V soju žarometov; 23.15 Mala nočna filmska.

Slovenija 3

7.00, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 18.00, 22.00 Poročila; 10.05 Kulturna panorama; 11.05 Čas in glasba; 13.05 Repriža; 13.30 Zbori; 14.05 Izobraževalni pr.; 15.00 Pihalne godbe; 15.30 DIO, šport; 16.15 Nove glasbene generacije; 17.15 Ekonomska politika; 17.30 Slov. glasb. ustvarjalnost; 18.45 Kulturni globus; 19.30 Operni koncert; 20.00 Dvignjena zavesa; 20.30 Koncert Evroradia; 22.30 Komorni studio; 23.45 Glasba in napoved; 0.00 Poročila.

Radio Koroška

6.08-7.00 Kratek stik; Radio Agora dnevno 10.00-14.00/18.00-2.00; Radio Korotan dnevno 2.00-10.00/14.00-18.00 (105.5 MHz),

Primorski dnevnik

Lastnik: Zadruga Primorski dnevnik s o.z. - Trst
 Izdajatelj: DZP - PRA.E d.o.z. - Družba za založniške pobude
 Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040 7786380, fax 040 7786381

Tisk: EDIGRAF, Trst

Odgovorni urednik: BOJAN BREZIGAR

Redakcija: Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040 7786300, fax 040 772418
 Gorica, Drevored 24. maja 1, tel. 0481 533382, fax 0481 532958
 Dopisništva: Cedad, Ul. Ristori 28, tel. 0432 731190, fax 0432 730462
 Celovec, Wulfengasse 10/H, tel. 0463 318510, fax 0463 318506

Internet: <http://www.primorski.it/>
 e-mail: redakcija@primorski.it

Prodajno naročninska služba
 Italija: Trst, Ul. Montecchi 6, tel. 040 7786300, fax 040 772418
 Gorica, Drevored 24. maja 1, tel. 0481 535723 fax 0481 532958

Cene oglasov

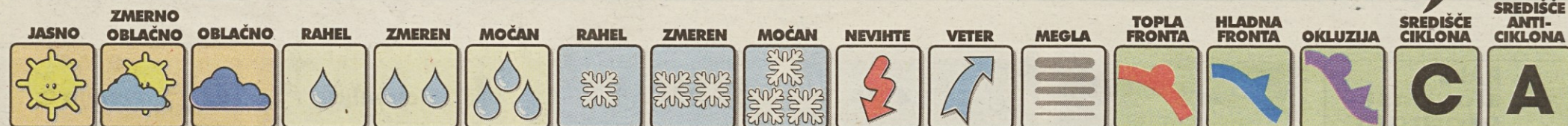
Italija: 1 oglasni modul (sirina 1 stolpec, višina 28 mm) 100.000 LIT, finančni in legalni 150.000 LIT, ob praznikih povisek 20%; mali oglasi 1000 LIT beseda; osmrtnice, zahvale in sozolja po formatu. IVA 20%

Cena: 1.500 LIT - 100 SIT
 Naročnina za Italijo 480.000 LIT
 Poštni t.r. PRAE DZP st. 11943347

Letna naročnina za Slovenijo 22.000 SIT plačljiva preko
 DISTRIEST, Partizanska 75, Sezana, tel. 067-32147
 ziro račun 51420-601-27926

Registriran na sodišču v Trstu št. 14 z dne 6. 12. 1948
 Član italijanske zveze časopisnih založnikov FIEG





VREMENSKA SLIKA

Nad Severno Evropo je globoko ciklonsko območje, nad Jadrano in Balkanom pa je območje visokega zračnega pritiska. Z jugozahodnimi vetrovi v višinah k nam priteka razmeroma tople zrak. **OPOZORILO V Julijskih Alpah je velika nevarnost snežnih plazov (4. od petih stopenj).**



DOLŽINA DNEVA

Sonce vzhaja ob 7.40 in
zatonja ob 16.49.
Dolžina dneva 9.09.

LUNINE MENE

Luna vzhaja ob 21.51 in
zatonja ob 10.01.

MORJE

Morje mirno, temperatura morja 9 stopinj C.

PLIMOVANJE

Danes: ob 3.00 najnižje -14 cm, ob 8.46 najvišje 48 cm,
ob 15.39 najnižje -65 cm, ob 22.17 najvišje 36 cm.
Jutri: ob 3.37 najnižje -16 cm, ob 9.21 najvišje 48 cm, ob
16.09 najnižje -65 cm, ob 22.47 najvišje 39 cm.

Vremenska napoved Hidrometeorološkega zavoda R. Slovenije

TEMPERATURE V GORAH

	°C		°C
500 m.....	6	2000 m.....	2
1000 m.....	6	2500 m.....	1
1500 m.....	4	2864 m.....	0

DANES



V hribovitem svetu zahodne Slovenije bo pretežno oblačno, drugod večinoma jasno z občasno zmerno oblačnostjo. Pihal bo jugozahodni veter. **SOSEDNJE POKRAJINE:** Pretežno jasno bo, le v severni Italiji zmerno do pretežno oblačno.

JUTRI



V ponedeljek in torek bo večinoma jasno, le po nižinah se bo ponekod zadrževala megla. Veter bo oslabil.

SVET / SLIKA PRI SLIKI...ZGODBA PRI ZGODBI...PA ŠE RES JE

Dva moška zaradi zločina nad raco v zapor

FARMINGTON HILLS - Dva moška sta bila obsojena na 30-dnevno zaporno kazen in dvomesečno izobraževanje, ker sta s palico za golf obglavila raco. Okrožni sodnik Barry Howard je izrazil ogorčenje in poudaril, da kdor lahko kaj takega stori nemočni živali, lahko to kmalu stori tudi ljudem. Storilcema, 23-letnemu Bradleyju Woonsu in 22-letnemu Michaelu Prasherju, so odredili tudi triletni pogojni izpust, duševno zdravljenje in 100 ur javnih del v zavetišču za živali. Po partiji golfa sta mladeniča z drobtinami raco zvalila iz ribnika. Woons je raco zgrabil in jo držal, medtem ko ji je Prasher s palico odsekal glavo. Za zločin, ki sta ga storila, bi lahko dobila zaporno kazen do petih let. (STA)

Bila je veverica, ne ropar

LONDON - Britanski zakonski par je po vrnitvi s krajsih počitnic naletel na razdejanje in sprva pomislil, da gre za vlom. Preproga je bila raztrgana, po tleh pa so ležale razbite vaze. Stopinje na okenskih policah pa so vendar razkrile, kdo je pravi storilec - veverica. Sivalica je v stanovanje najverjetneje prišla skozi kamin. Zavarovalnica sprva ni želela povrniti škode v višini najmanj 5000 funtov. Po izčrpnem poročanju v britanskih medijih pa je le popustila in napovedala, da bo škodo povrnila. Zakonca sta se odločila, da bosta kamin zatesnila. (STA)

V Vietnamu so gosi veseli, vendar so včasih v napoto



HO CHI MINH - V Vietnamu imajo veliko gosi, kot priča tudi slika (f. AP). Ko jih kmetovodi na trg, živali zasedejo lep del cestišča, da morajo biti avtomobilisti zelo pazljivi.

Moskva onesnažena z radioaktivnimi odpadki prehrabnih izdelkov

MOSKVA - Prebivalci Moskve so izpostavljeni radioaktivnemu sevanju odpadkov, ki so raztreseni po mestu, in kontaminiranih prehrabnih izdelkih, je po navedbah petkovih izdaj časopisov sporočila družba, ki je pristojna za dekontaminacijo mesta. V mestu je raztresenih okoli 150.000 virov radioaktivnega sevanja, je povedal pomočnik direktorja podjetja Radon Sergej Dimitrijevič. Gre predvsem za znanstvene, industrijske ali medicinske instrumente, ki so jih uporabljali v 50-ih letih, danes pa ležijo na podstrešjih in v kletih stavb in celo solskih ustanov, je pojasnil Dimitrijevič. Njegovo podjetje je lani dekontaminiralo 156 stavb, med katerimi je bilo 20 solskih poslopij. Lani so na moskovskih tržnicah poleg tega odkrili in zasegli več kot pet ton šampinjonov, borovnic in drugih kontaminiranih sadežev. Gre predvsem za pridelke iz predelov Rusije in Belorusije, ki nosijo posledice černobilske jedrske katastrofe. (STA)

Ob manjšem sodelovanju so se včeraj v Parizu začeli prikazi visoke ženske mode



PARIZ - Na tokratnih prikazih visoke ženske mode za pomlad in poletje sodeluje samo 24 his, prvi defileji so bili včeraj, zadnji pa bodo na vrsti v sredo, 20. januarja. Nekaterih slovitih predstavnikov pariske luksuzne mode, kot so Lanvin, Patou, Balenciaga in Courreges, namreč ne bo, zato so organizatorji k sodelovanju povabili tiste, ki so se doslej v glavnem posvečale pripravi modni, med povabljenimi izstopajo imena, kot so Jean-Paul Gaultier, Thierry Mugler in Adeline André. Med italijanskimi slovitimi hišami bosta tudi tokrat nastopila Versace, za katero ustvarja modele Donatella, sestra

umorjenega Giannija, in pa Valentino, ki se je med prvimi uveljavil v Parizu. Med tujimi modnimi ustvarjalci, ki prvič nastopajo, je tudi Rus Valentin Judaskin, ki z letošnjim letom izvaža modele tudi v Italijo. Na prikazi visoke ženske mode so Francozi istocasno zelo ponosni in ljubosumni, saj so večkrat tuje modne ustvarjalce skušali nekoliko »prikriti«, na primer tako, da so bili njihovi defileji ob manj primernih urnikih. Ob prikazih visoke mode pa je vsakogar govoril tudi o vestnih izvajalkah zamisljivosti, tudi tokrat so sivilje izrazile zaskrbljenost nad prihodnostjo njihove visoke obrti.